This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

+ *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.

+ *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.

+ *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.

+ *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter `http://books.google.com` durchsuchen.

600048084U

30369 d 16

79

PARADIGMEN

ZUR

DEUTSCHEN GRAMMATIK

GOTISCH ALTHOCHDEUTSCH MITTELHOCHDEUTSCH
NEUHOCHDEUTSCH

FÜR VORLESUNGEN

VON

OSKAR SCHADE

VIERTE AUFLAGE

HALLE A. S.
VERLAG DER BUCHHANDLUNG DES WAISENHAUSES
1884

PARADIGMEN

ZUR

DEUTSCHEN GRAMMATIK

GOTISCH ALTHOCHDEUTSCH MITTELHOCHDEUTSCH
NEUHOCHDEUTSCH

FÜR VORLESUNGEN

VON

OSKAR SCHADE

VIERTE AUFLAGE

BODLEIAN LIBRARY
24 NOV 84
OXFORD.

HALLE A. S.
VERLAG DER BUCHHANDLUNG DES WAISENHAUSES
1884

Übergänge der Vocale
in den Wurzelsilben vom Gotischen zum Alt-, Mittel- und Neuhochdeutschen.

| | | |

Consonanten im Gotischen und Althochdeutschen.

Im Gotischen

	Momentane		Dauerlaute			
	Mediæ	Tenues	Aspiratæ	Spiranten	Liquidæ	Nasale
Labiale	b	p	f	v		m
Dentale	d	t	th	s z		n
Linguale					r l	
Palatale				j		
Gutturale	g	k		h		g

Im Althochdeutschen

Labiale	b	p	ph pf f v	w		m
Dentale	d (dh th)	t	z ʒ	s		n
Linguale					r l	
Palatale			ch	j		
Gutturale	g (gh)	k	ch	h		n

Lautverschiebung

theoretisch (J. Grimm Gesch. d. d. Spr. 394)

Griech.	b	p	ph	d	t	th	g	k	ch
Got.	p	ph	b	t	th	d	k	ch	g
Ahd.	ph	b	p	th	d	t	ch	g	k

in Wirklichkeit

Urvw.	bh; φ; f b	?b; β; b	p; π; p
Got.	b	p	f
Ahd.	p	ph f	f
Urvw.	dh; ϑ; f d	d; δ; d	t; τ; t
Got.	d	t	th
Ahd.	t	z	d
Urvw.	gh h; χ; g h; z ż	g ǵ; γ β; g b; z ż	k ḱ ç; κ π τ; c q; k c č s; k sz
Got.	g	k	h
Ahd.	k	ch	h

Über zwei Gutturalreihen f. Collitz in Bezzenbergers Beitr. z. Kunde d. indogerm. Spr. 3, 177 ff. Joh. Schmidt in d. Ztschr. f. vgl. Sprachfschg. 25, 1 ff.

Stand der Muten in einzelnen ahd. Denkmälern.

Got.		b	p	f	d	t	th	g	k	h
strengahd.		p	ph	f	t	z, ʒ	d	k	ch	h
Isidor	anl.	b		f	d	z	dh	g	ch	h
	inl.	b	f	v	d	zs	dh	g	hh	h
	ausl.	p	ph	f	t	zs	dh	c	h	h
Otfrid	anl.	b	ph	f	d	z	th	g	k	h
	inl.	b	f	f	t	z, ʒ	d	g	ch	h
	ausl.	b	f	f	t	z, ʒ	d	g	h	h
Tatian	anl.	b	ph	f	d, t	z	th	g	k	h
	inl.	b	ph	v	t	z, ʒ	d	g	hh	h
	ausl.	b	ph	f	t	z, ʒ	d	g	h	h
Notker	anl.	b	f	f	t	z	d	g	ch	h	nach Voc. od. Liq.
		p	f	f	t	z	t	k	ch	h	nach Spir. od. Muta
	inl.	b	f	f, v	t	z, ʒ	d	g	ch	h	
	ausl.	b	f	f	t	z, ʒ	d	g	h	h	
Mhd.	anl.	b	pf	f, v	t	z	d	g	k	h	
	inl.	b	f	v	t	z, ʒ	d	g	ch	h	
	ausl.	p	f	f	t	z, ʒ	t	c	ch	ch	
Nhd.	anl.	b	pf	f, v	t	z	d	g	k	h	
	inl.	b	f	f	t	z, ß	d	g	ch	h	
	ausl.	b	f	f	t	z, ß	d	g	ch	h	

Lautwandlungen im Gotischen

gd	zu ht	z. B.	mag-da mahta	ahd. mahta
kd	ht		thank-da thąhta	dâhta
gt	ht		mag-ti-s mahts	maht
kt	ht		suk-ti-s saúhts	suht
bt	ft		gab-t gaft	gift
pt	ft		skap-ti-s skafts	skaft
dt	st		baud-t baust	
tt	st		haihait-t haihaist, blôt-tra blôstr	plôstar
tht	st		qath-t qast	hlast
td	st		môt-da môsta	muosta
td	ss		vit-da vissa	wista wissa
dt	ss		stad-ti-s stassis stass	
tht	ss		qith-ti-s qissis qiss	
ds	ths		sads u. saths	
bs	fs		hlaibs u. hlaifs	

nnd	zu nth	z. B. kunn-da	kuntha	ahd. chonda konsta
nnt	nst	ann-ti-s	ansts	anst
dn	sn	ana-bud-ni-s	anabusns	
tn	sn zn	anda-vleit-na-s	andavleizns	

ausltd b zu f hlaib u. hlaif; inltd vor Voc. f zu b uf ubuh
d th bad u. bath th d qithith qithiduh.

Declination der vocalisch auslautenden Stämme oder starke Declination der Substantiva im Gotischen.

1. Die A-Declination. Stämme auf a und â.

		Mascul.	Femin.	Neutrum.
	Thema	**daga**	**gibô**	**vaúrda**
Sing.	*Nom.*	dags	giba	vaúrd
	Gen.	dagis	gibôs	vaúrdis
	Dat.	daga	gibai	vaúrda
	Acc.	dag	giba	vaúrd
	Voc.	dag	giba	vaúrd
Plur.	*Nom.*	dagôs	gibôs	vaúrda
	Gen.	dagê	gibô	vaúrdê
	Dat.	dagam	gibôm	vaúrdam
	Acc.	dagans	gibôs	vaúrda

Stämme auf ja und jâ.

	Thema	**harja**	**haírdja**	**sibjô**	**bandjô**	**thiujô**	**kunja**	**andbahtja**
Sing.	*Nom.*	harjis	haírdeis	sibja	bandi	thivi	kuni	andbahti
	Gen.	harjis	haírdeis	sibjôs	bandjôs	thiujôs	kunjis	andbahtois
	Dat.	harja	haírdja	sibjai	bandjai		kunja	andbahtja
	Acc.	hari	haírdi	sibja	bandja		kuni	andbahti
	Voc.	hari	haírdi	sibja	bandi		kuni	andbahti
Plur.	*Nom.*	harjôs	haírdjôs	sibjôs	bandjôs		kunja	andbahtja
	Gen.	harjô	haírdjô	sibjô	bandjô		kunjê	andbahtjô
	Dat.	harjam	haírdjam	sibjôm	bandjôm		kunjam	andbahtjam
	Acc.	harjans	haírdjans	sibjôs	bandjôs		kunja	andbahtja

Stämme auf va und vâ.

	Thema	**thiva**	**salithvô**	**kniva**
Sing.	*Nom.*	[thius]	salithva	kniu
	Gen.	[thivis]	salithvôs	[knivis]
	Dat.	[thiva]	salithvai	kniva
	Acc.	[thiu]	salithva	[kniu]
	Voc.	[thiu]	[salithva]	[kniu]
Plur.	*Nom.*	thivôs	salithvôs	[kniva]
	Gen.	thivô	[salithvô]	knivô
	Dat.	[thivam]	[salithvôm]	knivam
	Acc.	[thivans]	salithvôs	kniva

2. Die I-Declination. Stämme auf i.

		Masc.	Fem.	Neutr.
	Thema	**balgi**	**ansti**	felt.
Sing.	*Nom.*	balgs	ansts	
	Gen.	balgis	anstais	
	Dat.	balga	anstai	
	Acc.	balg	anst	
	Voc.	balg	anst	
		(Plur. wie im Masc.)		
Plur.	*Nom.*	balgeis	ansteis	
	Gen.	balgê	anstê	
	Dat.	balgim	anstim	
	Acc.	balgins	anstins	

Stamm auf vi.

	Thema	**navi**
Sing.	*Nom.*	naus
	Gen.	[navis]
	Dat.	[nava]
	Acc.	[nau]
	Voc.	[nau]
Plur.	*Nom.*	naveis
	Gen.	[navê]
	Dat.	[navim]
	Acc.	navins

3. Die U-Declination. Stämme auf u.

		Masc.	Fem. (wie Masc.)	Neutr.
	Thema	**sunu**	**handu**	**faíhu**
Sing.	*Nom.*	sunus	handus	faíhu
	Gen.	sunaus	handaus	[faíhaus]
	Dat.	sunau	handau	faíhau
	Acc.	sunu	handu	faíhu
	Voc.	sunu, au	handu, au	[faíhu]
Plur.	*Nom.*	sunjus	handjus	[faíhju]
	Gen.	sunivê	handivê	[faíhivê]
	Dat.	sunum	handum	[faíhum]
	Acc.	sununs	handuns	[faíhju]

Stämme auf ju.

	Thema	**stubju**	**vaddju**
Sing.	*Nom.*	stubjus	vaddjus
	Gen.	[stubjaus]	vaddjaus
	Dat.	stubjau	vaddjau
	Acc.	stubju	vaddju
	Voc.	[stubju]	[vaddju]
Plur.	*Nom.*	[stubjus]	Plur. kommt nicht vor;
	Gen.	[stubjivê od. stubivê]	wol wie Masc.
	Dat.	[stubjum]	
	Acc.	[stubjuns]	

Frühere Declination der vocalischen Stämme im Germanischen.

Nach Vermutung aufgestellt.

		a			i	
		Masc.	Neutr.	Fem.	Masc.	Fem.
Sing.	*Nom.*	daga-s	vurda-n	gibâ	balgi-s	ansti-s
	Gen.	daga-si	vurda-si	gibâ-s	balgaj-is	anstaj-is
	Dat.	daga-i	vurda-i	gibâ-i	balgaj-i	anstaj-i
	Acc.	daga-n	vurda-n	gibâ-n	balgi-n	ansti-n
	Voc.	daga	vurda	gibâ	balgi	ansti
Plur.	*Nom.*	daga-as	vurda-a	gibâ-as	balgij-as	anstij-as
	Gen.	daga-âm	vurda-âm	gibâ-âm	balgij-âm	anstij-âm
	Dat.	daga-ms	vurda-ms	gibâ-ms	balgi-ms	ansti-ms
	Acc.	daga-ns	vurda-a	gibâ-ns	balgi-ns	ansti-ns

		u		
Sing.	*Nom.*	sunu-s	fihu-	handu-s
	Gen.	sunav-is	fihav-is	handav-is
	Dat.	sunav-i	fihav-i	handav-i
	Acc.	sunu-n	fihu-	handu-n
	Voc.	sunu	fihu	handu
Plur.	*Nom.*	suniv-as	fihiv-a	handiv-as
	Gen.	suniv-âm	fihiv-âm	handiv-âm
	Dat.	sunu-ms	fihu-ms	handu-ms
	Acc.	sunu-ns	fihiv-a	handu-ns

Declination der vocalisch auslautenden Stämme oder starke Declination der Substantiva im Gotischen, Althochdeutschen und Mittelhochdeutschen.

1. Die A-Declination. Stämme auf a und â.

a) Masculinum. Stämme auf a.

		Got.	Ahd.	Mhd.
	Thema	**daga**	**taka**	
Sing.	*Nom.*	dags	tac	tac
	Gen.	dagis	takes, -is, (-as)	tages
	Dat.	daga	take, (-a)	tage
	Acc.	dag	tac, cotan	tac
	Voc.	dag		
	Instr.		taku, -o	
Plur.	*Nom.*	dagôs	takâ, -a	tage
	Gen.	dagê	takô, -o	tage
	Dat.	dagam	takum, -un, -om, -on, -en, (-am)	tagen
	Acc.	dagans	takâ, -a	tage

Stämme auf ja.

Thema	**harja**	**haírdja**	**hirtja**	**hruckja**		
Sg. N.	harjis	haírdeis	hirti	hrucki	hirte	rücke, rucke
G.	harjis	haírdeis	hirtes	hruckjes	hirtes	rückes
D.	harja	haírdja	hirte	hruckje	hirte	rücke
A.	hari	haírdi	hirti	hrucki	hirte	rücke
V.	hari	haírdi				
Instr.			hirtu	hruckju		
				Überg. i. d. I-D.		
Pl. N.	harjôs	haírdjôs	hirtâ, hirti	hruckjâ, hrucki	hirte	rücke
G.	harjê	haírdjê	hirtô	hruckëô, -ô	hirte	rücke
D.	harjam	haírdjam	hirtum, -im, -in	hruckjum, -im	hirten	rücken
A.	harjans	haírdjans	hirtâ	hruckjâ, hrucki	hirte	rücke

Stämme auf va.

	Thema	**thiva**	**palwa**	**sêwa**	
Sing.	*Nom.*	thius	palo	sêo, sê	sê
	Gen.	thivis	palawes	sêwes	sêwes
	Dat.	thiva	palawe	sêwe	sêwe
	Acc.	thiu	palo	sêo, sê	sê
	Voc.	thiu			
	Instr.		palawu	sêwu	
Plur.	*Nom.*	thivôs	palawâ	sêwâ	sêwe
	Gen.	thivê	palawô	sêwô	sêwe
	Dat.	thivam	palawum	sêwum	sêwen
	Acc.	thivans	palawâ	sêwâ	sêwe

b) Femininum. Stämme auf â.

	Thema	**gibô**	**këpâ**	
Sing.	*Nom.*	giba	këpa	gëbe
	Gen.	gibôs	këpâ, -ô, -o, -u	gëbe
	Dat.	gibai	këpu, -o, -a	gëbe
	Acc.	giba	këpa	gëbe
	Voc.	giba		
Plur.	*Nom.*	gibôs	këpâ, -ô	gëbe
	Gen.	gibô	këpônô, -ôno, -ôn, (këpô)	gëben
	Dat.	gibôm	këpôm, -ôn, on	gëben
	Acc.	gibôs	këpâ, -ô	gëbe

Stämme auf jâ.

Thema	**sibjô**	**bandjô**	**sippjâ**		**kartjâ**			
Sg. N.	sibja	bandi	sippja,	sippëa,	sippa	kartja, kertja,	kerta	sippe gerte
G.	sibjôs	bandjôs	sippjâ,	sippëâ,	sippa, -ô		kertâ, -ô	sippe gerte
D.	sibjai	bandjai	sippju		sippu, -o		kertu, -o	sippe gerte
A.	sibja	bandja	sippja		sippa		kerta	sippe gerte
V.	sibja	bandi						
Pl. N.	sibjôs	bandjôs	sippjâ		sippâ, -ô		kertâ, -ô	sippe gerte
G.	sibjô	bandjô	sippjônô		sippônô		kertônô	sippen gerten
D.	sibjôm	bandjôm	sippjôm		sippôm		kertôm	sippen gerten
A.	sibjôs	bandjôs	sippjâ		sippâ, -ô		kertâ, -ô	sippe gerte

Stämme auf vâ.

	Thema	**salithvô**	**salid(w)â**		
Sing.	*Nom.*	salithva	salida,	selida, selda	selde
	Gen.	salithvôs	salidâ, -ô		selde
	Dat.	salithvai	salidu, -o		selde
	Acc.	salithva	salida		selde
	Voc.	salithva			
Plur.	*Nom.*	salithvôs	salidâ, -ô		selde
	Gen.	salithvô	salidônô, -ôn		selden
	Dat.	salithvôm	salidôm, -ôn		selden
	Acc.	salithvôs	salidâ, -ô		selde

c) Neutrum. Stämme auf a.

	Thema	**vaúrda**	**worta**				
Sing.	*Nom.*	vaúrd	wort			wort	
	Gen.	vaúrdis	wortes			wortes	
	Dat.	vaúrda	worte, (-a)			worte	
	Acc.	vaúrd	wort			wort	
	Voc.	vaúrd					
	Instr.		wortu, -o				
Plur.	*Nom.*	vaúrda	wort, (-o, -u)	hûsir	pletir	wort	hiuser bleter
	Gen.	vaúrdê	wortô	hûsirô	pletirô	worte	hiuser bletere
	Dat.	vaúrdam	wortum	hûsirum	pletirum	worten	hiusern bleteren
	Acc.	vaúrda	wort, (-o, -u)	hûsir	pletir	wort	hiuser bleter

Stämme auf ja.

	Thema	**kunja**	**andbahtja**	**chunnja**	**stadja**	
Sing.	*Nom.*	kuni	andbahti	chunni	stedi	künne
	Gen.	kunjis	andbahteis	chunnjes, chunnes		künnes
	Dat.	kunja	andbahtja	chunnje, chunne		künne
	Acc.	kuni	andbahti	chunni		künne
	Voc.	kuni	andbahti			
	Instr.			chunnju, chunnu	stedju	
Plur.	*Nom.*	kunja	andbahtja	chunnju, chunnu, chunni		künne
	Gen.	kunjê	andbahtjê	chunnjô, -ëô, chunnô		künne
	Dat.	kunjam	andbahtjam	chunnjum, chunnum, -un, -in		künnen
	Acc.	kunja	andbahtja	chunnju, chunnu, chunni		künne

Stämme auf va.

	Thema	**kniva**	**chniwa**		**hrêwa**	
Sing.	*Nom.*	kniu	chniu, chnio,	chnëo	hrêo, rê	knie
	Gen.	knivis	chniwes	chnëwes		kniewes
	Dat.	kniva	chniwe	chnëwe		kniewe
	Acc.	kniu	chniu, chnio,	chnëo		knie
	Voc.	kniu				
	Instr.		chniwu	chnëwu		
Plur.	*Nom.*	kniva	chniu, chnio,	chnëo	rêwir	knie
	Gen.	knivê	chniwô	chnëwô		kniewe
	Dat.	knivam	chniwum	chnëwum, -un, -on		kniewen, knien
	Acc.	kniva	chniu, chnio,	chnëo		knie

2. Die I-Declination. Stämme auf i.

a) Masculinum. Stämme auf i.

Sg. wie in der A-Declination.

	Thema	**balgi**	**palki**	
Sing.	*Nom.*	balgs	palk	balc
	Gen.	balgis	palkes	balges
	Dat.	balga	palke, (-a)	balge
	Acc.	balg	palk	balc
	Voc.	balg		
	Instr.		palkju, palku, -o slegju	
Plur.	*Nom.*	balgeis	pelkî, -i, -e	belge
	Gen.	balgê	pelkjô, -ëô, -ô, -o	belge
	Dat.	balgim	pelkim, -in, -en	belgen
	Acc.	balgins	pelkî, -i, -e	belge

Stamm auf vi.

	Thema	**navi**
Sing.	*Nom.*	naus
	Gen.	navis
	Dat.	nava
	Acc.	nau
	Voc.	nau
Plur.	*Nom.*	naveis
	Gen.	navê
	Dat.	navim
	Acc.	navins

b) Femininum. Stämme auf i.

	Thema	**ansti**	**ansti**	
Sing.	*Nom.*	ansts	anst	kraft
	Gen.	anstais	enstî, -i, -e, anst	krefte, kraft
	Dat.	anstai	enstî, -i, -e, anst	krefte, kraft
	Acc.	anst	anst	kraft
	Voc.	anst		

Plur. = Plur. Mascul.

Plur.	*Nom.*	ansteis	enstî, -i, -e	krefte
	Gen.	anstê	enstjô, -ëô, -ô, -o	krefte
	Dat.	anstim	enstim, -in, -en	kreften
	Acc.	anstins	enstî, -i, -e	krefte

c) Neutrum

felt.

3. Die U-Declination. Stämme auf u.

a) Masculinum. Stämme auf u.

				Übergang in die I-Declin.		
	Thema	**sunu**	**sunu**			
Sing.	*Nom.*	sunus	sunu, -o	sun	sun(e)	site
	Gen.	sunaus	(sunô)	sunes	sunes	sites
	Dat.	sunau	(sunju, sunu, -i)	sune	sune	site
	Acc.	sunu	sunu, -o	sun	sun(e)	site
	Voc.	sunu, -au				
	Instr.		sunju, sunu, - o			
Plur.	*Nom.*	sunjus	[sunju], (sunu)	sunî, -i, e	süne	site
	Gen.	sunivê	sunjô, -ëô,	sunô, -o	süne	site
	Dat.	sunum	sunum, -un, -on	sunim, -in, -en	sünen	siten
	Acc.	sununs	[sunju], (sunu)	sunî, -i, -e	süne	site

Stämme auf ju.

	Thema	**stubju**
Sing.	*Nom.*	stubjus
	Gen.	stubjaus
	Dat.	stubjau
	Acc.	stubju
	Voc.	stubju
Plur.	*Nom.*	[stubjus]
	Gen.	[stubjivê oder stubivô]
	Dat.	[stubjum]
	Acc.	[stubjuns]

b) Femininum. Stämme auf u.

		wie Mascul.	Im Ahd. in die fem. I-Decl. übergetreten. Reste der U-Decl.:	Dosgl. im Mhd. Reste:
	Thema	**handu**	**hantu**	
Sing.	*Nom.*	handus	[hantu]	
	Gen.	handaus	[hantô]	hande
	Dat.	handau	(hantju, hentju, henti)	
	Acc.	handu	[hantu]	
	Voc.	handu, -au		
Plur.	*Nom.*	handjus	(hantju), [hantu]	hande
	Gen.	handivê	(hantjô, hando)	hande
	Dat.	handum	hantum, -un, -on	handen
	Acc.	handuns	(hantju), [hantu]	hande

Stamm auf ju.

	Thema	**vaddju**
Sing.	*Nom.*	vaddjus
	Gen.	vaddjaus
	Dat.	vaddjau
	Acc.	vaddju
	Voc.	vaddju
Plur.	*Nom.*	[vaddjus]
	Gen.	[vaddjivê]
	Dat.	[vaddjum]
	Acc.	[vaddjuns]

c) Neutrum. Stämme auf u.

	Thema	**faihu**	**fihu**		
Sing.	*Nom.*	faihu	fihu, -o		vihe
	Gen.	faihaus	(fihô)?	fihes	vihes
	Dat.	faihau	[fihju]	fihe	vihe
	Acc.	faihu	fihu, -o		vihe
	Voc.	faihu			
	Instr.		[fihju, fihu, -o]		
Plur.	*Nom.*	[faihju]	(fihju), fihu, -o		vihe
	Gen.	[faihivê]	[fihjô], fihô, -o		vihe
	Dat.	[faihum]	(fihum, -un)	fihen	vihen
	Acc.	[faihju]	(fihju), fihu, -o		vihe

Declination der N-Stämme oder schwache Declination der Substantiva im Gotischen.

A-Declination. Stämme auf an und ân.

		Masculinum.		Femininum.	Neutrum.	
	Thema	**hanan**		**tuggôn**	**haírtan**	
Sing.	*Nom.*	hana		tuggô	haírtô	
	Gen.	hanins		tuggôns	haírtins	
	Dat.	hanin		tuggôn	haírtin	
	Acc.	hanan		tuggôn	haírtô	
Plur.	*Nom.*	hanans		tuggôns	haírtôna	namna
	Gen.	hananê	abnê aúhsnê	tuggônô	haírtanê	namnê
	Dat.	hanam	abnam	tuggôm	haírtam	vatnam
	Acc.	hanans		tuggôns	haírtôna	namna

I-Declination. Stämme auf in (jân).

	Thema		**managein**	
Sing.	*Nom.*	Masc. felt.	managei	Neutr. felt.
	Gen.		manageins	
	Dat.		managein	
	Acc.		managein	
Plur.	*Nom.*		manageins	
	Gen.		manageinô	
	Dat.		manageim	
	Acc.		manageins	

U-Declination. Stämme auf aun?

	Thema	**byssaun**
Sing.	*Nom.*	[byssau]
	Gen.	[byssauns]
	Dat.	byssaun
	Acc.	byssaun

Plur. kommt nicht vor.

Frühere Declination der N-Stämme im Germanischen.

Nach Vermutung aufgestellt.

		an		ân	în
		Masc.	Neutr.	Femin.	
Sing.	*Nom.*	hanān-	hirtân-	tungân-	managîn-
	Gen.	hanan-is	hirtan-is	tungân-is	managîn-is
	Dat.	hanan-i	hirtan-i	tungân-i	managîn-i
	Acc.	hanan-an	hirtân-	tungân-an	managîn-an
Plur.	*Nom.*	hanan-as	hirtân-â	tungân-as	managîn-as
	Gen.	hanan-âm	hirtan-âm	tungân-âm	managîn-âm
	Dat.	hana(n)-ms	hirta(n)-ms	tungâ(n)-ms	managî(n)-ms
	Acc.	hanan-(n)s	hirtân-â	tungân-(n)s	managîn-(n)s

aun?

Sing.	*Nom.* . . .	aun-
	Gen. . . .	aun-is
	Dat. . . .	aun-i
	Acc. . . .	aun-an
Plur.	*Nom.* . . .	aun-
	Gen. . . .	aun-âm
	Dat. . . .	au(n)-ms
	Acc. . . .	aun-(n)s

Declination der N-Stämme oder schwache Declination der Substantiva im Gotischen, Althochdeutschen und Mittelhochdeutschen.

1. A-Declination. Stämme auf an und ân.

Masculinum. Stämme auf an.

	Thema	**hanan**	**hanan**	
Sing.	*Nom.*	hana	hano	hase
	Gen.	hanins	hanin, -en nemin	hasen
	Dat.	hanin	hanin, -en henin nemin scedin	hasen
	Acc.	hanan	hanun, -on, -en	hasen
Plur.	*Nom.*	hanans	hanun, -on, -en	hasen
	Gen.	hananê abnê aúhsnê	hanônô, ônо, -ôn, -on	hasen
	Dat.	hanam abnam	hanôm, -ôn, -on	hasen
	Acc.	hanans	hanun, -on, -en	hasen

Stämme auf jan.

	Thema	**viljan**	**willjan**		
Sing.	*Nom.*	vilja	willjo, willëo,	willo	wille
	Gen.	viljins	willjin	willin, -en	willen
	Dat.	viljin	willjin	willin, -en	willen
	Acc.	viljan	willjun, willëon,	willun, -on, -an, -en	willen
Plur.	*Nom.*	viljans	willjun	willun, -on, -en	willen
	Gen.	viljanê	willjônô, willëônô,	willônô, -ônо, -ôn, -on	willen
	Dat.	viljam	willjôm, willëôm,	willôm, -ôn, -on	willen
	Acc.	viljans	willjun	willun, -on, -en	willen

Femininum. Stämme auf ân.

	Thema	**tuggôn**	**zungân**	
Sing.	*Nom.*	tuggô	zungâ, -a	zunge
	Gen.	tuggôns	zungûn, -on	zungen
	Dat.	tuggôn	zungûn, -on	zungen
	Acc.	tuggôn	zungûn, -on	zungen
Plur.	*Nom.*	tuggôns	znngûn, -on	zungen
	Gen.	tuggônô	zungônô, -ônо, -ôn, -on	zungen
	Dat.	tuggôm	zungôm, -ôn, on, -un	zungen
	Acc.	tuggôns	zungûn, -on	zungen

Stämme auf jân.

	Thema	**rathjôn**	**radjân**
Sing.	*Nom.*	rathjô	radjâ, redjâ, redëâ
	Gen.	rathjôns	redjûn
	Dat.	rathjôn	redjûn
	Acc.	rathjôn	redjûn
Plur.	*Nom.*	rathjôns	redjûn
	Gen.	rathjônô	redjônô
	Dat.	rathjôm	redjôm, -ôn
	Acc.	rathjôns	redjûn

Neutrum. Stämme auf an.

	Thema	**haírtan**		**hërzan**	
Sing.	*Nom.*	haírtô		hërzâ, -a	hërze
	Gen.	haírtins		hërzin, -en	hërzen
	Dat.	haírtin		hërzin, -en	hërzen
	Acc.	haírtô		hërzâ, -a	hërze
Plur.	*Nom.*	haírtôna	namna	hërzûn, -un, -on, -en	hërzen
	Gen.	haírtanê	namnê	hërzônô, ôno, -ôn, -on	hërzen
	Dat.	haírtam	vatnam	hërzôm, -ôn, -on, -un	hërzen
	Acc.	haírtôna	namna	hërzûn, -un, -on, -en	hërzen

2. I-Declination. Stämme auf în (jân).

Masculinum

nicht vorhanden.

Femininum.

	Thema	**managein**	**manakîn**
Sing.	*Nom.*	managei	manakîn
	Gen.	manageins	manakîn
	Dat.	managein	manakîn
	Acc.	managein	manakîn

Im Mhd. eingegangen bis auf geringe Reste: -în, -en durch alle Casus des Sg. u. Pl.: menegîn, bürden.

st. A-Decl.

Plur.	*Nom.*	manageins	manakîn, -înâ, -inna
	Gen.	manageinô	manakînô, -înôn
	Dat.	manageim	manakîm, -în, -înôn, -înum, -înun, -înin
	Acc.	manageins	manakîn, -înâ, -inna

Sing.	*Nom.*	guatî	turî	
	Gen.	guatî	turî	
	Dat.	guatî	turî	
	Acc.	guatî	turî	

Übergang in die st. I-Decl.

Plur.	*Nom.*	guatî	turî	wizzî
	Gen.		turjô	wizzô
	Dat.	guatîn	turim	wizzin
	Acc.	guatîn	turî	wizzî

Neutrum

nicht vorhanden.

3. U-Declination. Stämme auf aun?

Nur im Got. geringe Reste.

Thema	**byssaun**		
Sg. N.	[byssau]	*Pl. N.*	[byssauns]
G.	[byssauns]	*G.*	[byssaunô]
D.	byssaun	*D.*	[byssaum]
A.	byssaun	*A.*	[byssauns]

Sg. Dat. Luc. 16, 19 gavaſids vas paúrpaúrai jah byſſaun *ἐνεδιδύσκετο πορφύραν καὶ βύσσον.*
Sg. Acc. Luc. 7, 37 briggandei alabalstraun balſanis *κομίσασα ἀλάβαστρον μύρου.*

Synkope und Apokope des Casus-e nach Liquiden bei der Declination der Substantiva im Mhd.

1. Bei Wörtern mit wurzelhafter Liquida

starker Declination

		Mascul.		Femin.				Neutr.	
Sing.	*Nom.*	kil	har	zal	schar	ram	man	zil	spër
	Gen.	kils		zal	schar	ram	man	zils	spërs
	Dat.	kil		zal	schar	ram	man	zil	spër
	Acc.	kil	har	zal	schar	ram	man	zil	spër
Plur.	*Nom.*	kil		zal	schar	ram	man	zil	spër
	Gen.	kil		zaln	scharn	ramen	manen	zil	spër
	Dat.	kiln		zaln	scharn	ramen	manen	ziln	spërn
	Acc.	kil		zal	schar	ram	man	zil	spër

schwacher Declination

		Mascul.				Femin.			Neutr.
Sing.	*Nom.*	kol	ar	nam	han	këll	bir	an	kein Beispiel.
	Gen.	koln	arn	namen	hanen	këln	birn	anen	
	Dat.	koln	arn	namen	hanen	këln	birn	anen	
	Acc.	koln	arn	namen	hanen	këln	birn	anen	
Plur.	*Nom.*	koln	arn	namen	hanen	këln	birn	anen	
	Gen.	koln	arn	namen	hanen	këln	birn	anen	
	Dat.	koln	arn	namen	hanen	këln	birn	anen	
	Acc.	koln	arn	namen	hanen	këln	birn	anen	

2. Bei Wörtern auf el er em en mit vorausgehender langer Wurzelsilbe

starker Declination

		Mascul.			Femin.			Neutr.	
Sg.	*N.*	engel	acker	âtem	meiden	vinster	tougen	isen	laster
	G.	engels	ackers	âtems	meidens	vinster	tougen	isens	lasters
	D.	engel	acker	âtem	meiden	vinster	tougen	isen	laster
	A.	engel	acker	âtem	meiden	vinster	tougen	isen	laster

									Plur. in er.
Pl.	*N.*	engel	acker	âtem	meiden	vinster	tougen	isen	laster	wiber
	G.	engel	acker	âtem	meiden	vinstern	tougen	isen	laster	wiber
	D.	engeln	ackern	âtemen	meiden	vinstern	tougen	isen	lastern	wibern
	A.	engel	acker	âtem	meiden	vinster	tougen	isen	laster	wiber

schwacher Declination

	Mascul.	Femin.		Neutr.
Sing. Nom.	kristen	geisel	âder	ohne Beispiel.
Gen.	kristen	geiseln	âdern	
Dat.	kristen	geiseln	âdern	
Acc.	kristen	geiseln	âdern	
Plur. Nom.	kristen	geiseln	âdern	
Gen.	kristen	geiseln	âdern	
Dat.	kristen	geiseln	âdern	
Acc.	kristen	geiseln	âdern	

3. Bei Wörtern auf el er em en mit vorausgehnder kurzer Wurzelsilbe

starker Declination

	Mascul.				Femin.		
Sg. Nom.	nagel	ëber	kradem	sëgen	vrevele	vëdere	ëbene
Gen.	nageles	ëberes	krademes	sëgenes	vrevele	vëdere	ëbene
Dat.	nagele	ëbere	krademe	sëgene	vrevele	vëdere	ëbene
Acc.	nagel	ëber	kradem	sëgen	vrevele	vëdere	ëbene
Pl. Nom.	nagele	ëbere	krademe	sëgene	vrevele	vëdere	ëbene
Gen.	nagele	ëbere	krademe	sëgene	vrevelen	vëderen	ëbenen
Dat.	nagelen	ëberen	krademen	sëgenen	vrevelen	vëderen	ëbenen
Acc.	nagele	ëbere	krademe	sëgene	vrevele	vëdere	ëbene

	Neutr.				Plur. in er.	
Sing. Nom.	lëger	gadem	*Plur. Nom.*	lëger	gadem	reder telr
Gen.	lëgeres	gademes	*Gen.*	lëgere	gademe	redere telre
Dat.	lëgere	gademe	*Dat.*	lëgeren	gademen	rederen telren
Acc.	lëger	gadem	*Acc.*	lëger	gadem	reder telr

schwacher Declination

	Mascul.			Femin.		Neutr.
Sing. Nom.	nabele	vetere	bëseme	twehele	kamere	ohne Beispiel.
Gen.	nabelen	veteren	bësemen	twehelen	kameren	
Dat.	nabelen	veteren	bësemen	twehelen	kameren	
Acc.	nabelen	veteren	bësemen	twehelen	kameren	
Plur. Nom.	nabelen	veteren	bësemen	twehelen	kameren	
Gen.	nabelen	veteren	bësemen	twehelen	kameren	
Dat.	nabelen	veteren	bësemen	twehelen	kameren	
Acc	nabelen	veteren	bësemen	twehelen	kameren	

Declination der Substantiva im Neuhochdeutschen.

1. Starke Declination.

		Mascul.	Femin.	Neutr.
Sing.	*Nom.*	Tag		Wort
	Gen.	Tages, Tags		Wortes, Worts
	Dat.	Tage, Tag		Worte, Wort
	Acc.	Tag		Wort
				Plur. in er.
Plur.	*Nom.*	Tage		Worte Wörter
	Gen.	Tage		Worte Wörter
	Dat.	Tagen		Worten Wörtern
	Acc.	Tage		Worte Wörter

		Bildungen auf el er en em				Bildungen auf el er en
Sg.	*N.*	Engel	Marder	Morgen	Atem	Siegel Fuder Zeichen
	G.	Engels	Marders	Morgens	Atems	wie im Mascul.
	D.	Engel	Marder	Morgen	Atem	
	A.	Engel	Marder	Morgen	Atem	
Pl.	*N.*	Engel	Marder	Morgen	Atem	
	G.	Engel	Marder	Morgen	Atem	
	D.	Engeln	Mardern	Morgen	Atemen	
	A.	Engel	Marder	Morgen	Atem	

		Mascul.	Femin.	Neutr.
Sing.	*Nom.*	Balg	Kraft	Neutr. nicht vorhanden.
	Gen.	Balges, Balgs	Kraft	
	Dat.	Balge, Balg	Kraft	
	Acc.	Balg	Kraft	
Plur.	*Nom.*	Bälge	Kräfte	
	Gen.	Bälge	Kräfte	
	Dat.	Bälgen	Kräften	
	Acc.	Bälge	Kräfte	

Die Bildungen auf el er en
Apfel *Pl.* Äpfel
Acker Äcker
Boden Böden
sonst wie in der 1. Decl.

Die Bildungen auf er
Mutter *Pl.* Mütter
sonst wie in der
1. im Masc.

			Femin. felt.
Sing.	*Nom.*	Käse	Gestade
	Gen.	Käses	Gestades
	Dat.	Käse	Gestade
	Acc.	Käse	Gestade
Plur.	*Nom.*	Käse	Gestade
	Gen.	Käse	Gestade
	Dat.	Käsen	Gestaden
	Acc.	Käse	Gestade

2. Schwache Declination.

		Mascul.	Femin.	Neutr.
Sing.	*Nom.*	Hase	Femin. eingegangen.	Neutr. ebenfalls.
	Gen.	Hasen		
	Dat.	Hasen		
	Acc.	Hasen		
Plur.	*Nom.*	Hasen		
	Gen.	Hasen		
	Dat.	Hasen		
	Acc.	Hasen		
Sing.	*Nom.*	Mensch		
	Gen.	Menschen		
	Dat.	Menschen		
	Acc.	Menschen		
Plur.	*Nom.*	Menschen		
	Gen.	Menschen		
	Dat.	Menschen		
	Acc.	Menschen		

Sing.	*Nom.*	Nachbar	Bauer
	Gen.	Nachbarn	Bauern
	Dat.	Nachbarn	Bauern
	Acc.	Nachbarn	Bauern
Plur.	*Nom.*	Nachbarn	Bauern
	Gen.	Nachbarn	Bauern
	Dat.	Nachbarn	Bauern
	Acc.	Nachbarn	Bauern

3. Gemischte Declination.

Sing.	*Nom.*	Staat	Schaar	Bett
	Gen.	Staates, Staats	Schaar	Bettes, Betts
	Dat.	Staate, Staat	Schaar	Bette, Bett
	Acc.	Staat	Schaar	Bett
Plur.	*Nom.*	Staaten	Schaaren	Betten
	Gen.	Staaten	Schaaren	Betten
	Dat.	Staaten	Schaaren	Betten
	Acc.	Staaten	Schaaren	Betten

Bildungen auf el er	Bildungen auf el er
Sg. Stachel Vetter wie in der 1. st. masc.	*Sg.* Gabel Feder durch alle Casus.
Pl. Stacheln Vettern	*Pl.* Gabeln Federn
Stacheln Vettern	wie im Masc.
Stacheln Vettern	
Stacheln Vettern	

		Masc.	Femin.	Neutr.
Sing.	*Nom.*	Masc. nicht vorhanden.	Gabe Zunge	Auge
	Gen.		Gabe Zunge	Auges
	Dat.		Gabe Zunge	Auge
	Acc.		Gabe Zunge	Auge
Plur.	*Nom.*		Gaben Zungen	Augen
	Gen.		Gaben Zungen	Augen
	Dat.		Gaben Zungen	Augen
	Acc.		Gaben Zungen	Augen
Sing.	*Nom.*	Wille	Femin. felt.	Herz(e)
	Gen.	Willens		Herzens
	Dat.	Willen		Herzen
	Acc.	Willen		Herz(e)
Plur.	*Nom.*	Willen		Herzen
	Gen.	Willen		Herzen
	Dat.	Willen		Herzen
	Acc.	Willen		Herzen
Sing.	*Nom.*	Bogen	Femin. felt.	Leiden
	Gen.	Bogens		Leidens
	Dat.	Bogen		Leiden
	Acc.	Bogen		Leiden
Plur.	*Nom.*	Bogen		Leiden
	Gen.	Bogen		Leiden
	Dat.	Bogen		Leiden
	Acc.	Bogen		Leiden
Sing.	*Nom.*	Garten	Femin. felt.	Neutr. felt.
	Gen.	Gartens		
	Dat.	Garten		
	Acc.	Garten		
Plur.	*Nom.*	Gärten		
	Gen.	Gärten		
	Dat.	Gärten		
	Acc.	Gärten		

Reste anderer consonantischer Stämme.

Declination der substantivischen Stämme auf r.

Benennungen der nächsten Verwantschaftsgrade.

Masculina.

		Got.		Ahd.			Mhd.		Nhd.
Sing.	*Nom.*	fadar	fater	fatir		vater			Vater
	Gen.	fadrs	fater	fatir	fateres	vater	vaters		Vaters
	Dat.	fadr	fater	fatir	fatere fatire	vater			Vater
	Acc.	fadar	fater	fatir	fateran	vater			Vater
Plur.	*Nom.*	fadrjus			faterâ fatarâ	vater	veter		Väter
	Gen.	fadrê			faterô	vater	veter		Väter
	Dat.	fadrum			faterum -un -on -in fatoron	vatern	vetern		Vätern
	Acc.	fadruns			faterâ fatarâ	vater	veter		Väter
Sing.	*Nom.*	brôthar	pruodar	pruoder		bruoder			Bruder
	Gen.	brôthrs		pruoder		bruoder			Bruders
	Dat.	brôthr		pruoder		bruoder			Bruder
	Acc.	brôthar	pruodar	pruoder		bruoder			Bruder
Plur.	*Nom.*	brôthrjus	pruodar	pruoder	pruodrâ pruoderâ	bruoder	brüeder		Brüder
	Gen.	brôthrê			pruodrô pruoderô	bruoder	brüeder		Brüder
	Dat.	brôthrum			pruodrum -un pruodarum -eron -oron	bruodern	brüedern		Brüdern
	Acc.	brôthruns	pruodar	pruoder	pruodrâ pruoderâ	bruoder	brüeder		Brüder

Sing. Nom.	[môdar]	muoter	muotir				muoter		Mutter
Gen.		muoter					muoter		Mutter
Dat.		muoter	muotir				muoter		Mutter
Acc.		muoter					muoter		Mutter
Plur. Nom.		muoter					muoter	müeter	Mütter
Gen.									Mütter
Dat.									Müttern
Acc.		muoter							Mütter
Sing. Nom.	svistar	swëster					swëster		Schwester
Gen.	svistrs	swëster					swëster		Schwester
Dat.	svistr	swëster					swëster		Schwester
Acc.	svistar	swëster					swëster		Schwester
Plur. Nom.	svistrjus	swëster	swësterâ				swëster	swësteren	Schwestern
Gen.	svistrê								Schwestern
Dat.	svistrum								Schwestern
Acc.	svistruns	swëster	swësterâ				swëster	swësteren	Schwestern
Sing. Nom.	daúhtar	tohter					tohter		Tochter
Gen.	daúhtrs	tohter					tohter		Tochter
Dat.	daúhtr	tohter					tohter		Tochter
Acc.	daúhtar	tohter					tohter		Tochter
Plur. Nom.	daúhtrjus		tohtrâ	tohterâ	tohterun		tohter	töhter tohteren	Töchter
Gen.	daúhtrê				tohterôn				Töchter
Dat.	daúhtrum			tohterun - on					Töchtern
Acc.	daúhtruns		tohtrâ	tohterâ	tohterun		tohter	töhter tohteren	Töchter

Declination der Stämme auf nd.

Substantivisch gebrauchte Masculina des Participii Præsentis.

		Got.		Ahd.		Mhd.	
Sing.	*Nom.*	fijands	frijônds	friunt		vriunt	
	Gen.	fijandis	frijôndis	friuntes		vriundes	
	Dat.	fijand	frijônd	friunt	friunte	vriunde	
	Acc.	fijand	frijônd	friunt		vriunt	
	Voc.	fijand	frijônd				
Plur.	*Nom.*	fijands	frijônds	friunt	friuntâ	vriunt	vriunde
	Gen.	fijandê	frijôndê	friuntô		vriunde	
	Dat.	fijandam	frijôndam	friuntum	-on	vriunden	
	Acc.	fijands	frijônds		friuntâ	vriunt	vriunde

Declination anderer Stämme auf Dentale und Gutturale.

		Mascul. (Neutr.)			Femin.	
		Got.		Ahd.	Got.	Ahd.
Sing.	*Nom.*	mênôths		mânôd	baúrgs	purk
	Gen.	mênôthis	guths	wie tac.	baúrgs	wie anst.
	Dat.	mênoth			baúrg	
	Acc.	[mênôth]			baúrg	
	Voc.	[mênôth]			baúrg	
Plur.	*Nom.*	mênôths	veitvôds	reiks	baúrgs	
	Gen.	[mênôthê]			baúrgê	
	Dat.	mênôthum			baúrgim	prustum -on
	Acc.	mênôths			baúrgs	

So gehen: miluks, alhs; brusts, mitaths, spaúrds, wol auch brûths, u. dulths, vaíhts. Die 2 letzten auch regelmäßig wie ansts.

Femininum.

		Got.	Ahd.		Mhd.	
Sing.	*Nom.*	nahts	naht	naht	naht	
	Gen.	nahts	nahtes	nahtî naht	nahtes	nehte naht
	Dat.	naht	nahte	nahtî naht	nahte	nehte naht
	Acc.	naht	naht	naht	naht	
	Voc.	naht				
Plur.	*Nom.*	nahts	naht	[nahtî]	naht	nehte
	Gen.	nahtê	nahtô	[nahtjô]	nahte	nehte
	Dat.	nahtam	nahtum -on	nahtim	nahten	nehten
	Acc.	nahts	naht	[nahtî]	naht	nehte

Stamm man, mann, manna, mannan.

	Got.	Ahd.	Mhd.	Nhd.
Sg. *N.*	manna	man	man	Mann
G.	mans	[man] mannes -is	man mannes	Mannes
D.	mann	man manne (-a)	man manne	Manne
A.	mannan	man mannan	man	Mann
V.	manna			
Pl. *N.*	mans mannans	man	man manne	Mannen Männer
G.	mannê	mannô	man manne	Mannen Männer
D.	mannam	mannum -un -om -on	man mannen	Mannen Männern
A.	mans mannans	man	man manne	Mannen Männer

FADREIN.

	Neutr.	Got.	Fem.
Thema	**fadreina**		**fadreini**
Sg. *N.*	fadrein	parentes (auch mit Art. Pl. thai, Verb. im Pl.)	[fadreins]
G.	fadreinis	paternitatis	fadreinais familiæ
D.	[fadreina]		
A.	fadrein	parentes (auch mit Art. Pl. thans)	
Pl. *N.*	fadreina	parentes	
G.	[fadreinê]		
D.	fadreinam	parentibus	
A.	[fadreina]		

Declination der Eigennamen im Got. Ahd. Mhd.

Starke Declination.

Masculinum.

A-Declination.

	Got.		Ahd.		Mhd.		
Sg. N.	Adam	Christ	Petrus	Swâp	Gêrnôt	Paris	Swâp
G.	Adamis	Christas -es	Petruses	Swâpes	Gêrnôtes	Parises	Swâbes
D.	Adama	Christa -e	Petruse	Swâpe	Gêrnôte	Parise	Swâbe
A.	Adam	Christan	Petrusan	Swâp	Gêrnôt(en)	Paris(en)	Swâp
Pl. N.				Swâpâ			Swâbe
G.				Swâpô			Swâbe
D.				Swâpum			Swâben
A.				Swâpâ			Swâbe

Nebenart.

Sg. N.	Mailkeis	Kundahari	Rômâri	Rôthere	Rômære
G.	Mailkeis	Kundaharjis	Rômâres	Rôtheres	Rômæres
D.	[Mailkja]	Kundaharja	Rômâre	Rôthere	Rômære
A.	Mailki	Kundahari	Rômâri	Rôthere	Rômære
Pl. N.			Rômârâ		Rômære
G.			Rômârô		Rômære
D.			Rômârim		Rômæren
A.			Rômârâ		Rômære

I-Declination.

Sg. N.	Saúr	Syr	Hùn
G.	[Saúris]		Hûnes
D.	[Saúra]		Hûne
A.	[Saúr]		Hûn
Pl. N.	Saúreis		Hûnî
G.	Saúrê		Hûnëô
D.	Saúrim		Hûnim
A.	[Saúrins]		Hûnî

U-Declination.

Sg. N.	Paitrus	Iudaius
G.	Paitraus	Iudaiaus
D.	Paitrau	Iudaiau
A.	Paitru	Iudaiu

	I-Decl.	
Pl. N.	Iudaieis	
G.	Iudaiê	
D.	Iudaiim	Iudaium
A.	Iudaiins	Iudaiuns

Femininum.

		Got. Sg. A- u. I-Decl.	Ahd. A-Decl.		Mhd. 1. u. 2. Decl.	1. Decl.	
Sg.	*N.*	Iaírusaulyma	Krêta	Rôma	Syria	Kriemhilt	Rôme Syre
	G.	Iaírusaulymôs	-ais	Rômô	Syriô	Kriemhilte	Rôme Syre
	D.	Iaírusaulymai		Rômu	-o Syriu -o	Kriemhilte	Rôme Syre
	A.	Iaírusaulyma		Rôma	Syria	Kriemhilte	Rôme Syre

		Pl. I-Decl.
Pl.	*N.*	Iaírusaulymeis
	G.	Iaírusaulymê
	D.	Iaírusaulymim
	A.	Iaírusaulymins

Neutrum.

		A-Decl.		
Sg.	*N.*	Iaírusaulêm	Ierusalêm	Ierusalêm
	G.	Iaírusaulêms	Ierusalêmes	Ierusalêms
	D.	[Iaírusaulêma]	Ierusalême	Ierusalêm
	A.	Iaírusaulêm	Ierusalêm	Ierusalêm
Pl.	*N.*	[Iaírusaulêmja]		
	G.	Iaírusaulêmjê		
	D.	Iaírusaulêmjam		
	A.	[Iaírusaulêmja]		

Schwache Declination.

Masculinum.

		A-Decl.							
Sg.	*N.*	Hêlia	Annas	Prûno	Sahso	Etzel	Hagene	Hagen	Sahse
	G.	Hêleiins	Annins	Prûnin	Sahsin	Etzeln	Hagenen	Hagen	Sahsen
	D.	Hêlijin	Annin	Prûnin	Sahsin	Etzeln	Hagenen	Hagen	Sahsen
	A.	Hêlian	Annan	Prûnun	Sahsun	Etzeln	Hagenen	Hagen	Sahsen
Pl.	*N.*				Sahsun				Sahsen
	G.				Sahsônô				Sahsen
	D.				Sahsôm				Sahsen
	A.				Sahsun				Sahsen

Femininum.

		A-Decl.		
Sg.	*N.*	Damaskô	Marjâ	Uote
	G.	Damaskôns	Marjûn	Uoten
	D.	Damaskôn	Marjûn	Uoten
	A.	Damaskôn	Marjûn	Uoten

I-Decl.

Sg.	*N.*	Bêthsfagei
	G.	Bêthsfageins
	D.	Bêthsfagein
	A.	Bêthsfagein

mascul. Decl.

Sg.	*N.*	Marja	Bêthania	Samarja
	G.	Marjins	Bêthanijins	Samarjins
	D.	Marjin	Bêthanijin	Samarjin
	A.	Marjan	Bêthanian	Samarjan

Neutrum
felt.

Declination der Eigennamen im Neuhochdeutschen.

Starke Declination.

		Mascul.		Femin.	Neutr.		
Sg.	*N.*	Wolf	Karl	Rom	Freiburg	Brabant
	G.	Wolfs	Karls	Roms	Freiburgs	Brabants
	D.	Wolf	Karl	Rom	Freiburg	Brabant
	A.	Wolf(en)	Karl	Rom	Freiburg	Brabant
Pl.	*N.*	Wolfe	Karl(e)	Rome	Freiburge	Brabante
	G.	Wolfe	Karl(e)	Rome	Freiburge	Brabante
	D.	Wolfen	Karl(e)n	Romen	Freiburgen	Brabanten
	A.	Wolfe	Karl(e)	Rome	Freiburge	Brabante

		Bildungen auf el er			Bildungen auf er en		
Sg.	*N.*	Löbel	Schiller	Pfälzer	Münster	Gelnhausen	Hessen
	G.	Löbels	Schillers	Pfälzers	Münsters	Gelnhausens	Hessens
	D.	Löbel	Schiller	Pfälzer	Münster	Gelnhausen	Hessen
	A.	Löbel(n)	Schiller(n)	Pfälzer	Münster	Gelnhausen	Hessen
Pl.	*N.*	Löbel	Schiller	Pfälzer	Münster	Gelnhausen	Hessen
	G.	Löbel	Schiller	Pfälzer	Münster	Gelnhausen	Hessen
	D.	Löbeln	Schillern	Pfälzern	Münstern	Gelnhausen	Hessen
	A.	Löbel	Schiller	Pfälzer	Münster	Gelnhausen	Hessen

mascul. Flexion.

Sing.	*Nom.*	Hedwig
	Gen.	Hedwigs
	Dat.	Hedwig
	Acc.	Hedwig
Plur.	*Nom.*	Hedwige
	Gen.	Hedwige
	Dat.	Hedwigen
	Acc.	Hedwige

Sg. N.	Göthe	Halle
G.	Göthes	Halles
D.	Göthe	Halle
A.	Göthe	Halle
Pl. N.	Göthe	Halle
G.	Göthe	Halle
D.	Göthen	Hallen
A.	Göthe	Halle

männl. Flexion.

Sg. N.	Marîe	
G.	Marîes	
D.	Marîe	
A.	Marîe	

Pl. felt (schwach).

Sg. N.	Wolf	Karl	Löbel	Schiller	Göthe	Hedwig Marîe
G.	Wolf	Karl	Löbel	Schiller	Göthe	Hedwig Marîe
D.	Wolf	Karl	Löbel	Schiller	Göthe	Hedwig Marîe
A.	Wolf	Karl	Löbel	Schiller	Göthe	Hedwig Marîe

Plural wie oben.

Schwache Declination.

Sg. N.	Hans	Baier	Schwabe	Marîe
G.	Hansen	Baiern	Schwaben	Marîen
D.	Hansen	Baiern	Schwaben	Marîen
A.	Hansen	Baiern	Schwaben	Marîen
Pl. N.	Hansen	Baiern	Schwaben	Marîen
G.	Hansen	Baiern	Schwaben	Marîen
D.	Hansen	Baiern	Schwaben	Marîen
A.	Hansen	Baiern	Schwaben	Marîen

Gemischte Declination.

Sg. N.	Hedwig	Ems	Schweiz	
G.	Hedwig	Ems	Schweiz	
D.	Hedwig	Ems	Schweiz	
A.	Hedwig	Ems	Schweiz	
Pl. N.	Hedwigen	Emsen	Schweizen	
G.	Hedwigen	Emsen	Schweizen	
D.	Hedwigen	Emsen	Schweizen	
A.	Hedwigen	Emsen	Schweizen	

Bildungen auf el und er

Sg.	Mosel	Eider
	durch alle Casus	
Pl.	Moseln	Eidern

Sing.	*Nom.*	Marîe	Elbe
	Gen.	Marîe	Elbe
	Dat.	Marîe	Elbe
	Acc.	Marîe	Elbe
Plur.	*Nom.*	Marîen	Elben
	Gen.	Marîen	Elben
	Dat.	Marîen	Elben
	Acc.	Marîen	Elben

Sing.	*Nom.*	Wolf
	Gen.	Wolfens
	Dat.	Wolfen
	Acc.	Wolfen

Pl. felt (stark).

mascul. Flexion.

Sing.	*Nom.*	Hedwig
	Gen.	Hedwigens
	Dat.	Hedwigen
	Acc.	Hedwigen
Plur.		Hedwigen

durch alle Casus, wie in der 1. gemischten Decl.

Sing.	*Nom.*	Göthe
	Gen.	Göthens
	Dat.	Göthen
	Acc.	Göthen
Plur.		Göthen?

mascul. Flexion.

Sing.	*Nom.*	Marîe
	Gen.	Marîens
	Dat.	Marîen
	Acc.	Marîen
Plur.		Marîen

durch alle Casus, wie in der 2. gemischten Decl.

Starke Declination des Positivs der Adjectiva im Gotischen, Alt-, Mittel- und Neuhochdeutschen.

1. Stämme auf a.

Got.

	Thema **blinda**		
Sing. Nom.	blinds	blinda	blind, blindata
Gen.	blindis	blindaizôs	blindis
Dat.	blindamma	blindai	blindamma
Acc.	blindana	blinda	blind, blindata
Plur. Nom.	blindai	blindôs	blinda
Gen.	blindaizê	blindaizô	blindaizê
Dat.	blindaim	blindaim	blindaim
Acc.	blindans	blindôs	blinda
Sing. Nom.	hlas	hlasa	hlasata
	gaqiss	gaqissa	gaqissata
	svêrs	svêra	svêrata
	anthar	anthara	anthar

Ahd.

Sg. N.	plintêr; plint	plintju, -u, -iu; plint	plintaz; plint
G.	plintes	plinterâ, -erô, -eru	plintes
D.	plintemu, -emo	plinteru, -ero, -era	plintemu, -emo
A.	plintan	plinta	plintaz; plint
I.	plintju, -u, -o, -iu		plintju, -u, -o, iu
Pl. N.	plintê, -â; plint	plintô; plint	plintju, -u, (-o), -iu; plint
G.	plinterô, -ero	plinterô, -ero	plinterô, -ero
D.	plintêm, -ên	plintêm, -ên	plintêm, -ên
A.	plintê, -â	plintô	plintju, -u, (-o), -iu; plint

Mhd.

Sing. Nom.	blinder	blindiu	blindez daneben blint durch
Gen.	blindes	blinder	blindes alle Casus u. Geschl.
Dat.	blindem(e)	blinder	blindem(e)
Acc.	blinden	blinde	blindez
Plur. Nom.	blinde	blinde	blindiu
Gen.	blinder	blinder	blinder
Dat.	blinden	blinden	blinden
Acc.	blinde	blinde	blindiu

Nhd.

Sing. Nom.	blinder	blinde	blindes
Gen.	blindes	blinder	blindes
Dat.	blindem	blinder	blindem
Acc.	blinden	blinde	blindes

Plur. Nom.	blinde	blinde	blinde
Gen.	blinder	blinder	blinder
Dat.	blinden	blinden	blinden
Acc.	blinde	blinde	blinde

Stämme auf ja.

		Got.	
Thema	**midja**		
Sing. Nom.	[midjis]	midja	[midi, midjata]
Gen.	[midjis]	[midjaizôs]	midjis
Dat.	[midjamma]	midjai	[midjamma]
Acc.	[midjana]	midja	[midi, midjata]
Plur. Nom.	midjai	[midjôs]	[midja]
Gen.	midjaizê	[midjaizô]	[midjaizê]
Dat.	midjaim	[midjaim]	[midjaim]
Acc.	midjans	[midjôs]	midja
Thema	**niuja**		
Sing. Nom.	niujis	niuja	[nivi, niujata]
Gen.	niujis	niujaizôs	[niujis]
Dat.	niujamma	[niujai]	niujamma
Acc.	[niujana]	niuja	[nivi], niujata
Plur. Nom.	niujai	[niujôs]	niuja
Gen.	[niujaizê]	[niujaizô]	[niujaizê]
Dat.	[niujaim]	[niujaim]	[niujaim]
Acc.	niujans	[niujôs]	[niuja]
Thema	**frija**		
Sing. Nom.	freis	frija	[frei, frijata]
Gen.	[frijis]	frijaizôs	[frijis]
Dat.	[frijamma]	frijai	[frijamma]
Acc.	frijana	[frija]	[frei, frijata]
Plur. Nom.	frijai	[frijôs]	[frija]
Gen.	[frijaizê]	[frijaizô]	[frijaizê]
Dat.	[frijaim]	[frijaim]	[frijaim]
Acc.	frijans	[frijôs]	[frija]
Thema	**vilthja**		
Sing. Nom.	viltheis	[vilthi]	vilthi, [vilthjata]
Gen.	vilthjis	vilthjaizôs	[vilthjis]
Dat.	[vilthjamma]	[vilthjai]	vilthjamma
Acc.	vilthjana	[vilthja]	vilthi, [vilthjata]
Plur. Nom.	vilthjai	[vilthjôs]	[vilthja]
		u. s. w.	
Thema	**vôthja**		
Sing. Nom.	[vôtheis]	vôthi	[vôthi, vôthjata]
Gen.	[vôthjis]	[vôthjaizôs]	[vôthjis]
Dat.	[vôthjamma]	vôthjai	[vôthjamma]
Acc.	[vôthjana]	[vôthja]	[vôthi, vôthjata]

Ahd.

Sg. N.	mitjêr, mittèr; mitti	mitju, mittju, -u, -iu; mitti	mitjaz, mittaz; mitti
G.	mitjes, mittes	mitjerâ, mitterâ etc.	mitjes, mittes
D.	mitjemu, mittemu, -emo	mitjeru, mitteru etc.	mitjemu, mittemu, -emo
A.	mitjan, mittan	mitja, mitta	mitjaz, mittaz, mitti
I.	mitju, mittju, -u, -iu		mitju, mittju etc.
Pl. N.	mitjê, mittê, -â; mitti	mitjô, mittô; mitti	mitju, mittju etc.; mitti
G.	mitjerô, mitterô	mitjerô, mitterô	mitjerô, mitterô
D.	mitjêm, mittêm, -ên	mitjêm, mittêm, -ên	mitjêm, mittêm, -ên
A.	mitjê, mittê, -â	mitjô, mittô	mitju, mittju etc.; mitti
Sg. N.	niuwêr; niuwi	niuwju, -u, -iu; niuwi	niuwaz; niuwi
G.	niuwes	niuwerâ	niuwes u. s. w.
Sg. N.	frîêr, frîgêr; frî	frîju, frîu; frî	frîaz; frî
G.	frîes	frîerâ	frîes u. s. w.
Sg. N.	wildêr; wildi	wildju, -u, -iu; wildi	wildaz; wildi
G.	wildes	wilderâ	wildes u. s. w.

Mhd.

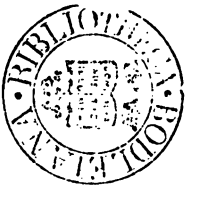
Im flexionslosen Zustande am Bildungs-e zu erkennen. Umlaut.

unflect.	mitte	fl. mitter	mittiu mittez
	wilde	wilder	wildiu wildez
	blœde	blœder	blœdiu blœdez

Nhd.

Das Bildungs-e meist abgeworfen. Umlaut.

wild	wilder	wilde	wildes
böse	böser	böse	böses



Stämme auf va.

Got.

Thema **vilva**

Sing. Nom.	vilvs	[vilva]	[vilv, vilvata]
Gen.	[vilvis]	[vilvaizôs]	[vilvis] u. s. w.

Thema **fava**

Sing. Nom.	[faus]	[fava]	[fau, favata]
Gen.	[favis]	[favaizôs]	[favis]
Dat.	[favamma]	[favai]	favamma u. s. w.

Thema **qiva**

Sing. Nom.	[qius]	[qiva]	[qiu, qivata]
Acc.	qivana		

Ahd.	Unfl.:	falo	flect.:	falawêr	falawju falawaz
Mhd.		val		valwer	valwiu valwez
Nhd.		falb		falber	falbe falbes

2. Stämme auf i.

Schon im Gotischen fast erloschen und in die Decl. der Stämme auf ja übergegangen.

		Got.		
Thema **hraini**				
Sing.	*Nom.*	hrains	hrains	hrain, [hrainjata]
	Gen.	[hrainjis]	[hrainjaizôs]	[hrainjis]
	Dat.	hrainjamma	hrainjai	hrainjamma
	Acc.	hrainjana	hrainja	hrain, [hrainjata]
Plur.	*Nom.*	hrainjai	hrainjôs	hrainja
	Gen.	hrainjaizê	[hrainjaizô]	[hrainjaizê]
	Dat.	hrainjaim	hrainjaim	[hrainjaim]
	Acc.	hrainjans	[hrainjôs]	[hrainja]

Ahd. ganz wie die Stämme auf ja: mittêr.

unflect. hreini flect. hreinêr hreinju hreinaz

Stämme auf vi.

Got.

Thema **navi**

Sing.	*Nom.*	[naus]	naus	[navi]
	Gen.	[navjis]	[navjaizôs]	[navjis] u. s. w.

3. Stämme auf u.

Schon im Gotischen im Absterben, in die Decl. der Stämme auf ja übergetreten.

		Got.			
Thema **hardu**					
Sing.	*Nom.*	hardus	hardus	hardu, [hardjata]	filu
	Gen.	[hardjis]	[hardjaizôs]	[hardjis]	filaus
	Dat.	[hardjamma]	[hardjai]	[hardjamma]	
	Acc.	hardjana	hardja	hardu, [hardjata]	filu
Plur.	*Nom.*	hardjai	hardjôs	[hardja]	
	Gen.	[hardjaizê]	[hardjaizô]	[hardjaizê]	
	Dat.	hardjaim	[hardjaim]	[hardjaim]	
	Acc.	hardjans	[hardjôs]	[hardja]	

Ahd. ganz wie die ja-Stämme: mittêr.

	unflect. herti	flect.	hertêr	hertju	hertaz
Mhd.	herte		herter	hertiu	hertez
Nhd.	hart		harter	harte	hartes

Stämme auf vu.

Got.	*Thema* **manvu**					
	Sing. Nom.	manvus		manvus	manvu, manvjata	
	Plur. Dat.				manvjaim	
	Acc.	manvjans [glaggvus]				
Ahd.	unflect.	klâo	flect.	klâwêr	klâwju	klâwaz
		plâo		plâwêr	plâwju	plâwaz
Mhd.		blâ		blâwer	blâwiu	blâwez
Nhd.		blau		blauer	blaue	blaues

Entstehung der deutschen starken Adjectivflexion

durch Verbindung des Adjectivstammes mit dem Demonstrativpron. jis (aus jas) ja (oder jô) jata — Grundform ja — und durch Übertritt der i- und u-Stämme zu ja-Stämmen. Die selbständige Declination des Pronomens jis, das noch in hvarjis S. 63 enthalten ist, wäre im Gotischen anzusetzen:

					Vgl. das altindische			
Sing. Nom.	jis	aus jas	jô (ja)	jata		yas	yâ	yad
Gen.	jis	jizôs	jis			yásya	yásyâs	yásya
Dat.	jamma	jizai	jamma			yásmâi	yásyâi	yásmâi
Acc.	jana	jô (ja)	jata			yam	yâm	yad
Plur. Nom.	jai	jôs	jô (ja)			yai	yâs	yâ
Gen.	jizê	jizô	jizê			yáishâm	yâ'sâm	yáishâm
Dat.	jaim	jaim	jaim			yáibhyas	yâbhyas	yáibhyas
Acc.	jans	jôs	jô (ja)			yân	yâs	yâ

A-Stämme.

(Die cursiv gedruckten Formen gehören der substantivischen Declination an oder stimmen zu ihr.)

Sg. N.	blinda-jis	plintêr *blinds*	blinda-jô	plintju *blinda*	blinda-jata	*blind*
G.	blinda-jis	[plintês] *blindis*	blinda-jizôs		blinda-jis	*blindis*
D.	blinda-jamma		blinda-jizai	plintêru *blindai*	blinda-jamma	
A.	blinda-jana		blinda-jô	*blinda*	blinda-jata	*blind*
Pl. N.	blinda-jai		blinda-jôs	*blindôs*	blinda-jô plintju	*blinda*
G.	blinda-jizê		blinda-jizô		blinda-jizê	
D.	blinda-jaim		blinda-jaim		blinda-jaim	
A.	blinda-jans		blinda-jôs	*blindôs*	blinda-jô plintju	*blinda*

Ja-Stämme.

Sg. N.	midja-jis	mitjêr *midjis*	midja-jô	mitju *midja*	midja-jata	*midi*
G.	midja-jis	*midjis*	midja-jizôs		midja-jis	*midjis*
D.	midja-jamma		midja-jizai	mitjêru *midjai*	midja-jamma	
A.	midja-jana		midja-jô	*midja*	midja-jata	*midi*
Pl. N.	midja-jai		midja-jôs	*midjôs*	midja-jô mitju	*midja*
G.	midja-jizê		midja-jizô		midja-jizê	
D.	midja-jaim		midja-jaim		midja-jaim	
A.	midja-jans		midja-jôs	*midjôs*	midja-jô mitju	*midja*

I-Stämme.

Sg. N.	hrainja-jis	hreinêr *hrains*	hrainja-jô	hreinju *hrains*	hrainja-jata	*hrain*
G.	hrainja-jis		hrainja-jizôs		hrainja-jis	

U-Stämme.

Sg. N.	hardja-jis	hertêr *hardus*	hardja-jô	hertju *hardus*	hardja-jata	*hardu*
G.	hardja-jis		hardja-jizôs		hardja-jis	*hardaus*

u. s. w. wie die ja-Stämme.

Behandlung des unbetonten e in den mhd. Adjectivendungen.

a) Einsilbige lange Wurzeln

wie blinder blindiu blindez s. oben S. 29.

b) Einsilbige kurze

α) mit Liquida im Auslaute

Sing.	*Nom.*	holr	holiu	holz	bar	bariu	barz
	Gen.	hols	holre	hols	bars	barre	bars
	Dat.	holme	holre	holme	barme	barre	barme
	Acc.	holn	hol	holz	barn	bar	barz
Plur.	*Nom.*	hol	hol	holiu	bar	bar	bariu
	Gen.	holre	holre	holre	barre	barre	barre
	Dat.	holn	holn	holn	barn	barn	barn
	Acc.	hol	hol	holiu	bar	bar	bariu
Sing.	*Nom.*	lamr	lamiu	lamz	wanr	waniu	wanz
	Gen.	lams	lamre	lams	wans	wanre	wans
	Dat.	lamme	lamre	lamme	wanme	wanre	wanme
	Acc.	lamen	lam	lamz	wanen	wan	wanz
Plur.	*Nom.*	lam	lam	lamiu	wan	wan	waniu
	Gen.	lamre	lamre	lamre	wanre	wanre	wanre
	Dat.	lamen	lamen	lamen	wanen	wanen	wanen
	Acc.	lam	lam	lamiu	wan	wan	waniu

β) mit andern Consonanten

Sing.	*Nom.*	grober	grobiu	grobez
	Gen.	grobes	grobere	grobes
	Dat.	grobeme	grobere	grobeme
	Acc.	groben	grobe	grobez
Plur.	*Nom.*	grobe	grobe	grobiu
	Gen.	grobere	grobere	grobere
	Dat.	groben	groben	groben
	Acc.	grobe	grobe	grobiu

c) Mehrsilbige Bildungen mit el er en

α) wenn die Wurzelsilbe kurz ist:

Sing.	*Nom.*	gogeler	gogeliu	gogelez	magerer	mageriu	magerez
	Gen.	gogeles	gogeler	gogeles	mageres	magerer	mageres
	Dat.	gogelem	gogeler	gogelem	magerem	magerer	magerem
	Acc.	gogelen	gogele	gogelez	mageren	magere	magerez
Plur.	*Nom.*	gogele	gogele	gogeliu	magere	magere	mageriu
	Gen.	gogeler	gogeler	gogeler	magerer	magerer	magerer
	Dat.	gogelen	gogelen	gogelen	mageren	mageren	mageren
	Acc.	gogele	gogele	gogeliu	magere	magere	mageriu

Sing.	*Nom.*	ëbener	ëbeniu	ëbenez
	Gen.	ëbenes	ëbener	ëbenes
	Dat.	ëbenem	ëbener	ëbenem
	Acc.	ëbenen	ëbene	ëbenez
Plur.	*Nom.*	ëbene	ëbene	ëbeniu
	Gen.	ëbener	ëbener	ëbener
	Dat.	ëbenen	ëbenen	ëbenen
	Acc.	ëbene	ëbene	ëbeniu

β) wenn die Wurzelsilbe lang ist:

Sing.	*Nom.*	michelr	micheliu	michelz	eigenr	eigeniu	eigenz
	Gen.	michels	michelre	michels	eigens	eigenre	eigens
	Dat.	michelme	michelre	michelme	eigenme	eigenre	eigenme
	Acc.	micheln	michel	michelz	eigen	eigen	eigenz
Plur.	*Nom.*	michel	michel	micheliu	eigen	eigen	eigeniu
	Gen.	michelre	michelre	michelre	eigenre	eigenre	eigenre
	Dat.	micheln	micheln	micheln	eigen	eigen	eigen
	Acc.	michel	michel	micheliu	eigen	eigen	eigeniu

Sing.	*Nom.*	heiter	heiteriu	heiterz
	Gen.	heiters	heiterre	heiters
	Dat.	heiterme	heiterre	heiterme
	Acc.	heitern	heiter	heiterz
Plur.	*Nom.*	heiter	heiter	heiteriu
	Gen.	heiterre	heiterre	heiterre
	Dat.	heitern	heitern	heitern
	Acc.	heiter	heiter	heiteriu

Declination der N-Stämme oder schwache Declination der Adjectiva im Got., Ahd., Mhd. und Nhd.

Die schwache Decl. der Adject. genau wie die schwache Decl. der Subst.

Stämme auf an und ân.

Got.

	Thema	**blindan**	**blindôn**	**blindan**
Sing.	*Nom.*	blinda	blindô	blindô
	Gen.	blindins	blindôns	blindins
	Dat.	blindin	blindôn	blindin
	Acc.	blindan	blindôn	blindô
Plur.	*Nom.*	blindans	blindôns	blindôna
	Gen.	blindanê	blindônô	blindanê
	Dat.	blindam	blindôm	blindam
	Acc.	blindans	blindôns	blindôna

		Ahd.		
Sing.	*Nom.*	plinto	plintâ	plintâ
	Gen.	plintin	plintûn	plintin
	Dat.	plintin	plintûn	plintin
	Acc.	plintun	plintûn	plintâ
Plur.	*Nom.*	plintun	plintûn	plintûn
	Gen.	plintônô	plintônô	plintônô
	Dat.	plintôm	plintôm	plintôm, blindên Notk. durch alle 3 Genera
	Acc.	plintun	plintûn	plintûn

		Mhd.		
Sing.	*Nom.*	blinde	blinde	blinde
	Gen.	blinden	blinden	blinden
	Dat.	blinden	blinden	blinden
	Acc.	blinden	blinden	blinde
Plur.	*Nom.*	blinden	blinden	blinden
	Gen.	blinden	blinden	blinden
	Dat.	blinden	blinden	blinden
	Acc.	blinden	blinden	blinden

		Nhd.		
Sing.	*Nom.*	blinde	blinde	blinde
	Gen.	blinden	blinden	blinden
	Dat.	blinden	blinden	blinden
	Acc.	blinden	blinde	blinde
Plur.	*Nom.*	blinden u. s. w. wie Mhd.		

Stämme auf jan und jân.

Got.

Thema		**midjan**	**midjôn**	**midjan**
Sing.	*Nom.*	midja	midjô	midjô
	Gen.	midjins	midjôns	midjins
	Dat.	midjin	midjôn	midjin
	Acc.	midjan	midjôn	midjô
Plur.	*Nom.*	midjans	midjôns	midjôna
	Gen.	midjanê	midjônô	midjanê
	Dat.	midjam	midjôm	midjam
	Acc.	midjans	midjôns	midjôna
Sing.	*Nom.*	niuja	niujô	niujô
	Gen.	niujins	niujôns	niujins etc.
Sing.	*Nom.*	[frija	frijô	frijô]
	Gen.	[frijins	frijôns	frijins] etc.
Sing.	*Nom.*	vilthja	vilthjô	vilthjô
	Gen.	vilthjins	vilthjôns	vilthjins etc.

Sing. Nom.	[vôthja	vôthjô	vôthjô]
Gen.	[vôthjins	vôthjôns	vôthjins] etc.
Sing. Nom.	hrainja	hrainjô	hrainjô
Gen.	hrainjins	hrainjôns	hrainjins etc.
Sing. Nom.	hardja	hardjô	hardjô
Gen.	hardjins	hardjôns	hardjins etc.
Sing. Nom.	manvja	manvjô	manvjô
Gen.	manvjins	manvjôns	manvjins etc.

Ahd.

Sing. Nom.	mitjo	mitjâ	mitjâ
Gen.	mitjin	mitjûn	mitjin etc.

scheint ganz aufgegeben, dafür

Sing. Nom.	mitto	mittâ	mittâ
Gen.	mittin	mittûn	mittin

u. s. w. wie plinto plintâ plintâ S. 36.

Sing. Nom.	niuwo	niuwâ	niuwâ
	frîo	frîâ	frîâ
	wildo	wildâ	wildâ
	hreino	hreinâ	hreinâ
	herto	hertâ	hertâ

Mhd.

mitte, niuwe, vrîe, wilde, reine, herte, blœde wie blinde S. 36.

Nhd.

neue, freie, wilde, reine, harte, blöde wie blinde S. 36.

Declination der gesteigerten Adjectiva.

Comparativ.

Gotisch, nur schwach.

	Thema	**managizan**	**managizein**	**managizan**
Sing.	*Nom.*	managiza	managizei	managizô
	Gen.	managizins	managizeins	managizins
	Dat.	managizin	managizein	managizin
	Acc.	managizan	managizein	managizô
Plur.	*Nom.*	managizans	managizeins	managizôna
	Gen.	managizanê	managizeinô	managizanê
	Dat.	managizam	managizeim	managizam
	Acc.	managizans	managizeins	managizôna

	Thema	**blindôzan**	**blindôzein**	**blindôzan**
Sing.	*Nom.*	blindôza	blindôzei	blindôzô
	Gen.	blindôzins	blindôzeins	blindôzins

u. s. w. wie das vorige.

Ahd. schwach, ganz einzeln stark.

Sing.	*Nom.*	plintôro	plintôrâ	plintôrâ
	Gen.	plintôrin	plintôrûn	plintôrin
	Dat.	plintôrin	plintôrûn	plintôrin
	Acc.	plintôrun	plintôrûn	plintôrâ
Plur.	*Nom.*	plintôrun	plintôrûn	plintôrûn
	Gen.	plintôrônô	plintôrônô	plintôrônô
	Dat.	plintôrôm	plintôrôm	plintôrôm
	Acc.	plintôrun	plintôrûn	plintôrûn
Sing.	*Nom.*	peẓiro	peẓirâ	peẓirâ
	Gen.	peẓirin	peẓirûn	peẓirin

u. s. w. wie das vorige.

Mhd. schwach und stark.

Schwache Declination.

Sing.	*Nom.*	blinder	blinder	blinder
	Gen.	blindern	blindern	blindern
	Dat.	blindern	blindern	blindern
	Acc.	blindern	blindern	blinder
Plur.	*Nom.*	blindern	blindern	blindern

und so die übrigen Casus.

Sing.	*Nom.*	michelre	michelre	michelre
	Gen.	michelren	michelren	michelren

u. s. w.

Starke Declination.

Sing.	*Nom.*	blinderr	blinderiu	blinderẓ
	Gen.	blinders	blinderre	blinders
	Dat.	blinderme	blinderre	blinderme
	Acc.	blindern	blinder	blinderẓ
Plur.	*Nom.*	blinder	blinder	blinderiu
	Gen.	blinderre	blinderre	blinderre
	Dat.	blindern	blindern	blindern
	Acc.	blinder	blinder	blinderiu
Sing.	*Nom.*	michelrer	michelriu	michelreẓ
	Gen.	michelres	michelrer	michelres
	Dat.	michelrem	michelrer	michelrem
	Acc.	michelren	michelre	michelreẓ
Plur.	*Nom.*	michelre	michelre	michelriu
	Gen.	michelrer	michelrer	michelrer
	Dat.	michelren	michelren	michelren
	Acc.	michelre	michelre	michelriu

Nhd. schwach und stark.

Schwache Declination.

Sing.	*Nom.*	blindere	blindere	blindere
	Gen.	blinder(e)n	blinder(e)n	blinder(e)n
	Dat.	blinder(e)n	blinder(e)n	blinder(e)n
	Acc.	blinder(e)n	blindere	blinder(e)
Plur.	*Nom.*	blinder(e)n	blinder(e)n	blinder(e)n

und so durch alle übrigen Casus.

Starke Declination.

Sing.	*Nom.*	blinderer	blindere	blinderes
	Gen.	blinderes	blinderer	blinderes
	Dat.	blinderem	blinderer	blinderem

u. s. w. flectiert wie im Positiv blinder blinde blindes S. 29 fg.

Superlativ.

Got. stark und schwach.

Starke Declination wie der Positiv blinds blinda blindata S. 29.

		Thema **batista**		
Sing.	*Nom.*	batists	batista	batistata
	Gen.	batistis	batistaizôs	batistis
	Dat.	batistamma	batistai	batistamma
	Acc.	batistana	batista	batistata
Plur.	*Nom.*	batistai	batistôs	batista
	Gen.	batistaizê	batistaizô	batistaizê
	Dat.	batistaim	batistaim	batistaim
	Acc.	batistans	batistôs	batista
		Thema **blindôsta**		
Sing.	*Nom.*	blindôsts	blindôsta	blindôstata
	Gen.	blindôstis	blindôstaizôs	blindôstis

wie das vorige.

Schwache Declination wie der Positiv blinda blindô blindô S. 35.

		Thema **batistan**	**batistôn**	**batistan**
Sing.	*Nom.*	batista	batistô	batistô
	Gen.	batistins	batistôns	batistins
	Dat.	batistin	batistôn	batistin
	Acc.	batistan	batistôn	batistô
Plur.	*Nom.*	batistans	batistôns	batistôna
	Gen.	batistanê	batistônô	batistanê
	Dat.	batistam	batistôm	batistam
	Acc.	batistans	batistôns	batistôna
		Thema **blindôstan**	**blindôstôn**	**blindôstan**
Sing.	*Nom.*	blindôsta	blindôstô	blindôstô
	Gen.	blindôstins	blindôstôns	blindôstins

wie das vorige.

Ahd. stark und schwach.

Starke Declination wie der Positiv plintêr plintju plintaz S. 29.

Sing. Nom.	pezzistêr	pezzistju	pezzistaz
Gen.	pezzistes	pezzisterâ	pezzistes
Dat.	pezzistemu	pezzisteru	pezzistemu

u. s. w.

Sing. Nom.	oparôstêr	oparôstju	oparôstaz

ebenso.

Schwache Declination wie der Positiv plinto plintâ plintâ S. 36.

Sing. Nom.	pezzisto	pezzistâ	pezzistâ
Gen.	pezzistin	pezzistûn	pezzistin
Dat.	pezzistin	pezzistûn	pezzistin

u. s. w.

Sing. Nom.	oparôsto	oparôstâ	oparôstâ

ebenso.

Mhd. stark und schwach.

Starke Declination wie der Positiv blinder blindiu blindez S. 29.

Sing. Nom.	blindester	blindestiu	blindestez
Gen.	blindestes	blindester	blindestes
Dat.	blindestem	blindester	blindestem

u. s. w.

Schwache Declination wie der Positiv blinde blinde blinde S. 36.

Sing. Nom.	blindeste	blindeste	blindeste
Gen.	blindesten	blindesten	blindesten

u. s. w.

Nhd. stark und schwach.

Starke Declination wie der Positiv blinder blinde blindes S. 29 fg.

Sing. Nom.	blindester	blindeste	blindestes
Gen.	blindestes	blindester	blindestes

u. s. w.

Schwache Declination wie der Positiv blinde blinde blinde S. 36.

Sing. Nom.	blindeste	blindeste	blindeste
Gen.	blindesten	blindesten	blindesten

u. s. w.

Alter Superlativ.

	Thema **hleiduman**	**hleidumein**	**hleiduman**
Sing.	*Nom.* hleiduma	hleidumei	[hleidumô]
	Gen. [hleidumins]	[hleidumeins]	[hleidumins]
	Dat. hleidumin	hleidumein	hleidumin
	Acc. hleiduman	[hleidumein]	hleidumô
Plur.	*Nom.* [hleidumans]	[hleidumeins]	[hleidumôna]
	Gen. [hleidumanê]	[hleidumeinô]	[hleidumanê]
	Dat. [hleidumam]	[hleidumeim]	[hleidumam]
	Acc. hleidumans	[hleidumeins]	[hleidumôna]

Declination der Participia.

1. Participium Activi.

Got. schwach (im Nom. Sg. Masc. stark und schwach).

	Thema **gibandan giband**	**gibandein**	**gibandan**
Sing.	*Nom.* gibanda, gibands	gibandei	gibandô
	Gen. gibandins	gibandeins	gibandins
	Dat. gibandin	gibandein	gibandin
	Acc. gibandan	gibandein	gibandô
	Voc. gibanda, gibands	gibandei	gibandô
Plur.	*Nom.* gibandans	gibandeins	gibandôna
	Gen. gibandanê	gibandeinô	gibandanê
	Dat. gibandam	gibandeim	gibandam
	Acc. gibandans	gibandeins	gibandôna

Ahd. stark und schwach.

Starke Declination wie plintêr plintju plintaz S. 29.

	Thema **këpantja**		
Sing.	*Nom.* këpant(j)êr	këpantju	këpant(j)az
	Gen. këpant(j)es	këpant(j)erâ	këpant(j)es
	Acc. farlîhantjan		
	Instr. pirnantju		

u. s. w.

Schwache Declination wie plinto plintâ plintâ S. 36.

	Thema **këpantjan**	**këpantjân**	**këpantjan**
Sing.	*Nom.* këpant(j)o	këpant(j)â	këpant(j)â
	Gen. këpant(j)in	këpant(j)ûn	këpant(j)in

u. s. w.

Unflectiert (ja-Form).

këpanti

Mhd. stark und schwach.

Starke Declination wie blinder blindiu blindeȝ S. 29.

Sing.	*Nom.*	gëbender	gëbendiu	gëbendeȝ
	Gen.	gëbendes	gëbender	gëbendes

u. s. w.

Schwache Declination wie blinde blinde blinde S. 36.

Sing.	*Nom.*	gëbende	gëbende	gëbende
	Gen.	gëbenden	gëbenden	gëbenden

u. s. w.

Nhd. stark und schwach.

Starke Declination wie blinder blinde blindes S. 29 fg.

Sing.	*Nom.*	gebender	gebende	gebendes
	Gen.	gebendes	gebender	gebendes

u. s. w.

Schwache Declination wie blinde blinde blinde S. 36.

Sing.	*Nom.*	gebende	gebende	gebende
	Gen.	gebenden	gebenden	gebenden

u. s. w.

2. Participium Passivi.

a) In starker Conjugation.

Got. stark und schwach.

Starke Declination wie blinds blinda blind S. 29.

		Thema **gibana**		
Sing.	*Nom.*	gibans	gibana	giban
	Gen.	gibanis	gibanaizôs	gibanis
	Dat.	gibanamma	gibanai	gibanamma
	Acc.	gibanana	gibana	giban

u. s. w.

Schwache Declination wie blinda blindô blindô S. 35.

		Thema **gibanan**	**gibanôn**	**gibanan**
Sing.	*Nom.*	gibana	gibanô	gibanô
	Gen.	gibanins	gibanôns	gibanins
	Dat.	gibanin	gibanôn	gibanin

u. s. w.

Ahd.

stark	kakëpanêr	kakëpanju	kakëpanaȝ

wie plintêr plintju plintaȝ S. 29.

schwach	kakëpano	kakëpanâ	kakëpanâ

wie plinto plintâ plintâ S. 36.

Mhd.

stark	gegëbener	gegëbeniu	gegëbenez
	wie ëbener S. 35.	Langsilbige wie eigenr ebds.	
schwach	gegëbene	gegëbene	gegëbene
	Langsilbige ohne Flexion durch alle Casus: gevangen.		

Nhd.

stark	gegeb(e)ner	gegeb(e)ne	gegeb(e)nes
	wie blinder blinde blindes S. 29 fg.		
schwach	gegeb(e)ne	gegeb(e)ne	gegeb(e)ne
	wie blinde blinde blinde S. 36.		

b) In schwacher Conjugation.

Got. stark:

	Thema	**salbôda**		
Sing.	*Nom.*	salbôths	salbôda	salbôth, -data
	Gen.	salbôdis	salbôdaizôs	salbôdis
	Dat.	salbôdamma	salbôdai	salbôdamma
		u. s. w. wie blinds blinda blind S. 29.		

schwach:

	Thema	**salbôdan**	**salbôdôn**	**salbôdan**
Sing.	*Nom.*	salbôda	salbôdô	salbôdô
	Gen.	salbôdins	salbôdôns	salbôdins
		u. s. w. wie blinda blindô blindô S. 35.		

Ahd.

stark	kasalpôtêr	kasalpôtju	kasalpôtaz
	wie plintêr plintju plintaz S. 29.		
schwach	kasalpôto	kasalpôtâ	kasalpôtâ
	wie plinto plintâ plintâ S. 36.		

Mhd.

stark	gesalbeter	gesalbetiu	gesalbetez
	wie blinder blindiu blindez S. 29.		
schwach	gesalbete	gesalbete	gesalbete
	wie blinde blinde blinde S. 36.		

Nhd.

stark	gesalbter	gesalbte	gesalbtes
	wie blinder blinde blindes S. 29 fg.		
schwach	gesalbte	gesalbte	gesalbte
	wie blinde blinde blinde S. 36.		

Die Zahlwörter und ihre Declination.

I. Cardinalzahlen.

1. Got. *Thema* **aina**

Sing. Nom.	ains	aina	ain, ainata
Gen.	ainis	ainaizôs	ainis
Dat.	ainamma	ainai	ainamma
Acc.	ainana	aina	ain, [ainata]
Plur. μόνοι.			
Nom.	ainai	[ainôs]	[aina]
Gen.	[ainaizê]	[ainaizô]	[ainaizê]
Dat.	ainaim	[ainaim]	[ainaim]
Acc.	ainans	[ainôs]	[aina]
Ahd. *Sing. Nom.*	einêr, ein	einju, -u, -iu, ein	einaz, ein
Gen.	eines	einerâ, -ô, -u	eines
Dat.	einemu, -o	einеru, -a, -o	einemu, -o
Acc.	einan	eina	einaz, ein
Instr.	[einju]		[einju]
Plur. quidam.			
Nom.	einê	einô	ein[ju], -iu
Gen.		[einerô]	
Dat.		einêm, -ên	
Acc.	einê	einô	ein[ju], -iu
Mhd. *Sing. Nom.*	einer, ein	einiu, ein	einez, ein
Gen.	eines	einer, einre	eines
Dat.	einem(e), eime, eim	einer, einre	einem(e)
Acc.	einen	eine	einez, ein
Plur. quidam.			
Nom.	eine	eine	einiu
Gen.		einer	
Dat.		einen	
Acc.	eine	eine	einiu
Nhd. *Sing. Nom.*	einer, ein	eine	eines, ein
Gen.	eines	einer	eines
Dat.	einem	einer	einem
Acc.	einen	eine	eines, ein
Plur. aufgegeben.			

Schwache Form solus got. [aina ainô ainô]
ahd. eino einâ einâ
mhd. eine eine eine
nhd. eine eine eine

2. Got.	*Thema* **tva**			
	Nom.	tvai	tvôs	tva
	Gen.	tvaddjê	[tvaddjô]	tvaddjê
	Dat.	tvaim	tvaim	tvaim
	Acc.	tvans	tvôs	tva
	Nom.	[tveihnai]	[tveihnôs]	[tveihna]
	Gen.	[[tveihnê]	[tveihnô]	[tveihnê]
	Dat.	[tveihnaim]	tveihnaim	[tveihnaim]
	Acc.	[tveihnans]	tveihnôs	[tveihna]
Ahd.	*Nom.*	zwênê	zwô, zwâ	zwei
	Gen.		zweijô, zweiô, zweierô	
	Dat.		zweim, zwêm, zwein, zwên, zwim	
	Acc.	zwênê	zwô, zwâ	zwei (quei)
Mhd.	*Nom.*	zwêne	zwô, zwuo, zwâ	zwei
	Gen.		zwei, zweier	
	Dat.		zwein, zweien	
	Acc.	zwêne	zwô, zwuo, zwâ	zwei
Nhd.	*Nom.*	(zwen) zwei	(zwo) zwei	zwei
	Gen.		zweier	
	Dat.		zwein, zweien	
	Acc.	(zwen) zwei	(zwo) zwei	zwei
3. Got.	*Th.*	**thri**		
	Nom.	[threis]	[threis]	[thrija]
	Gen.	thrijê	[thrijê]	[thrijê]
	Dat.	thrim	[thrim]	thrim
	Acc.	thrins	thrins	thrija
Ahd.	*Nom.*	drî, driê	driô, drîô	driu
	Gen.		driô, drîô, drîerô	
	Dat.		drim, drin	
	Acc.	drî, driê	driô, drîô	driu
Mhd.	*Nom.*	drî, drîe	drî, drîe	driu
	Gen.		drîer	
	Dat.		drin, drîn, drîen	
	Acc.	drî, drîe	drî, drîe	driu
Nhd.	*Nom.*		drei	
	Gen.		dreier	
	Dat.		drein, dreien	
	Acc.		drei	
4. Got. fidvôr	*Th.*	**fidvôri**		
	Nom.	[fidvôreis]	In nichtnumeralen Zusammensetzungen fidur: fidurdôgs, fidurfalths, fidurragineis.	
	Gen.	[fidvôrê]		
	Dat.	fidvôrim		
	Acc.	[fidvôrins]		

Ahd. fior.	*Nom.* fiori, fiari, fiere		fior[ju], -u, fieriu
	Gen. fiorëô, fierô		
	Dat. fiorim, fëorim, fierin, -en		
	Acc. fiori, fiere		fior[ju], -u, fieru, -iu
Mhd. vier.	*Nom.* viere		vieriu
	Gen. vierer, vierre		
	Dat. vieren, viern		
	Acc. viere		vieriu
Nhd. vier.	*Nom.* viere		
	Gen. vierer		
	Dat. vieren		
	Acc. viere		

5. Got. fimf. *Th.* **fimfi.** Kommt flectiert nicht vor.

Ahd. fimf, finf, funf.

Nom.	fimfi, finfi, finfe	[fimfju], fimvu, finviu
Gen.	finvô	
Dat.	fimfim, finven, funfen	
Acc.	fimfi, finfi, finfe	fimf[ju], fimvu, finviu

Mhd. finf, vinf, vumf, vunf, vünf.

Nom.	vünve, vünfe	vünviu
Gen.	vünver	
Dat.	vünven	
Acc.	vünve	vünviu

Nhd. fünf. *Nom.* fünfe
Gen. fünfer
Dat. fünfen
Acc. fünfe

6. Got. saíhs. *Th.* **saíhsi.**

Ahd. sëhs.	*Nom.* sëhsi, sëhse		sëhs[ju], -u, -iu
	Gen. [sëhsô]		
	Dat. sëhsim, sëhsen		
	Acc. sëhsi, sëhse		sëhs[ju], -u, -iu
Mhd. sëhs.	*Nom.* sëhse		sëhsiu
	Gen. sëhser		
	Dat. sëhsen		
	Acc. sëhse		sëhsiu
Nhd. sechs.	*Nom.* sechse		
	Gen. sechser		
	Dat. sechsen		
	Acc. sechse		

7. Got. sibun. *Th.* **sibuni.**
Ahd. sibun, sipun. *N.* sibuni, sibini, sibene sibunju, sibinu, sibeniu
G. sibunô, sibinô, sibeno
D. [sibunim], sibinin, sibenin, sibenen
A. sibuni, sibini, sibene sibunju, sibinu, sibeniu
Mhd. siben. *N. A.* sibene sibeniu
G. sibener
D. sibenen
Nhd. sieben. *N. A.* siebene. *G.* siebener. *D.* siebenen.

8. Got. ahtau. *Th.* **ahtavi.**
Ahd. ahtô, ahto. *D.* ahtowen.
Mhd. aht. *N. A.* ahtowe, ahte, ehtewe, ehte, ähte (ëhte); ahtiu.
G. ahter. *D.* ahten.
Nhd. acht. *N. A.* achte. *G.* achter. *D.* achten.

9. Got. niun. *Th.* **niuni** aus [**nivani**]. *G.* niunê.
Ahd. niun. *N. A.* niuni; niuniu. *G.* niunô.
Mhd. niun, niwen. *N. A.* niune; niuniu.
Nhd. neun. *N. A.* neune. *G.* neuner. *D.* neunen.

10. Got. taíhun. *Th.* **taíhuni.** *D.* taíhunim.
Ahd. zëhan, zên. *N. A.* zëhani, zëheni, zëhini, zêne; zëhinu, zëeniu, zêniu. *G.* zëeno. *D.* zênen.
Mhd. zëhen, zên. *N. A.* zëhene; zëheniu. *D.* zëhenen.
Nhd. zehn. flect.: zehne, -er, -en, -e.

11. Got. [ainlif]. *Th.* **ainlibi.** *D.* ainlibim.
Ahd. einlif. *N. A.* einlifi, einlivi. *D.* einlivin.
Mhd. einlif, einlef, eilif, eilf, elf. flect. einleve; einleviu. *G.* einlever, eilver.
Nhd. eilf, elf. flect.: elfe, -er, -en, -e.

12. Got. tvalif, tvalib. *Th.* **tvalibi.** *G.* tvalibê. *D.* tvalibim.
Ahd. zwelif, zwelf. *N. A.* zwelivi. *G.* zwelfo. *D.* zwelivin.
Mhd. zwelif, zwelef, zwelf. *N. A.* zwel(e)ve; zwel(e)viu. *G.* zwelver. *D.* zwelven.
Nhd. zwölf. flect.: zwölfe, -er, -en, -e.

	Got.	Ahd.		Mhd.	Nhd.
13.	[thrijataíhun]	[drîzëhan],	drîzên	drîzëhen; driu-	dreizehn
14.	fidvôrtaíhun	fiorzëhan		vierzëhen	vierzehn
15.	fimftaíhun	[fimfzëhan]	finfzên	vünfzëhen	fünfzehn, funf-
16.	[saíhstaíhun]	[sëhszëhan]	sëh(s)zên	sëh(s)zëhen	sech(s)zehn
17.	[sibuntaíhun]	[sibunzëhan]		sibenzëhen	sieb(en)zehn
18.	[ahtautaíhun]	ahtôzëhan		ah(t)zëhen	achtzehn
19.	[niuntaíhun]	[niunzëhan],	niunzên	niunzëhen	neunzehn

N. ahtôzëheni - zêniu drîzëhene
D. fimftaíhunim drin zênin
A. drîzêne

Got.	Ahd.	Mhd.	Nhd.
20. [tvai tigjus]	zweinzuc -zug (-zoch, -zig)	zweinzec (-zic) zwênzec	zwanzig
G. [tvaddjê tigivê]			
D. tvaim tigum		— zigen	zwanzigen
A. [tvans tiguns]			
	drî anti zweinzuc	einer (-iu -ez) unde zweinzec	ein und zwanzig
30. [threis tigjus]	drîzuc, -zug -zoc, -zog	drîzec, -ic	dreißig
G. thrijê tigivê			
D. [thrim tigum]		drîzigen	dreißigen
A. thrins tiguns			
40. [fidvôr tigjus]	fiorzug, fëorzuc	vierzec, -zic	vierzig
A. fidvôr tiguns			
50. [fimf tigjus]	fimfzuc, finfzug	vünfzec, -zic	fünfzig, funfzig
A. fimf tiguns	fimfzuge		
60. [saíhs tigjus]	sëhszug, sëhzug	sëhzec, -zic	sechzig
D. saíhs tigum		sëhzgen	
70. sibuntêhund	sibunzô		
	sibunzug	sibenzec, -zic	siebenzig, siebzig
80. ahtautêhund	ahtôzô		
	ahtôzug, ahzoc	ahzec, ahtzic	achtzig
90. niuntêhund	niunzô		
	niunzug, -zog	niunzec, -zic	neunzig
99. *G.* niuntêhundis jah niunê			
100. taíhuntêhund	zëhanzô		
taíhuntaihund	zëhanzug	zëhenzec, -zic	—
	A. zëhenzuge		
[hund]	[hunt]		
	einhunt		
	[huntarôt]	hundert	hundert
		einhundert	
110. [ainliftêhund]	[einlifzô]		
120. [tvaliftêhund]	[zwelifzô]		
200. [tva hunda]	zwei hunt	zwei hunt	
G. [tvaddjê hundê]		zwei hundert	zweihundert
D. tvaim hundam			
A. [tva hunda]			
300. thrija hunda	driu hunt	[driu hunt]	
		driu hundert	dreihundert
400. [fidvôr hunda]	[fior hunt]	vier hunt	
		vier hundert	vierhundert
500. fimf hunda	finf hunt	[vünf hunt]	
D. fimfhundam		vünf hundert	fünfhundert
600. [saíhs hunda]	[sëhs hunt]	[sëhs hunt]	
		sëhs hundert	sechshundert
700. [sibun hunda]	[sibun hunt]	siben hunt	
		siben hundert	siebenhundert
800. [ahtau hunda]	[ahtô hunt]	aht hunt	
		aht hundert	achthundert
900. niun hunda	[niun hunt]	niun hunt	
		niun hundert	neunhundert

	Got.	Ahd. zëhan hunt	Mhd.	Nhd.
1000.			zëhen hundert	
	thûsundi (st. Fem. 1. u. st. N. 1.) *Th.* **thûsundjô** u. **thûsundja**	dûsunt (st. F. 1. u. st. N.)	tûsent (st. N.)	tausend (st. N.)
1100.			einlif hundert	
2000.	tvôs thûsundjôs *G.* [tvaddjô thûsundjô] *D.* [tvaim thûsundjôm] *A.* [tvôs thûsundjôs]	zwâ thûsuntâ		
	tva thûsundja *G.* [tvaddjê thûsundjê] *D.* [tvaim thûsundjam] *A.* [tva thûsundja]		zwei tûsent	zweitausend
3000.	threis thûsundjôs	[driô dûsuntâ] driu dûsent	driu tûsent	dreitausend
4000.	fidvôr thûsundjôs *D.* fidvôr thûsundjôm	vëor thûsuntâ *D.* fiar thûsontôn [fior dûsunt]	vier tûsent	viertausend
5000.	fimf thûsundjôs *D.* fimf thûsundjôm *A.* fimf thûsundjôs	fimf thûsuntâ *D.* finf dûsontôn [finf dûsunt]	vünf tûsent	fünftausend
6000.	[saíhs thûsundjôs]	[sëhs dûsuntâ] sëhs tûsent	sëhs tûsent sëhzic hundert	sechstausend
7000.	[sibun thûsundjôs]	[sibun dûsuntâ] [sibun dûsunt]	siben tûsent	siebentausend
8000.	[ahtau thûsundjôs]	[ahtô dûsuntâ] [ahtô dûsunt]	aht tûsent	achttausend
9000.	[niun thûsundjôs]	[niun dûsuntâ] [niun dûsunt]	niun tûsent	neuntausend

	Got.		Ahd.		Mhd.		Nhd.	
10,000.		[taíhun thûsundjôs]		zëhen thûsuntâ zên dûsent		zëhen tûsent		zehntausend
		D. taíhun thûsundjôm		*D.* zëhen thûsuntin				
11,000.		[ainlif thûsundjôs]		[einlif dûsuntâ]				
				[einlif dûsunt]		einlif tûsent		e(i)lftausend
12,000.		[tvalif thûsundjôs]		zwelif thûsuntâ				
				[zwelif dûsunt]		[zwelif tûsent]		zwölftausend
20,000.		[tvaitigjus thûsundjô]		[zweinzuc dûsuntâ]				
				[zweinzug dûsunt]		zweinzec tûsent		zwanzigtausend
		D. tvaimtigum thûsundjô		*D.* zweinzug dûsuntin		*D.* zwênzec tûsenten		
30,000.		[threistigjus thûsundjô]		[drîzuc dûsuntâ]				
				[drîzuc dûsunt]		drîzec tûsent		dreißigtausend
40,000.						vierzec tûsent		vierzigtausend
50,000.						vünfzec tûsent		fünfzigtausend
60,000.						sëhzec tûsent		sechzigtausend
70,000.						sibenzec tûsent		sieb(en)zigtausend
80,000.						ahzec tûsent		achtzigtausend
90,000.						niunzec tûsent		neunzigtausend
100,000.						hundert tûsent		hunderttausend
1,000,000.						zëhenstunt hundert tûsent		Million
						tûsent tûsent		tausendmal tausend
1,300,000.						driuzëhen hundert tûsent		-
10,000,000.						tûsent cëhen tûsent		zehn Millionen
20,000,000.						zwiren hunderstunt hundert tûsent		zwanzig Millionen

2. Ordinalzahlen.

	Thema	**fruman**	**frumein**	**fruman**
1. Got.	*Sing.*	fruma	frumei	[frumô]
		[frumins]	[frumeins]	[frumins]
		frumin	frumein	frumin
		fruman	[frumein]	frumô
	Plur.	frumans	[frumeins]	[frumôna]
		[frumanê]	[frumeinô]	[frumanê]
		[frumam]	[frumeim]	[frumam]
		[frumans]	[frumeins]	frumôna
	Thema	**frumista**		
		frumists	frumista	[frumistata]
		[frumistis]	[frumistaizôs]	[frumistis]
		frumistamma u. s. w.		
		und schwach:		
	Thema	**frumistan**	**frumistôn**	**frumistan**
		frumista	[frumistô]	[frumistô]
		[frumistins]	[frumistôns]	[frumistins]
		frumistin	frumistôn	frumistin u. s. w.
	Ahd.	vuristêr -u -aȝ		êristêr -u -aȝ
		und schwach:		und schwach:
		vuristo -â -â		êristo -â -â
		vordarôstêr -u -aȝ		Mhd. êrste -e -e
		und schwach:		Nhd. êrste -e -e
		vordarôsto -â -â		êrster -e -es
	Thema	**anthara**		
2. Got.	*Sing.*	anthar	anthara	anthar
		antharis	antharaizôs	antharis
		antharamma	antharai	antharamma
		antharana	anthara	anthar u. s. w.
	Ahd.	andar, -êr	andar, -u	andar, -aȝ
		andares	andarerâ	andares u. s. w.
		Schwach nur mit Artikel:		
		andaro	andarâ	andarâ
		andarin	andarûn	andarin u. s. w.
	Mhd.	ander	anderiu, ander	anderȝ, ander
		anders	anderre	anders
		flectiert wie heiter -iu -ȝ		
		(der) ander	(diu) ander	(daȝ) ander
		andern	andern	andern
		u. s. w. durch alle Casus.		
	Nhd.	anderer	andere	anderes
		anderes	anderer	anderes u. s. w.
		(der) andere	(die) andere	(das) andere
		zweiter	zweite	zweites
		(der) zweite	(die) zweite	(das) zweite

3. Got. thridja thridjô [thridjô]
Ahd. drittjo, dritto drittâ drittâ
Mhd. dritte (drite, dirde)
Nhd. dritte; dritter -e -es

4. Got. [fidvôrta od. fidurta]
Ahd. fiordo, fëordo, fiardo, fierdo
Mhd. vierde
Nhd. vierte; vierter -e -es

5. Got. fimfta
Ahd. fimfto, finfto, funfto
Mhd. vinfte, vünfte
Nhd. fünfte; fünfter -e -es

6. Got. saíhsta saíhstô [saíhstô]
Ahd. sëhsto, sëxto
Mhd. sëhste, (sëxte)
Nhd. sechste; sechster -e -es

7. Got. [sibunda]
Ahd. sibunto, sibendo
Mhd. sibente, sibende
Nhd. siebente; siebenter -e -es

8. Got. ahtuda
Ahd. ahtodo
Mhd. ahtode, ahtede, ahte
Nhd. achte; achter -e -es

9. Got. [niunda] niundô
Ahd. niunto, niundo
Mhd. niunte, (niwende)
Nhd. neunte; neunter -e -es

10. Got. taíhunda
Ahd. zëhanto, zêndo
Mhd. zëhende, zênde
Nhd. zehnte; zehnter -e -es

11. Got. [ainlifta]
Ahd. einlifto
Mhd. einlifte, einlëfte, eilifte, eilefte, eilfte
Nhd. eilfte, elfte; e(i)lfter -e -es

12. Got. [tvalifta]
Ahd. zwelifto, zwelëfto
Mhd. zwelifte, zwelfte
Nhd. zwölfte; zwölfter -e -es

	Got.	Ahd.	Mhd.
13.	[thridjataíhunda]	dritto zëhanto	drîzëhende
14.	[fidvôrtataíhunda]	fiordo zëhanto	vierzëhende
15.	fimftataíhunda	finfto zëhanto	vünfzëhende
16.	[saíhstataíhunda]	sëhsto zëhanto	sëh(s)zëhende
17.	[sibundataíhunda]	sibunto zëhanto	sibenzëhende
18.	[ahtudataíhunda]	ahtodo zëhanto	ah(t)zëhende
19.	[niundataíhunda]	niunto zëhanto	niunzëhende
20.	[tvaitigjôsta]	zweinzicôsto	zweinzegeste
30.		drîzugôsto	drîzegeste
40.		fëorzugôsto	vierzegeste
50.		finfzugôsto	[vünfzegeste]
60.		sëh(s)zugôsto	[sëh(s)zegeste]
70.		sibunzogôsto	[sibenzegeste]
80.		ahtôzogôsto	[ah(t)zegeste]
90.		niunzogôsto	niunzegeste
		94. niunzogôsto fiordo	
100.		zëhanzugôsto	zëhenzegeste [hundert(ô)ste]
1000.	[thûsundjôsta]	[dûsuntôsto]	tûsentste
100,000.			[hunderttûsentste]

3. Die übrigen Zahlwörter.

ambo ἀμφότεροι.

	Th. **ba**			**bajôth**		
Got.	bai	[bôs]	ba	bajôths	Mhd.	bêde bêde bêdiu u. beide etc.
	[bajê	bajô	bajê]	[bajôthê]		bêder
	baim	[baim]	[baim]	bajôthum		bêden
	bans	[bôs]	ba	[bajôths]		bêde bêde bêdiu
						Im 14. Jhdt Sg. N. beidez.
Ahd.	bêdê	beidê	pêdô	bêdu -iu beidu -iu	Nhd.	beide u. beiden
		pêderô	bê-	peiderô beidero		beider beiden
		pêdêm	bêdên	peidêm beidên		beiden beiden
	beidê	[pêdô]		bêdu -iu beidu -iu		beide beiden
						Auch Sg. N. beides, früher Sg. beider beide beides etc.

Distributiva.

Got.	*Th.* **tveihna**			(Ahd. zwênê) bini
	[tveihnai]	[tveihnôs]	[tveihna]	
	[tveihnê]	[tveihnô]	[tveihnê]	
	[tveihnaim]	tveihnaim	[tveihnaim]	
	[tveihnans]	tveihnôs	[tveihna]	

Multiplicativa.

1. Got. *Th.* **ainfaltha**

Nom.	ainfalths	ainfaltha	ainfalth
Gen.	ainfalthis	ainfalthaizôs	ainfalthis

u. s. w. wie blinds blinda blind.

Ahd. *N.* einfaltêr einfaltu einfaltaz
G. einfaltes einfalterâ einfaltes

u. s. w. wie plintêr -u -az.

u. schw. einfalto einfaltâ einfaltâ

Mhd. einvalter einvaltiu einvaltez
u. einvalte einvalte einvalte

	Got.	Ahd.	Mhd.	
2.	[tvafalths]	zwifalt	zwifalt	zwivach
3.	[thrifalths]	drifalt	drîfalt	drîvach
4.	fidurfalths	[fiorfalt], fiervalt	vierfalt	viervach
5.	[fimffalths]	finffalt	vünffalt	
6.	[saíhsfalths]	sëhsfalt	sëhsfalt	
7.	[sibunfalths]	sipunfalt	sibenfalt	
10.	[taíhunfalths]	zëhanfalt	zëhenfalt	
20.		zweinzucfalt	[zweinzecfalt]	
30.		drîzugfalt	[drîzecfalt]	
100.	taíhuntaihundfalths	zëhanzugfalt	zëhenzecfalt hundertfalt	
1000.	[thûsundfalths]	[dûsuntfalt]	tûsentvalt	

Hälften.

½	Ahd. ein halp	Mhd. einhalp	Nhd.	ein halb
1½	andar halp *G.* andres halpes anderro halbero	anderthalp *fl.* anderhalbez anderhalber		anderthalb
2½	dritto halp	drithalp		dritt(e)halb
3½	[fiordo halp]	vierdehalp *G.* vierdehalbes		viert(e)halb
4½	[fimfto halp]	vünftehalp *A.* vümftehalben		fünft(e)halb
5½	[sëhsto halp]	sëhstehalp		sechst(e)halb

Zahladverbien. Frage: wie viel Mal? mit Cardin.

	Got.	Ahd.	Mhd.	Nhd.	alem.	Nd.
1.	[ainis]	eines, einêst	eines, ein(e)st		einist	ins
2.	[tvis]	zwiro, zwiror, zwirort, zwirôn(t)	zwire, zwir, zwir(e)nt md. zwies, zwîs	zwier	zweinist	twins
3.	[thris]	[driro], driror	[drir, drirent] md. dries, drîs		drînist	drins
4.					viernist	
5.					füfnist	
6.					sechsnist	
7.					sibnist	
8.					achtnist	
9.					nünist	
10.					zehnist	
11.					eilfnist	
12.					zwölfnist	

zum wie vielten Male? mit Ordin.

1.	Got. —	Ahd. êrest	Mhd. êrest, êrst	Nhd. erstens
2.		anderêst	andrest	zweitens
3.				drittens u. s. w.

Umschreibungen: sinths st. M. 1.

1.	Got. ainamma sintha	[frumistamma sintha]	Ahd.	Mhd.	Nhd. felt.
2.	tvaim sintham	antharamma sintha			
3.	thrim sintham	[thridjin sintha]			
4.	[fidvôr sintham]	[fidvôrtin sintha]			
5.	fimf sintham	[fimftin sintha]			
6.	[saíhs sintham]	[saíhstin sintha]			
7.	sibun sintham	[sibundin sintha]			

stunt, stunta st. F.

1.	Ahd. [eineru stunt(u)] [eina stunt(a)]	Mhd. ...	Ahd. ...	Mhd. ...
2.	[zweim stuntôm] [zwô stuntô]		andrera stunt andara stunt	anderstunt

			Ahd.
3.	drim stuntôm		
	driâ stuntâ	drî(e)stunt	drittjûn stunt
4.	fiorstunt	vierstunt	[fiordûn stunt]
5.	finfstunt	vünfstunt	[fimftûn stunt]
7.	sibunstunt	sibenstunt	[sibuntûn stunt]
10.	zênstunt	zëhenstunt	
100.		hundertstunt	
1000.		tûsentstunt	
100000.		hunderttûsentstunt	

warb st. M., warba st. F., wërba F.

2.	Ahd. . . .	Mhd. . . .	Ahd.	Mhd. ander warbe ander wërbe
4.	vier wërba			
7.	sibun warb	siben werbe (md. warf)		
100.		hundert warbe		
1000.		tûsent werbe		
		tûsent warp		

mâl st. N.

	Mhd.	Nhd.	Mhd.	Nhd.
1.	ze einem mâle zeimâl(e)	einmal	[zem êrsten mâle]	zum ersten Male
2.		zweimal	zem andern mâle	zum zweiten Male
3.		dreimal	zuo dëm dritten mâle	zum dritten Male

Declination der Pronomina.

1. Die persönlichen Pronomina.

a) Persönliche ungeschlechtige Pronomina.

		Got.				Ahd.		
Sg.	*N.*	ik	thu	—	ih (ihha)	du dû	—	
	G.	meina	theina	seina	mîn	dîn	sîn	*irâ*
	D.	mis	thus	sis	mir	dir	—	*imu iru*
	A.	mik	thuk	sik	mih	dih	sih	
D.	*N.*	vit	[jut]	—	[wiz]	[jiz iz]	—	
	G.	[ugkara]	igkvara	—	[unchar] uncher	[inchar]	—	
	D.	ugkis	igkvis	—	[unch]	[inch]	—	
	A.	ugkis ugk	igkvis	—	[unch]	[inch]	—	
Pl.	*N.*	veis	jus	—	wîr wir (wër)	ir (jër)	—	
	G.	unsara	izvara	seina	unsar	iuwar	—	*irô*
	D.	unsis uns	izvis	sis	uns	iu	—	*im*
	A.	unsis uns	izvis	sik	unsih	iuwih	sih	

		Mhd.			Nhd.	
Sg. N.	ich	dû du duo	—	ich	du	—
G.	mîn mînes	dîn	sîn sînes *ir*	mein(er)	dein(er)	sein(er)
D.	mir	dir	— *im ir*	mir	dir	sich
A.	mich	dich	sich	mich	dich	sich
D. N.	—	ëz	—	—	es	—
G.	—	ëncher	—	—	enker	—
D.	—	ënch	—	—	enk	—
A.	—	ënch	—	—	enk	—
Pl. N.	wir	ir	—	wir	ihr	—
G.	unser	iuwer	— *ir*	unser	euer	—
D.	uns	iu	— *in*	uns	euch	sich
A.	uns unsich	iuch iuwich	sich	uns	euch	sich

Duale und Plurale der persönlichen ungeschlechtigen Pronomina in den deutschen Mundarten.

		Got.	As.	Ags.	Nordfries.	An.	Fær.	Ahd.	Mhd.	Nhd.	mdartl.
I. Dl. N.	vit	wit	vit	wat	vit	vît	[wiz]			
G.	[ugkara]	unkero	uncer	unker	ockar	okkara	unchar			
D.	ugkis	unk	unc	unk	ockr	okkum	[unch]			
A.	ugkis ugk	unk	unc	unk	ockr	okkur	[unch]			
Pl. N.	veis	wî wi wë	ve	we	ver	vær	wîr wir wër	wir		wir
G.	unsara	ûser	ûser	üser	vâr	vâr	unsar	unser		unser
D.	unsis uns	ûs	ûs	üs	oss	osum	uns	uns		uns
A.	unsis uns	ûs	ûsic ûs	üs	oss	os	unsih	unsich		uns
II. Dl. N.	[jut]	git	git	jat	it, thit	tît	[jiz iz]	ëz		ës, tës
G.	igkvara	[inker]	incer	junker	yckar	tikkara	[inchar]	ënker		enker
D.	igkvis	ink	inc	junk	yckr	tikkum	[inch]	ënk		enk(s)
A.	igkvis	[ink]	inc	junk	yckr	tikkur	[inch]	ënk		enk(s)
Pl. N.	jus	gi gë	ge	i	er, ther	tær	ir jër	ir		ihr
G.	izvara	iuwar(o)	eóver	jaringe	ydhar	ydhara	iuwar	iuwer		euer
D.	izvis	iu ëu	eóv	jam	ydhr	ydhum	iu	iu		euch
A.	izvis	iu	eóvic eóv	jam	ydhr	ydhur	iuwih	iuch		euch

b) Persönliche geschlechtige Pronomina.

Got.

Thema **i, ija ijô; sjô**

Sing.	*Nom.*	is	si	ita	*Plur.*	*Nom.*	eis	[ijôs]	ija
	Gen.	is	izôs	is		*Gen.*	izê	izô	[izê]
	Dat.	imma	izai	imma		*Dat.*	im	im	im
	Acc.	ina	ija	ita		*Acc.*	ins	ijôs	[ija]

Ahd.

Thema **i; sja sjâ, sa sâ**

Sing.	*Nom.*	ir ër	siu sie si sî	iz ëz
	Gen.	[is ës] *sîn*	irâ irô iro iru ira ëra ire	is ës
	Dat.	imu imo ëmo	iru iro ira	imu imo
	Acc.	inan inen in	sia sie si se, sa	iz ëz

Plur. Nom.	siê siâ sie si sî se, sê sa		siô sio sie, sô		siu sie si
Gen.	irô iro ëro		irô iro		irô iro
Dat.	im in inen		im in		im in
Acc.	siê etc. wie Nom.		siô etc. wie Nom.		siu wie Nom.

Mhd.

Sing. Nom.	ër	siu sie sî si se	ëz
Gen.	ës *sîn*	(ire) ir	ës *sîn*
Dat.	ime im	(ire) ir	ime im
Acc.	(inen) in	sie sî si se	ëz
Plur. Nom.	sie sî si se	sie sî si se	siu sie sî si se
Gen.		(ire) ir	
Dat.		in inen	
Acc.	sie etc. wie Nom.	sie etc. wie Nom.	siu etc. wie Nom.

Nhd.

Sg. Nom.	er	sie	es	*Pl. Nom.*	sie
Gen.	(es)	ihrer	(es)	*Gen.*	ihrer
Dat.	ihm	ihr	ihm	*Dat.*	ihnen
Acc.	ihn	sie	es	*Acc.*	sie

2. Die possessiven Pronomina.

1. Person, aus dem Gen. Sing. des persönl. ungeschl. Pron.

	Got.			Ahd.		
Thema **meina**						
Sg. N.	meins	meina	mein, -ata	mînêr	mînu	mînaz, unfl. mîn
G.	meinis	meinaizôs	meinis	mînes	mînerâ	mînes
D.	meinamma	meinai	meinamma	mînemu	mîneru	mînemu
A.	meinana	meina	mein, -ata	mînan	mîna	mînaz
Pl. N.	meinai	meinôs	meina	mînê	mînô	mînu
G.	meinaizê	meinaizô	meinaizê		mînerô	
D.	meinaim	meinaim	meinaim		mînêm	
A.	meinans	meinôs	meina	mînê	mînô	mînu

	Mhd.			Nhd.		
Sg. N.	mîner, mîn	mîniu, mîn	mînez, mîn	meiner	meine	meines, mein
G.	mînes	mîner	mînes	meines	meiner	meines
D.	mînem(e)	mîner	mînem(e)	meinem	meiner	meinem
A.	mînen	mîne	mînez, mîn	meinen	meine	meines, mein
Pl. N.	mîne	mîne	mîniu		meine	
G.		mîner			meiner	
D.		mînen			meinen	
A.	mîne	mîne	mîniu		meine	

Die schwache Flexion bei diesem und den folg. Poss. im Got. nicht, im Ahd. ganz einzeln, häufiger im Mhd. Im Nhd. der meine, die meine, das meine und mit adjectivischer Weiterbildung der meinige, die meinige, das meinige.

aus dem Gen. Dualis:

Got. [ugkar ugkara ugkar], felt im Ahd. Mhd. Nhd.

aus dem Gen. Plur.:

Thema **unsara**	Got.		Ahd.		
Sa. N. unsar	unsara	unsar	unsarêr	unsaru	unsaraz
G. unsaris	unsaraizôs	unsaris	unfl. unsar		
D. unsaramma	unsarai	unsaramma		oder	
A. unsarana	unsara	unsar	unsêr	unsu	unsaz
Pl. N. unsarai	unsarôs	unsara		Mhd.	
G. unsaraizê	[unsaraizô]	unsaraizê	unser	unseriu	unserz
D. unsaraim	[unsaraim]	unsaraim	unsers	unserre	unsers
A. unsarans	[unsarôs]	unsara	decl. wie heiter.		

Nebenf. unser unsiu unsez

Nhd.

unserer unsere unseres
schwach: der unsere, die unsere,
das unsere.

2. Person, aus dem Gen. Sing.

Thema **theina**	Got.		Ahd.		
Sg. N. theins	theina	thein, -ata			
G. theinis	theinaizôs	theinis	dînêr	dînu	dînaz, unfl. dîn
D. theinamma	theinai	theinamma		Mhd.	
A. theinana	theina	thein, -ata	dîner	dîniu	dînez, unfl. dîn
Pl. N. theinai	theinôs	theina		Nhd.	
G. theinaizê	theinaizô	theinaizê	deiner	deine	deines
D. theinaim	[theinaim]	theinaim	schwach: der deine, die deine,		
A. theinans	[theinôs]	theina	das deine.		

aus dem Gen. Dual.

Th. **igkvara**	Got.		
Sg. N. [igkvar]	[igkvara]	[igkvar]	felt im Ahd.
G. [igkvaris]	[igkvaraizôs]	[igkvaris]	Mhd. (ënker ënkeriu ënkerz)
D. [igkvaramma]	igkvarai	[igkvaramma]	Nhd. (enker enkere enkers)
A. [igkvarana]	[igkvara] [u. s. w.]	[igkvar]	

aus dem Gen. Plur.

Got. *Th.* **izvara**

izvar izvara izvar
Ahd. iuwarêr iuwaru iuwaraz, unfl. iuwar
u. iuwêr iuwu iuwaz

Mhd. iuwer iuweriu iuwerz, zsgz. iur iuriu iurz
Nhd. eu(e)rer eu(e)re eu(e)res
und schwach: der eu(e)re, die eu(e)re,
das eu(e)re.

3. Person, aus dem Gen. Sing.

	Th. **seina**	Got.		Ahd.		
Sg. N.	[seins	seina	sein, -ata]	sînêr	sînu	sînaz, unfl. sîn
G.	seinis	seinaizôs	seinis			
D.	seinamma	seinai	seinamma		Mhd.	
A.	seinana	seina	sein, -ata	sîner	sîniu	sînez, unfl. sîn
Pl. N.	[seinai	seinôs	seina]			Nhd.
G.	seinaizê	seinaizô	seinaizê	seiner	seine	seines
D.	seinaim	seinaim	seinaim	schwach:	der seine,	die seine,
A.	seinans	seinôs	seina		das seine.	

aus dem Gen. Sing. des persönl. geschl. Pron.

felt im Got. und Ahd.

	Mhd. 14. Jhdt (seit dem 12.)				Nhd.	
Sg. N.	ir	iriu ir	irz	ihrer, ihr	ihre, ihr	ihres, ihr
G.	irs	irre	irs	ihres	ihrer	ihres
D.	irm(e)	irre	irm(e)	ihrem	ihrer	ihrem
A.	irn	ir	irz	ihren	ihre	ihres, ihr
Pl. N.	ir	ir	iriu		ihre	
G.		irre			ihrer	
D.		irn			ihren	
A.	ir	ir	iriu		ihre	

schw.: der ihre, die ihre, das ihre.

3. Die demonstrativen Pronomina.

1. der. Zugl. bestimmter Artikel.

Got.

Thema **sa sô; tha thô**

Sing. Nom.	sa	sô	thata	*Plur. Nom.*	thai	thôs	thô
Gen.	this	thizôs	this	*Gen.*	thizê	thizô	thizê
Dat.	thamma	thizai	thamma	*Dat.*	thaim	thaim	thaim
Acc.	thana	thô	thata	*Acc.*	thans	thôs	thô
Instr.			thê				

Ahd.

Thema **dja djâ; da dâ**

Sg. Nom.	dër dir dë thie	diu dëo dia dëa die dë			daz
Gen.	dës dis	dërâ dërô dëru -o -a dëre			dës dis
Dat.	dëmu dëmo dëme	dëru dëro dëra dëre			dëmu dëmo
Acc.	dën	dia dëa diea dio dëo die dë			daz
Instr.	—	—			diu dio thëo du
Pl. Nom.	diê diâ dëâ dê die	diô dëô diâ dëâ dê die			diu dei
Gen.		dërô dëro			
Dat.		dêm diêm dëâm dên diem dien			
Acc.	diê etc. wie Nom.	diô etc. wie Nom.			diu dei

	Mhd.				Nhd.		
Sg. N.	dër	diu die di de	daz	dez	der	die	das
G.	dës	dër	dës		des, dessen	der, deren	des, dessen
D.	dëm(e)	dër	dëm(e)		dem	der	dem
A.	dën	die	daz	dez	den	die	das
Instr.	—	—	diu		—	—	—
Pl. N.	die	die	(dei) diu die			die	
G.		dër				der, derer, deren	
D.		dën, dien				den, denen	
A.	die	die	(dei) diu die			die	

2. dieser.

1. Got.

Thema **sa-uh sô-uh; tha-uh thô-uh**

Sing. Nom.	sah	sôh	thatuh	*Plur.*	thaih	[thôzuh	thôh]
Gen.	thizuh	[thizôzuh]	thizuh		[thizêh	thizôh	thizêh]
Dat.	thammuh	[thizaih]	thammuh			[thaimuh]	
Acc.	thanuh	[thôh]	thatuh		[thanzuh	thôzuh	thôh]
Instr.			thêh				

2. Ahd.

Th. **dja-sa djâ-sâ, dja-sja djâ-sjâ**

Sg. N.	dëse	dësêr	thërêr	diser	dirro	deisu	dësju	disju	disu	disiu	dëzzi	dizzi	diz
G.	dësses	dëses	disses	dises		dëserâ	thërerâ	thërrâ	dirro	dësses	wie M.		
D.	dësamu	dësemu	-o	disemo		dëseru	thëreru	thërru	dirro	dësamu	wie M.		
A.	dësan	disen	-in			dhëasa	dësa	disa	dise	dëzzi	dizzi	diz	
Instr.										dësju	dësu	disu	
Pl. N.	dësê	dise				dësô	thësâ	dise	deisu	dësju	thisu	disiu	
G.						dëserô	thërerô	dërro	dirro				
D.						dësêm	dësên	disen					
A.	dësê	dësâ	dise			dësô	disa	dise	deisu	dësju	thisu	disiu	

	Mhd.								
Sing. Nom.	dirre	diser	dise	disser		disiu	dise	dis	diz ditze diz
Gen.	dises	disses	disse	dis(s)		dirre	diser		dises wie Masc.
Dat.	disem(e)	disme				dirre	diser		disem(e) wie Masc.
Acc.	disen					dise	dis		diz ditze diz
Plur. Nom.	dise	dis				dise	dis		disiu dise dis
Gen.						dirre	diser		
Dat.						disen			
Acc.	dise	dis				dise	dis		disiu dise dis

	Nhd.						
Sing. Nom.	dieser	diese	dieses	dies	*Plur. Nom.*	diese	
Gen.	dieses	dieser	dieses		*Gen.*	dieser	
Dat.	diesem	dieser	diesem		*Dat.*	diesen	
Acc.	diesen	diese	dieses	dies	*Acc.*	diese	

3. jener.

		Got.				
Thema	**jaina**					
Sing. Nom.	jains	jaina	[jainata]	*Pl.* jainai	[jainôs]	[jaina]
Gen.	jainis	[jainaizôs]	jainis	jainaizê	[jainaizô]	[jainaizê]
Dat.	jainamma	jainai	jainamma	jainaim	[jainaim]	[jainaim]
Acc.	jainana	jaina	jainata	jainans	[jainôs]	[jaina]

		Ahd.		bei den St. Gallern:		
Thema	**gëna**			**ëna**		
Sing. Nom.	gënêr	gënu	gënaz	ënêr	ëniu	ënez
Gen.	gënes	gënerâ	gënes	ënes	ënero	ënes
Dat.	gënemu	gëneru	gënemu	ënemo	ënero	ënemo
Acc.	gënan	gëna	gënaz	ënen	ëna	ënez
Plur. Nom.	gënê	gënô	gënu	ëne	ëne	ëniu
Gen.		gënerô			ënero	
Dat.		gënêm			ënên	
Acc.	gënê	gënô	gënu	ëne	ëne	ëniu

	Mhd.			Nhd.		
Sing. Nom.	jëner (jënre)	jëniu	jënez	jener	jene	jenes
Gen.	jënes jëns	jëner(e)	jënes	jenes	jener	jenes
Dat.	jënem(e) (jëme)	jëner(e)	jënem(e)	jenem	jener	jenem
Acc.	jënen	jëne	jënez	jenen	jene	jenes
Plur. Nom.	jëne	jëne	jëniu		jene	
Gen.		jëner(e)			jener	
Dat.		jënen			jenen	
Acc.	jëne	jëne	jëniu		jene	

ëner -iu -ez

schwach: der jene die jene das jene
des jenen der jenen des jenen
u. s. w. nicht mehr üblich, dafür
derjenige diejenige dasjenige
desjenigen derjenigen desjenigen
u. s. w.

4. HI.

	Got.			Ahd.		
Thema	**hi, hija hijô**			**hi, hia hiâ**		
Sing. Nom.	[his]	[hija]	[hita]	[hir] hër	[hiu]	[hiz]
Gen.	[his]	[hizôs]	[his]	[his	hirâ	his]
Dat.	himma	[hizai]	himma	[himu	hiru	himu]
Acc.	hina	[hija]	hita	[hinan	hia	hiz]
Instr.	—	—	—			hiu
Plur. Nom.	[heis	hijôs	hija]	[hiê	hiô	hiu]
Gen.	[hizê	hizô	hizê]		[hirô]	
Dat.		[him]			[him]	
Acc.	[hins	hijôs	hija]	[hiê	hiô	hiu]

5. sama ὁ αὐτός.

Got. sa sama sô samô thata samô Ahd. [samo samâ samâ] Mhd. Nhd. eingegangen.
u. s. w. schwach.

6. silba αὐτός.

Got. silba silbô silbô Mhd. stark: sëlber sëlbiu sëlbez, unfl. sëlp
silbins silbôns silbins schwach: sëlbe sëlbe sëlbe
u. s. w. nur schwach. Nhd. stark: selber indecl.
Ahd. unfl. sëlp schwach: derselbe dieselbe dasselbe
stark. sëlpêr sëlpiu sëlpaz stark: selbiger selbige selbiges
schw. sëlpo sëlpâ sëlpâ schwach: derselbige dieselbige dasselbige

4. Die relativen Pronomina.

	Got.			
Sing. Nom. saei	sôei, sei	thatei	Ahd. dërî daz̨î	
Gen. thizei	thizôzei	thizei	dër diu daz̨	
Dat. thammei	thizaiei	thammei	sô (h)wër sô quicunque	
Acc. thanei	thôei	thatei	sô (h)wëlîhhêr sô qualiscunque	
Instr.		(thêei)		
Plur. Nom. thaiei	thôzei	thôei	Mhd. dër diu daz̨	
Gen. thizêei	[thizôei]	thizêei	swër quicunque	
Dat. thaimei	thaimei	thaimei	swëlher -iu -ez qualiscunque	
Acc. thanzei	thôzei	thôei	Nhd. der die das	
			so	
			wer; welcher -e -es.	

5. Die interrogativen Pronomina.

1. wer.

	Got.		Ahd.	
Th. **hva**	**hvô**	**hwja [hwjâ], hwa**		
Sg. N. hvas	hvô	hva	(h)wër	[hwiu] (h)waz̨
G. hvis	[hvizôs]	hvis	(h)wës	[hwërâ] (h)wës
D. hvamma	hvizai	hvamma	(h)wëmu -o	[hwëru] (h)wëmu
A. hvana	hvô	hva	(h)wënan wën	[hwia] (h)waz̨
I. —	—	hvê	—	— (h)wiu hwëo hiu
Pl. N. [hvai	hvôs	hvô]	[hwiê	hwiô hwiu]
G. [hvizê	hvizô	hvizê]		[hwërô]
D.	[hvaim]			[hwêm]
A. [hvans	hvôs	hvô]	[hwiê	hwiô hwiu]

	Mhd.		Nhd.	
Sg. N. wër	—	waz̨	wer	was
G. wës	—	wës	wes	wessen
D. wëm(e)	—	wëm(e)	wem	
A. wën	—	waz̨	wen	was
I. —	—	wiu		
Pl. felt.				

2. wer von zweien.

		Got.	
Thema **hvathara**			
Sing. Nom.	hvathar	[hvathara]	hvathar
Gen.	[hvatharis	hvatharaizôs	hvatharis]
Dat.	hvatharamma	[hvatharai	hvatharamma]
Acc.	[hvatharana	hvathara	hvathar]
Plur. Nom.	[hvatharai	hvatharôs	hvathara]
Gen.	[hvatharaizê	hvatharaizô	hvatharaizê]
Dat.		[hvatharaim]	
Acc.	[hvatharans	hvatharôs	hvathara]

Ahd.

(h)wëdar, (h)wëdarêr (h)wëdaru (h)wëdaraz *Th.* **hwjadara**

decl. ganz adjectivisch.

Mhd.

wëder, wëder(er) wëderiu wëderez

decl. wie magerer -iu -ez

ganz einzeln auch schwach.

Nhd.

nicht mehr vorhanden.

3. wer von mehreren.

	Got.		Ahd.
Th. **hvarja**	**hvarjô**		
Sg. N. hvarjis	hvarja	hvarjata	[hweri, hwerjêr hwerju hwerjaz]
G. [hvarjis]	[hvarjizôs]	hvarjis	nicht vorhanden.
D. hvarjamma	[hvarjizai]	[hvarjamma]	
A. hvarjana	hvarja	[hvarjata]	
Pl. N. hvarjai	[hvarjôs]	[hvarja]	
G. [hvarjizê	hvarjizô	hvarjizê]	
D.	[hvarjaim]		
A. hvarjans	[hvarjôs]	[hvarja]	

4. welcher, wie beschaffen, qualis, ποῖος.

Got.	[hvêleiks]	hvêleika	[hvêleik]	*Th.* **hvêleika**
	hvileiks	hvileika	hvileik	**hvileika**
Ahd.	hwëolîhhêr	hwëolîhhu	hwëolîhhaz, unfl. hwëolîh wiolîh wielîh	
	hwëlîhhêr	hwëlîhhu	hwëlîhhaz, unfl. hwëlîh wëlîh	
	wëler -iu -ez			
Mhd.	(wielicher	wielichiu	wielichez, unfl. wielich)	
	wëlher	wëlhiu	wëlhez, unfl. wëlch	
	wëlr	wëliu	wëlz, unfl. wël	
Nhd.	welcher	welche	welches, unfl. welch	

5. wie groß, wie viel, quantus, πόσος, quot.

Got. [hvêlauths] hvêlauda [hvêlaud]. *Th.* **hvêlauda.**

	Ahd. [hwiolôt]	Mhd. [wie lôt]	Nhd.	—
Got. —	Ahd. hwêo mihhil	Mhd. wie michel	Nhd.	wie groß
Got. hvaiva manags	Ahd. hwêo manac	Mhd. wie manec	Nhd.	wie manch
Got. —	Ahd. hwêo filu	Mhd. wie vil	Nhd.	wie viel

6. Die indefiniten Pronomina.

1. sum.

Got. sums suma sum, -ata τις τι *Th.* **suma**
Ahd. sumêr sumiu sumaz, unfl. sum quidam
Mhd. ganz vereinzelt. *Pl.* sume manche.

		Got.	
Sing. Nom.	sumzuh	[sumuh	sumuh, sumatuh]
Gen.	[sumizuh	sumaizôzuh	sumizuh]
Dat.	sumammuh	[sumaih	sumammuh]
Acc.	[sumanuh	sumuh]	sumuh, [sumatuh]
Plur. Nom.	sumaih	[sumôzuh]	sumuh
Gen.	[sumaizêh	sumaizôh	sumaizêh]
Dat.	sumaimuh	[sumaimuh	sumaimuh]
Acc.	sumanzuh	[sumôzuh	sumuh]

Got. [sumaleiks]
Ahd. sumalîh sumilîh, -êr -u -az quidam Ahd. sumwëlîh, -êr -u -az
Mhd. sumelîch sümelîch, -er -iu -ez Mhd. Nhd. felt.
Nhd. nicht vorhanden.

2. ains.

Got. ains nicht unbestimmt.
Ahd. ein, -êr -iu -az quidam. Mhd. ein, -er -iu -ez. Nhd. ein, -er -e -es.
Got. ainshun, nur in verneinenden Sätzen: οὐδείς, μηδείς.

Sing. Nom.	ainshun	ainôhun	ainhun
Gen.	ainishun	[ainaizôshun]	[ainishun]
Dat.	ainummêhun	ainaihun	[ainummêhun]
Acc.	ainnôhun	ainôhun	ainhun
Plur.	felt.		

Ahd. Mhd. Nhd. nicht vorhanden.
Got. — Ahd. einîg flect.: einîgêr -u -az aliquis, ullus; eininc.
Mhd. — Nhd. *Pl.* einige.
Got. — Ahd. dihein dihhein dohein dehein dechein, fl. -êr -u -az.
Mhd. dehein dichein dekein, fl. -er -iu -ez. Nhd. —
Got. — Ahd. diheinîg dihheinîg dohheinîg deheinîg. Mhd. — Nhd. —
Got. — Ahd. — Mhd. (md.) sichein. Nhd. —

Got. — Ahd. nihein nohein nohhein nehein, fl. -êr -iu -aȝ
Mhd. nehein nechein nekein enhein enkein, fl. -er -iu -eȝ
Nhd. kein, flect. -er -e -(e)s
Got. — Ahd. niheinîg nihheinîg noheinîg nohheinîg. Mhd. Nhd. —

3. man.

Got. — Ahd. Mhd. Nhd. man.

Got. *Sing.* *Nom.* mannahun nur mit ni: οὐδείς, μηδείς. Ahd. Mhd. Nhd. —
Gen. manshun
Dat. mannhun
Acc. mannanhun
Plur. felt.

Got. — Ahd. êoman ioman iaman ieman

		Mhd.		
Nom.	êoman		ieman	iemen
Gen.	êomannes		iemannes iemans	iemens
Dat.	êomanne iemenne		iemanne ieman	iemen
Acc.	êomannan iomannen		ieman	iemen

Nhd. *Nom.*	iemand(s)	jemand
Gen.	iemand(e)s	jemand(e)s
Dat.	iemand(s)	jemand -em
Acc.	iemand(s) -den	jemanden jemand

Got. — Ahd. nêoman nioman niaman nieman. Mhd. nieman niemen
Nhd. niemants niemand
decliniert wie das vorige.

Got. — Ahd. — Mhd. — Nhd. *Nom.* jedermann
Gen. jedermanns
Dat. jedermann
Acc. jedermann

4. wiht.

Got. — Ahd. wiht aliquid, *Gen.* wihtes, *Instr.* wihtu. Mhd. Nhd. —
Got. — Ahd. êowiht êowëht iowiht iawiht. Mhd. iweht iht iut. Nhd. —
iewëht ieht iewet iet aliquid

Gen.	êowihtes	ihtes
Dat.	êowihte	ihte
Acc.	êowiht	iht
Instr.	êowihtu	

Got. — Ahd. nêowiht nêowëht niowiht nia- nie- nieht niewet niet
Mhd. nieweht niuht nieht niht niwit niwet niut niet
Nhd. nicht, nichts.

5. hwēr hwaz.

Got. hvas hvô hva irgend einer -e -es.

Sing.	*Nom.*	hvazuh	hvôh	hvah jeder. *πᾶς*
	Gen.	hvizuh	[hvizôzuh]	hvizuh
	Dat.	hvammêh	[hvizaih]	hvammêh
	Acc.	hvanôh	hvôh	hvah
	Instr.	—	—	hvêh Adv. *μόνον*
Plur.	*Nom.*	[hvaih	hvôzuh	hvôh]
	Gen.	[hvizêh	hvizôh	hvizêh]
	Dat.		[hvaimuh]	
	Acc.	hvanzuh	[hvôzuh	hvôh]

Got. sahvazuh sahvôh sahvah jeder -e -es
Got. thishvazuh thishvôh thishvah jeder -e -es

Got. *Sing.*	*Nom.*	hvashun	[hvôhun	hvahun]
	Gen.	[hvishun	hvizôshun	hvishun]
	Dat.	[hvammêhun	hvizaihun	hvammêhun]
	Acc.	[hvanahun	hvôhun	hvahun]

nur mit ni: *οὐδείς, μηδείς, οὐ . . . τις*

Got.	Ahd.	Mhd.	Nhd.
—	sihwër sihwaz aliquis -id	—	—
—	ëddes(h)wër ëddes(h)waz aliquis -id	ët(e)swër ët(e)swaz	—
—	[ëtawër ëtawaz] ëtewër ëtewaz aliquis -id	ëtwër ëtwaz	etwas
—	alleshwër alleshwaz aliquis -id	—	—
—	niweizhwër niweizhwaz „ „	neizwër neizwaz	—
—	[êogahwër] êocowër quisque	—	—
—	êosôwër quisque	—	—

6. weder

Got. *Sing.*	*Nom.*	[hvatharuh	hvatharôh	hvatharuh] jeder von beiden
	Gen.	[hvatharizuh	hvatharaizôzuh	hvatharizuh]
	Dat.	hvatharammêh	[hvatharaih	hvatharammêh]
	Acc.	[hvatharanôh	hvatharôh	hvatharuh]

Got. ainhvatharuh jeder von beiden

Got.	Ahd.	Mhd.	Nhd.
—	[einhwëdar] einwëder einer v. beiden	einwëder einer von beiden	entweder
—	[dihwëdar] dewëder alteruter	dewëder einer (keiner) v. b.	—
—	[ëddeshwëdar]	[ëteswëder]	—
—	gahwëdar giwëdar uterque	gewëder jeder v. beiden	—
—	êowëdar iowëdar iowëder uterque	iewëder „	ieder jeder
—	êocawëdar ioka — iagiwëdar „	iegewëder „	—
—	—	[iedewëder] ietw. jed. v. b.	jedweder
—	sô hwëdar sô, sô wëder utercunque	swëder welcher von beiden	—
—	ni[h]wëdar newëder neuter	newëder enwëder neuter	—

7. hvarjis.

Got. *Sing.*	*Nom.*	hvarjizuh	[hvarjôh]	hvarjatôh jeder
	Gen.	hvarjizuh	[hvarjizôzuh]	[hvarjizuh]
	Dat.	hvarjammêh	[hvarjizaih]	[hvarjammêh]
	Acc.	hvarjanôh	hvarjôh	[hvarjatôh]
Plur.	*Nom.*	[hvarjaih	hvarjôzuh	hvarjôh]
	Gen.	[hvarjizêh	hvarjizôh	hvarjizêh]
	Dat.		[hvarjaimuh]	
	Acc.	[hvarjanzuh	hvarjôzuh	hvarjôh]

Got. ainhvarjizuh ein jeder.

8. wëlîh.

Got. — Ahd. einhwëlîh quidam	Mhd. —	Nhd.	—
Got. — Ahd. [dihhwëlîh] aliquis	Mhd. dewëlch	Nhd.	—
Got. — Ahd. sihwëlîh	Mhd. —	Nhd.	—
Got. — Ahd. sô (h)wëlîh swëlîh quilibet	Mhd. swëlch	Nhd.	—
Got. — Ahd. gahwëlîh giwëlîh quivis	Mhd. —	Nhd.	—
Got. — Ahd. êo[h]wëlîh, êogahwëlîh quisque	Mhd. iewëlch	Nhd.	—
Got. — Ahd. ëddes(h)wëlîh aliquis	Mhd. —	Nhd.	(etswelch)
Got. — Ahd. iosô[h]wëlîh quisquis	Mhd. ieslîch iegeslîch ietslîch	Nhd.	—

9. lîch.

Got. — Ahd. ëddeslîh ëtheslîh aliquis	Mhd. ëteslîch	Nhd. (etslich)
Got. — Ahd. ëtalîh ëtelîh „	Mhd. ëtelîch	Nhd. etlich
Got. — Ahd. êogalîh iogilîh unusquisque	Mhd. iegelîch	Nhd. jeglich

7. Die Correlativa.

1. Got. hvêleiks, hvileiks s. Interr. 4.
   svaleiks svaleika svaleik, -ata so beschaffen
   Ahd. hwëolîh, hwëlîh, wël
   solîh, sulîh, solh fl. solîhhêr -u -az suslîh
   sol, fl. soler (*G.* soles *D.* solemo *A.* solen) soliu solez
   Mhd. wielich, wëlch, wël
   solich, solch, sölch, sölk, selch, selk, sulich, sulech, sulch, sülch fl. solcher solchiu solchez
   Nhd. welch
   solch, -er -e -es
2. Got. hvêlauths s. Interr. 5.
   [svalauths] svalauda svalaud τοσοῦτος
   Ahd. [hwiolôt]
   [sô lôt]
   Mhd. [wie lôt]
   sô lôt, -er -iu -ez so beschaffen Leys. Prod. 65. 152.

Starke Conjugation.

Veränderungen in den Wurzeln im Got., Ahd., Mhd.

Ablautende Reihen

		Prs.	Prt. Sg.	Pl.	P. P.
A	I. Got.	i	a	u	u
	Ahd. Mhd.	i	a	u	u, o
	II. Got.	i	a	ê	i
	Ahd. Mhd.	i	a	â	ë
	III. Got.	i	a	ê	u
	Ahd. Mhd.	i	a	â	o
	IV. Got.	a	ô	ô	a
	Ahd. Mhd.	a	uo	uo	a
I	V. Got.	ei	ai	i	i
	Ahd. Mhd.	î	ei	i	i
U	VI. Got.	iu(û)	au	u	u
	Ahd. Mhd.	iu(û)	ou, ô	u	o

reduplicierende

		Præs.	Præt. Sg. Pl.	Prt. P.
VII.	Got.	a	ai-a	a
	Ahd.	a	eia êa ê ëa ia ie	a
	Mhd.	a	ie	a
	Nhd.	a	ie	a
VIII.	Got.	a	ai-a	a
	Ahd.	a	ia ie	a
	Mhd.	a	ie	a
	Nhd.	—	—	—
IX.	Got.	ê	ai-ê	ê
	Ahd.	â	êa ê ëa ia ie	â
	Mhd.	â	ie	â
	Nhd.	â	ie	â
X.	Got.	ô	ai-ô	ô
	Ahd.	uo	êo io ia ie	uo
	Mhd.	uo	ie	uo
	Nhd.	û	ie	û
XI.	Got.	ai	ai-ai	ai
	Ahd.	ei	ê ia ie	ei
	Mhd.	ei	ie	ei
	Nhd.	ei	ie	ei
XII.	Got.	au	ai-au	au
1.	Ahd.	ou	êo io iu ia ie	ou
	Mhd.	ou	iu ie	ou
	Nhd.	au	ie	au
2.	Ahd.	ô	êo io ia ie	ô
	Mhd.	ô	ie	ô
	Nhd.	ô	ie	ô

Ablautend-reduplicierende

XIII.	Got.	ê	ai-ô	ê	Im Hd. übergegangen nach IX XII oder schwach geworden.
XIV.	Got.	ai	ai-ô	ai	
XV.	Got.	au	[ai-ô]	au	

Stand der Ablautreihen im Nhd. verglichen mit dem Mhd.

	Mhd.				Nhd.				
I.	i	a	u	u, o	1)	i	a	a	u
					2)	i	a	a	o
					3)	e	a	a	o
					4)	i	o	o	o
					5)	e	o	o	o

	Mhd.				Nhd.			
II.	i	a	â	ë	1) e	â	â	e
					2) ê	â	â	ê
III.	i	a	â	o	1) e	â	â	o
					2) ê, æ	â	â	ô
					3) ê	â	â	o
					4) e, i, ö, ä	o	o	o
					5) ê, æ, î	ô	ô	ô
IV.	a	uo	uo	a	1) a	û	û	a
					2) â	û	û	â
V.	î	ei	i	i	1) ei	î	î	î
					2) ei	i	i	i
VI.	iu(û)	ou, ô	u	o	1) ie(ü)	ô	ô	ô
					Abart: au	ô	ô	ô
					2) ie	o	o	o
					Abart: au	o	o	o

Beispiele zur starken Conjugation.

I. Nach dem kurzen Wurzelvocale zwei Consonanten: Nasalgemination, Nasal mit Muta oder s, Liquidengemination, Liquida mit Muta, s mit Muta, Muta mit Muta.

Got. rinna rann runnum runnans
hilpa halp hulpum hulpans
hvaírba hvarb hvaúrbum hvaúrbans
sigqa sagq sugqum sugquans
thriska thrask thruskum thruskans

Ahd. rinnu ran runnumês karunnan
swimmu swam swummumês kaswumman
pintu pant puntumês kapuntan
sinchu sanch sunchumês kasunchan
limfu lamf lumfumês kalumfan
hilfu half hulfumês kaholfan
wirpu warp wurpumês kaworpan
prittu prat pruttum kaprottan

Mhd. rinne ran runnen gerunnen
swimme swam swummen geswummen
binde bant bunden gebunden
sinke sank sunken gesunken
hilfe half hulfen geholfen
wirbe warp wurben geworben

Nhd. 1. binde band banden gebunden
2. sinne sann sannen gesonnen
3. sterbe starb starben gestorben
4. glimme glomm glommen geglommen
5. quelle quoll quollen gequollen

II. Nach dem Wurzelvocale einfache Consonanz: Muta (außer k ch f), Spirans.

Got. giba gaf gêbum gibans
ita at êtum itans
qitha qath qêthum qithans
lisa las lêsum lisans
saíhva sahv sêhvum saíhvans

Ahd. kipu kap kâpumês kakëpan
izu az âzumês këzan

quidu quad quâtumês kaquëtan
lisu las lâsumês kalësan
sihu sah sâhumês kasëhan gesëwen

Mhd. gibe gap gâben gegëben
sihe sach sâhen gesëhen

Nhd. 1. eße aß aßen gegeßen
2. gebe gab gaben gegeben

III. Der Wurzelvocal gefolgt von einfacher Consonanz: Liquida, Nasal, Muta (k ch f); im Hd. auch von Mutenverbindung (ht hs), Spirans mit Muta (st sch).

Got. nima nam nêmum numans
baíra bar bêrum baúrans
brika brak brêkum brukans

Ahd. nimu nam nâmumês kanoman

piru par pârumês kaporan
prihhu prah prâhhumês kaprohhan
trifu traf trâfumês katrofan
pristu prast prâstumês kaprostan I

Mhd. nim nam nâmen genomen
bir bar bâren geborn
briche brach brâchen gebrochen
triffe traf trâfen getroffen
briste brast brâsten gebrosten
vihte vaht vâhten gevohten I

Nhd. 1. treffe traf trafen getroffen
2. hehle hahl hahlen verholen, gebäre
3. nehme nahm nahmen genommen
4. fechte focht fochten gefochten
erlische, erlösche, räche gerochen
5. schere schor schoren geschoren,
gähre, wäge, wiege

IV. Dem Wurzelvocale folgt meist einfache Consonanz: Liquida, Nasal, Spirans, Muta; selten Consonantenverbindungen (hs sk).

Got. fara fôr fôrum farans
graba grôf grôbum grabans
slaha slôh slôhum slahans
vahsja vôhs vôhsum vahsans
standa stôth stôthum [standans] stôthans

Mhd. far fuor fuoren gefarn
grabe gruop gruoben gegraben
slahe sluoc sluogen geslagen
wahse wuohs wuohsen gewahsen
(stande) stuont stuonden gestanden

Ahd. faru fuor fuorumês kafaran
krapu kruop kruopumês kakrapan
slaha sluog sluogumês kaslagan
wahsu wuohs wuohsumês kawahsan
stantu stuont (stuot) stuontumês (stuotun) kastantan

Nhd. 1. wachse wuchs wuchsen gewachsen
2. fahre fuhr fuhren gefahren

V. Dem Wurzelvocale folgt einfache Consonanz: Muta, Spirans, Nasal. Auch Pura.

Got. skeina skain skinum skinans
dreiba draif dribum dribans
beida baid baith bidum bidans
reisa rais risum risans
theiha thaih thaíhum thaíhans
leihva laihv laíhvum laíhvans
speiva spaiv spivum spivans
[keia od. kija? kai kijum] kijans

Mhd. schîne schein schinen geschinen
trîbe treip triben getriben
gedîhe gedêch gedigen gedigen
lîhe lêch lihen gelihen geligen
spîe spei spê spi(u)wen spirn gespiwen
schrîe schrei schrê schri(u)wen schrirn geschri(u)wen geschrirn

Ahd. skînu skein skinumês kaskinan
trîpu treip tripumês katripan
dîhu dêh digumês kadigan
lîhu lêh liwumês kaliwan kalihan
spîwu spei spê spiwumês kaspiwan
scrîu screi scrirun kascriran

Nhd. 1. scheine schien schienen geschienen
schreie schrie schrieen geschrieen
scheide schied schieden geschieden XI
preisen, weisen
2. greife griff griffen gegriffen

VI. Dem Wurzelvocale folgt einfache Consonanz: Muta, Spirans.

Got. biuga baug bugum bugans
skiuba skauf skubum skubans
kiusa kaus kusum kusans
tiuha tauh taúhum taúhans
biuda baud bauth budum budans
giuta gaut gutum gutans
lûka lauk lukum lukans

Mhd. biuge bouc bugen gebogen
schiube schoup schuben geschoben
kiuse kôs kurn gekorn
ziuhe zôch zugen gezogen
biute bôt buten geboten
giuze gôz guzzen gegozzen
lûche louch luchen gelochen

Ahd. piuku pouc pukumês kapokan
sciupu scoup scupumês kascopan
chiusu chôs churumês kachoran
ziuhu zôh zugumês kazogan
piutu pôt putumês kapotan
kiuzu kôz kuzumês kakozan
lûhhu louh luhhumês kalohhan

Nhd. 1. schiebe schob schoben geschoben
erkiese erkor erkoren erkoren
ziehe zog zogen gezogen
*lüge log logen gelogen
sauge sog sogen gesogen
2. gieße goß goßen gegoßen
saufe soff soffen gesoffen

VII. Auf den kurzen Wurzelvocal folgt geminierte Liquida oder Nasal (ll nn), Liquida l oder Nasal n mit Dental- oder Gutturalmuten.

Got. halda haihald haldans
Ahd. haltu heialt hialt hielt kahaltan

Mhd. halte hielt gehalten
Nhd. halte hielt gehalten

VIII. Kurzer Wurzelvocal (der im Hd. lang wird) mit folgendem h oder r.

Got. faha faifah fahans haha
[ara aiar arans]
Ahd. fâhu [fiah kafâhan] hâhu
[aru] ier kiaran
Mhd. vâhe vie . . . hâhe hie
[ar] ier gearn
Nhd. fâhe . . . (gefahn). (hahe)

IX. Dem langen Wurzelvocale folgt einfache Muta oder s.

Got. slêpa saizlêp slêpans
Ahd. slâfu slêf sliaf slief kaslâfan
plâsu plês blias blëas plies kaplâsan
lâzu lêaz lêz liaz liez kalâzan XIII
Mhd. slâfe slief geslâfen
blâse blies geblâsen
lâze liez gelâzen
Nhd. schlafe schlief geschlafen
blase blies geblasen

X. Dem langen Wurzelvocale folgt einfache Muta.

Got. hvôpa hvaihvôp hvôpans
Ahd. hruofu hrêof riof rëof riaf rief kahruofan
Mhd. ruofe rief geruofen
Nhd. rufe rief gerufen

XI. Dem langen Wurzelvocale folgt einfache Muta oder s.

Got. haita haihait haitans
skaida skaiskaid skaidans
Ahd. heizu hêaz hiaz hiez kaheizan
skeidu skêad skiad skied kaskeidan
Mhd. heize hiez geheizen
scheide schiet gescheiden
Nhd. heiße hieß geheißen

XII. Dem langen Wurzelvocale folgt einfache Muta. (Später auch w, Pura).

Got. hlaupa haihlaup hlaupans
stauta staistaut stautans
Ahd. hloufu liuf liof liaf lief kahloufan
houwu hio hiu kahouwan XV
pûu pûwu biru [kapûwan] XV. S. 87.
stôzu stêoz stioz stiaz stiez kastôzan
Mhd. loufe liuf lief geloufen
houwe hiuw hiu hëu hiew hie gehouwen
bûwe . . . gebûwen gebouwen
stôze stiez gestôzen
Nhd. laufe lief gelaufen
haue hieb gehauen
stoße stieß gestoßen

XIII. Dem langen Wurzelvocale folgt einfache Muta.

Got. têka taitôk têkans
[flêka] faiflôk [flêkans]?
rêda rairôth rêdans
grêta gaigrôt grêtans
lêta lailôt lêtans

Hd. nach IX.

XIV. Pura.

Got. saia saisô saians
laia lailô laians
vaia vaivô vaians

Hd. schwach.

XV. Pura.

Got. baua [baibô] bauans S. 87.
bnaua [baibnô] bnauans
[haua]

Hd. nach XII.

Flexionsendungen (Personalsuffixe mit Binde- und Modusvocal) der starken Conjugation im Gotischen, Althochdeutschen, Mittelhochdeutschen und Neuhochdeutschen.

I. Activum.

Indicativus.

Præsens.

		Got.	Ahd.	Mhd.	Nhd.
Sg.	1.	-a	-u -o	-e	-e
	2.	-is	-is -ist -est	-est -es	-(e)st
	3.	-ith	-it -et	-et	-(e)t
Du.	1.	-ôs	—	—	—
	2.	-ats	—	—	—
Pl.	1.	-am	-amês -emês -em -en	-en	-en
	2.	-ith	-at -et, -ant -ent	-et, -ent	-(e)t
	3.	-and	-ant -ent	-ent	-en

Præteritum.

		Got.	Ahd.	Mhd.	Nhd.
Sg.	1.	-	-	-	-
	2.	-t	-i -e	-e	-(e)st
	3.	-	-	-	-
Du.	1.	-u	—	—	—
	2.	-uts	—	—	—
Pl.	1.	-um	-umês -um -un -on -en	-en	-en
	2.	-uth	-ut -ot -et, -unt -ent	-et	-(e)t
	3.	-un	-un -on -en	-en	-en

Conjunctivus.

Sg.	1.	-au	-e -a	-e	-e
	2.	-ais	-ês -êst	-est	-est
	3.	-ai	-e -a	-e	-e
Du.	1.	-aiva	—	—	—
	2.	-aits	—	—	—
Pl.	1.	-aima	-êmês -êm -ên -ân	-en	-en
	2.	-aith	-êt, -ênt	-et, -ent	-et
	3.	-aina	-ên -ân	-en	-en

Sg.	1.	-jau	-i -e	-e	-e
	2.	-eis	-îs -îst	-est	-est
	3.	-i	-i -e	-e	-e
Du.	1.	-eiva	—	—	—
	2.	-eits	—	—	—
Pl.	1.	-eima	-îmês -îm -în -en	-en	-en
	2.	-eith	-ît, -int	-et	-et
	3.	-eina	-în -en	-en	-en

Imperativus.

Sg.	2.	-	-	-	-
Du.	2.	-ats		—	—
Pl.	1.	-am		—	—
	2.	-ith	-at -et	-et	-(e)t

Infinitivus (Verbalsubstantiv).

-an		-an	-en		-en		-en		-en		

Participium (Verbaladjectiv).

-ands		-anti	-enti		-ende		-end		-ans		-an	-en		-en	-en

II. Passivum. Nur im Gotischen.

Indicativus. Præsens.		Conjunctivus. Præsens.	
Sg. 1.	-ada	*Sg.* 1.	-aidau
2.	-aza	2.	-aizau
3.	-ada	3.	-aidau
Pl. 1.	-anda	*Pl.* 1.	-aindau
2.	-anda	2.	-aindau
3.	-anda	3.	-aindau

III. Medium? Nur im Gotischen.

Indicativus. Præsens.		Imperativus. Præsens.	
Sg. 3.	-ada	*Sg.* 3.	adau
Pl. 3.	-anda	*Pl.* 3.	andau

Flexionsendungen der schwachen Conjugation mit voraufgehnden Ableitungsvocalen.

	Got.				Ahd.				Mhd.
	I.		II.	III.	I.		II.	III.	
	a	b			a	b			
					Activum.				
					Præsens Indicativi.				
Sg. 1.	-ja	-ja	-ô	-a	-ju	-u	-ôm -ôn	-êm -ên	-e
2.	-jis	-eis	-ôs	-ais	-is -ist	-is -ist	-ôs -ôst	-ês -êst	-est
3.	-jith	-eith	-ôth	-aith	-it	-it	-ôt	-êt	-(e)t
Du. 1.	-jôs	-jôs	-ôs	-ôs					
2.	-jats	-jats	-ôts	-ats					
Pl. 1.	-jam	-jam	-ôm	-am	-jam(ês) -jen	-am(ês) -en	-ôm(ês) -ôn	-êm(ês) -ên	-en
2.	-jith	-eith	-ôth	-aith	-jat -jet	-at -et	-ôt	-êt	-(e)t
3.	-jand	-jand	-ônd	-and	-jant -jent	-ant -ent	-ônt	-ênt	-ent
					Præsens Conjunctivi.				
Sg. 1.	-jau		-ô	-au	-je	-e	-ôe -ô -oje	-êe -ê -eje	-e
2.	-jais		-ôs	-ais	-jês	-ês	-ôês -ôs -ojest	-êês -ês -ejêst	-est
3.	-jai		-ô	-ai	-je	-e	-ôe -ô -oje	-êe -ê -eje	-e
Du. 1.	-jaiva		-ôva	-aiva					
2.	-jaits		-ôts	-aits					
Pl. 1.	-jaima		-ôma	-aima	-jêm(ês) -jên	-êm(ês) -ên	-ôêm(ês) -ôn -ojen	-êêm(ê)s -ên -ejen	-en
2.	-jaith		-ôth	-aith	-jêt	-êt	-ôêt -ôt -ojet	-êêt -êt -ejet	-et
3.	-jaina		-ôna	-aina	-jên	-ên	-ôên -ôn -ojen	-êên -ên -ejen	-en
					Præteritum Indicativi.				
Sg. 1.	-ida		-ôda	-aida	-ita	-ta	-ôta	-êta -âta	-(e)te
2.	-idês		-ôdês	-aidês	-itôs (-itâs) -itôst	-tôs (-tâs) -tôst	-ôtôs (-ôtâs) -ôtôst	-êtôs (êtâs) -êtôst	-(e)test
3.	-ida		-ôda	-aida	-ita	-ta	-ôta	-êta -âta	-(e)te

Du. 1.	-idêdu	-ôdêdu	-aidêdu										
2.	-idêduts	-ôdêduts	-aidêduts										
Pl. 1.	-idêdum	-ôdêdum	-aidêdum	-itum(ês)	-itun	-iton	-tum(ês)	-tun	-ton	-ôtum(ês)	-ôtun	-ôton	-êtum(ês)	-êtun	-êton	-(e)ten
2.	-idêduth	-ôdêduth	-aidêduth	-itut	-itot		-tut	-tot		-ôtut	-ôtot		-êtut	-êtot		-(e)tet
3.	-idêdun	-ôdêdun	-aidêdun	-itun	-iton		-tun	-ton		-ôtun	-ôton		-êtun	-êton		-(e)ten

Præteritum Conjunctivi.

Sg. 1.	-idêdjau	-ôdêdjau	-aidêdjau	-iti			-ti			-ôti			-êti			-(e)te
2.	-idêdeis	-ôdêdeis	-aidêdeis	-itîs	-itîst		-tîs	-tîst		-ôtîs	-ôtîst		-êtîs	-êtîst		-(e)test
3.	-idêdi	-ôdêdi	-aidêdi	-iti			-ti			-ôti			-êti			-(e)te
Du. 1.	-idêdeiva	-ôdêdeiva	-aidêdeiva													
2.	-idêdeits	-ôdêdeits	-aidêdeits													
Pl. 1.	-idêdeima	-ôdêdeima	-aidêdeima	-itîm(ês)	-itîn		-tîm(ês)	-tîn		-ôtîm(ês)	-ôtîn		-êtîm(ês)	-êtîn		-(e)ten
2.	-idêdeith	-ôdêdeith	-aidêdeith	-itît			-tît			-ôtît			-êtît			-(e)tet
3.	-idêdeina	-ôdêdeina	-aidêdeina	-itîn			-tîn			-ôtîn			-êtîn			-(e)ten

Imperativus.

Sg. 2.	-ei	-ei	-ô	-ai	-i		-i			-ô			-ê	-â		-e
Du. 2.	-jats	-jats	-ôts	-ats												
Pl. 1.	-jam	-jam	-ôm	-am												
2.	-jith	-eith	-ôth	-aith	-jat	-jet		-at	-et		-ôt			-êt		-(e)t

Infinitivus.

-jan		-ôn	-an	-jan	-jen		-an	-en		-ôn			-ên	-ân		-en

Participium Præsentis.

-jands		-ônds	-ands	-janti	-jenti		-anti	-enti		-ônti			-ênti	-ânti		-ende

Participium Præteriti.

-iths		-ôths	-aiths	-it			-it	-t		-ôt			-êt			-(e)t

	Passivum.			Medium?		
	Præs. Ind.			Præs. Ind.		
Sg. 1.	-jada	-ôda	-ada			
2.	-jaza	-ôza	-aza			
3.	-jada	-ôda	-ada	-jada	-ôda	-ada
Pl. 1.	-janda	-ônda	-anda			
2.	-janda	-ônda	-anda			
3.	-janda	-ônda	-anda	-janda	-ônda	-anda
	Præs. Conj.			Imperativus.		
Sg. 1.	-jaidau	-ôdau	-aidau			
2.	-jaizau	-ôzau	-aizau			
3.	-jaidau	-ôdau	-aidau	-jadau	-ôdau	-adau
Pl. 1.	-jaindau	-ôndau	-aindau			
2.	-jaindau	-ôndau	-aindau			
3.	-jaindau	-ôndau	-aindau	-jandau	-ôndau	-andau

Frühere starke Conjugation im Germanischen.

Nach Vermutung aufgestellt.

Activum.

	Præsens.		Præteritum.	
	Indic.	Optat.	Indic.	Optat.
Sg. 1.	rinn-a-mi	rinn-a-jā-m	rann-a	runn-jā-m
2.	rinn-i-si	rinn-a-ji-s	rann-ta	runn-ji-s
3.	rinn-i-thi	rinn-a-ji-th	rann-a	runn-ji-th
Du. 1.	rinn-a-v(a)s	rinn-a-i-vā	runn-u-v(a)	runn-ei-vā
2.	rinn-a-tas	rinn-a-i-tas	runn-u-tas	runn-ei-tas
Pl. 1.	rinn-a-m(a)s	rinn-a-i-mā	runn-u-ma	runn-ei-mā
2.	rinn-i-tha	rinn-a-i-tha	runn-u-tha	runn-ei-tha
3.	rinn-a-ndi	rinn-a-i-n(d)	runn-u-nd	runn-ei-n(d)

Imper.	Verbalsubst.		
Sg. 2.	rinn-i-	rinn-a-na-n	
Du. 2.	rinn-a-tas	Verbaladj.	
Pl. 1.	rinn-a-m(a)s	Act.	Pass.
2.	rinn-i-tha	rinn-a-nda-s	runn-a-na-s

Medium.

Præsens.

	Indicativus.	Optativus.	Imperativus.
Sg. 1.	[rinn-a-mai]	[rinn-a-i-mām]	
2.	rinn-a-sai	rinn-a-i-sām	
3.	rinn-a-dai	rinn-a-i-dām	rinn-a-dām
Pl. 3.	rinn-a-ndai	rinn-a-i-ndām	rinn-a-ndām

Gotische Conjugation.

I. Activum.

A. Starke Conjugation.

Præsens.

		Ind.	Conj.	Ind.	Conj.
Sg.	1.	rinna	rinnau	halda	haldau
	2.	rinnis	rinnais	haldis	haldais
	3.	rinnith	rinnai	haldith	haldai
Du.	1.	rinnôs	rinnaiva	haldôs	haldaiva
	2.	rinnats	rinnaits	haldats	haldaits
Pl.	1.	rinnam	rinnaima	haldam	haldaima
	2.	rinnith	rinnaith	haldith	haldaith
	3.	rinnand	rinnaina	haldand	haldaina

Præteritum.

Sg.	1.	rann	runnjau	haihald	haihaldjau
	2.	ranst	runneis	haihalst saisôst	haihaldeis
	3.	rann	runni	haihald	haihaldi
Du.	1.	runnu	runneiva	haihaldu	haihaldeiva
	2.	runnuts	runneits	haihalduts	haihaldeits
Pl.	1.	runnum	runneima	haihaldum	haihaldeima
	2.	runnuth	runneith	haihalduth	haihaldeith
	3.	runnun	runneina	haihaldun	haihaldeina

Imperativ.

Sg.	2.	rinn	*Sg.*	2.	hald
Du.	2.	rinnats	*Du.*	2.	haldats
Pl.	1.	rinnam	*Pl.*	1.	haldam
	2.	rinnith		2.	haldith

Infinitiv.

rinnan haldan

Participium.

Præs. rinnands Præt. runnans. Præs. haldands Præt. haldans

B. Schwache Conjugation.

1. Erste schwache Conjugation. Ableitungsvocal i.

a) mit kurzer Wurzelsilbe. b) mit langer Wurzelsilbe.

Præsens.

Sg.	1.	nasja	nasjau	sôkja	sôkjau
	2.	nasjis	nasjais	sôkeis	sôkjais
	3.	nasjith	nasjai	sôkeith	sôkjai
Du.	1.	nasjôs	nasjaiva	sôkjôs	sôkjaiva
	2.	nasjats	nasjaits	sôkjats	sôkjaits

		Ind.	Conj.	Ind.	Conj.
Pl.	1.	nasjam	nasjaima	sôkjam	sôkjaima
	2.	nasjith	nasjaith	sôkeith	sôkjaith
	3.	nasjand	nasjaina	sôkjand	sôkjaina

Præteritum.

Sg.	1.	nasida	nasidêdjau	sôkida	sôkidêdjau
	2.	nasidês	nasidêdeis	sôkidês	sôkidêdeis
	3.	nasida	nasidêdi	sôkidą	sôkidêdi
Du.	1.	nasidêdu	nasidêdeiva	sôkidêdu	sôkidêdeiva
	2.	nasidêduts	nasidêdeits	sôkidêduts	sôkidêdeits
Pl.	1.	nasidêdum	nasidêdeima	sôkidêdum	sôkidêdeima
	2.	nasidêduth	nasidêdeith	sôkidêduth	sôkidêdeith
	3.	nasidêdun	nasidêdeina	sôkidêdun	sôkidêdeina

Imperativ.

Sg.	2.	nasei	sôkei
Du.	2.	nasjats	sôkjats
Pl.	1.	nasjam	sôkjam
	2.	nasjith	sôkeith

Infinitiv.

nasjan	sôkjan

Participium.

Præs. nasjands	Præt. nasiths	Præs. sôkjands	Præt. sôkiths

2. Zweite schwache Conjugation. Ableitungsvocal ô.

3. Dritte schwache Conjugation. Ableitungsvocal ai.

Præsens.

Sg.	1.	salbô	salbô	haba	habau
	2.	salbôs	salbôs	habais	habais
	3.	salbôth	salbô	habaith	habai
Du.	1.	salbôs	salbôva	habôs	habaiva
	2.	salbôts	salbôts	habats	habaits
Pl.	1.	salbôm	salbôma	habam	habaima
	2.	salbôth	salbôth	habaith	habaith
	3.	salbônd	salbôna	haband	habaina

Præteritum.

Sg.	1.	salbôda	salbôdêdjau	habaida	habaidêdjau
	2.	salbôdês	salbôdêdeis	habaidês	habaidêdeis
	3.	salbôda	salbôdêdi	habaida	habaidêdi
Du.	1.	salbôdêdu	salbôdêdeiva	habaidêdu	habaidêdeiva
	2.	salbôdêduts	salbôdêdeits	habaidêduts	habaidêdeits
Pl.	1.	salbôdêdum	salbôdêdeima	habaidêdum	habaidêdeima
	2.	salbôdêduth	salbôdêdeith	habaidêduth	habaidêdeith
	3.	salbôdêdun	salbôdêdeina	habaidêdun	habaidêdeina

Imperativ.

Sg. 2.	salbô	habai
Du. 2.	salbôts	habats
Pl. 1.	salbôm	habam
2.	salbôth	habaith

Infinitiv.

salbôn	haban

Participium.

Præs. salbônds	Præt. salbôths	Præs. habands	Præt. habaiths

II. Passivum.

A. Starke Conjugation.		B. Schwache Conjugation.	
	1.	2.	3.
	Præs. Ind.	Præs. Ind.	
Sg. 1.	haitada	sôkjada	salbôda	habada
2.	haitaza	sôkjaza	salbôza	habaza
3.	haitada	sôkjada	salbôda	habada
Pl. 1.	haitanda	sôkjanda	salbônda	habanda
2.	haitanda	sôkjanda	salbônda	habanda
3.	haitanda	sôkjanda	salbônda	habanda
	Præs. Conj.	Præs. Conj.	
Sg. 1.	haitaidau	sôkjaidau	salbôdau	habaidau
2.	haitaizau	sôkjaizau	salbôzau	habaizau
3.	haitaidau	sôkjaidau	salbôdau	habaidau
Pl. 1.	haitaindau	sôkjaindau	salbôndau	habaindau
2.	haitaindau	sôkjaindau	salbôndau	habaindau
3.	haitaindau	sôkjaindau	salbôndau	habaindau

III. Medium?

	1.	2.	3.
	Præs. Ind.	Præs. Ind.	
Sg. 3.	steigada	lausjada	[salbôda]	[habada]
Pl. 3.	[steiganda]	[lausjanda]	[salbônda]	habanda
	Imp.	Imp.	
Sg. 3.	steigadau	lausjadau	[salbôdau]	[habadau]
Pl. 3.	[steigandau]	[lausjandau]	[salbôndau]	habandau

Belege fürs Medium?

Ind. Sg. 3: ustiuhada *κατεργάζεται* 2 Cor. 7, 10; vaúrkjada *κατεργάζεται* 2 Cor. 4, 17; gavasjada *ἐνδύσηται* 1 Cor. 15, 54. — Ind. Plur. 3: ufkunnanda *γνώσονται* Joh. 13, 35. — Imper. Sg. 3: atsteigadau *καταβάτω* Matth. 27, 42. Marc. 15, 32. lasjadau *ῥυσάσθω* Matth. 27, 43. — Imper. Plur. 3: liugandau *γαμησάτωσαν* 1 Cor. 7, 9.

Althochdeutsche Conjugation.

A. Starke Conjugation.

Præsens.

	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.
Sg. 1.	trîpu	trîpe	nimu	nëme	haltu	halte
2.	trîpis	trîpês	nimis	nëmês	haltis	haltês
3.	trîpit	trîpe	nimit	nëme	haltit	halte
Pl. 1.	trîpamês	trîpêmês	nëmamês	nëmêmês	haltamês	haltêmês
2.	trîpat	trîpêt	nëmat	nëmêt	haltat	haltêt
3.	trîpant	trîpên	nëmant	nëmên	haltant	haltên

Præteritum.

Sg. 1.	treip	tripi	nam	nâmi	hialt	hialti
2.	tripi	tripîs	nâmi	nâmîs	hialti	hialtîs
3.	treip	tripi	nam	nâmi	hialt	hialti
Pl. 1.	tripumês	tripîmês	nâmumês	nâmîmês	hialtumês	hialtîmês
2.	triput	tripît	nâmut	nâmît	hialtut	hialtît
3.	tripun	tripîn	nâmun	nâmîn	hialtun	hialtîn

Imperativ.

Sg. 2.	trîp	nim	halt
Pl. 2.	trîpat	nëmat	haltat

Infinitiv.

trîpan	nëman	haltan

Participium.

Præs.	trîpanti	nëmanti	haltanti
Præt.	katripan	kanoman	kahaltan

B. Schwache Conjugation.

1. Erste schwache Conjugation. Ableitungsvocal i.

a) mit kurzer Wurzelsilbe. b) mit langer Wurzelsilbe.

Præsens.

	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.
Sg. 1.	nerju	nerje	prennu	prenne
2.	neris	nerjês	prennis	prennês
3.	nerit	nerje	prennit	prenne
Pl. 1.	nerjamês	nerjêmês	prennamês	prennêmês
2.	nerjat	nerjêt	prennat	prennêt
3.	nerjant	nerjên	prennant	prennên

Præteritum.

Sg. 1.	nerita	neriti	prennita	pranta	prenniti	pranti
2.	neritôs	neritîs	prennitôs	prantôs	prennitîs	prantîs
3.	nerita	neriti	prennita	pranta	prenniti	pranti

Pl. 1.	neritumês	neritîmês	prennitumês	prantumês	prennitîmês	prantîmês
2.	neritut	neritît	prennitut	prantut	prennitît	prantît
3.	neritun	neritîn	prennitun	prantun	prennitîn	prantîn

Imperativ.

Sg. 2.	neri	prenni
Pl. 2.	nerjat	prennat

Infinitiv.

nerjan	prennan

Participium.

Præs. nerjanti Præt. kanerit Præs. prennanti Præt. kaprennit kaprant

2. Zweite schwache Conjugation. Ableitungsvocal ô.

3. Dritte schwache Conjugation. Ableitungsvocal ê.

Præsens.

	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.
Sg. 1.	salpôm -ôn	salpôe -ô -oje	hapêm -ên	hapêe -ê -eje
2.	salpôs	salpôês -ôs -ojest	hapês	hapêês
3.	salpôt	salpôe -ô -oje	hapêt	hapêe
Pl. 1.	salpômês	salpôêmês -ôn -ojen	hapêmês	hapêêmês
2.	salpôt	salpôêt -ôt -ojet	hapêt	hapêêt
3.	salpônt	salpôên -ôn -ojen	hapênt	hapêên

Præteritum.

Sg. 1.	salpôta	salpôti	hapêta	hapêti
2.	salpôtôs	salpôtîs	hapêtôs	hapêtîs
3.	salpôta	salpôti	hapêta	hapêti
Pl. 1.	salpôtumês	salpôtîmês	hapêtumês	hapêtîmês
2.	salpôtut	salpôtît	hapêtut	hapêtît
3.	salpôtun	salpôtîn	hapêtun	hapêtîn

Imperativ.

Sg. 2.	salpô	hapê
Pl. 2.	salpôt	hapêt

Infinitiv.

salpôn	hapên

Participium.

Præs. salpônti Præt. kasalpôt Præs. hapênti Præt. kahapêt

Mittelhochdeutsche Conjugation.

A. Starke Form.

Præsens.

	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.
Sg. 1.	trîbe	trîbe	var	var	nim	nëme	halte	halte
2.	trîbest	trîbest	verst	varst	nimst	nëmest	haltest	haltest
3.	trîbet	trîbe	vert	var	nimt	nëme	haltet	halte
Pl. 1.	trîben	trîben	varn	varn	nëmen	nëmen	halten	halten
2.	trîbet	trîbet	vart	vart	nëmt	nëmet	haltet	haltet
3.	trîbent	trîben	varnt	varn	nëment	nëmen	haltent	halten

Præteritum.

Sg. 1.	treip	tribe	vuor	vüere	nam	næme	hielt	hielte
2.	tribe	tribest	vüere	vüerest	næme	næmest	hielte	hieltest
3.	treip	tribe	vuor	vüere	nam	næme	hielt	hielte
Pl. 1.	triben	triben	vuoren	vüeren	nâmen	næmen	hielten	hielten
2.	tribet	tribet	vuoret	vüeret	nâmet	næmet	hieltet	hieltet
3.	triben	triben	vuoren	vüeren	nâmen	næmen	hielten	hielten

Imperativ.

Sg. 2.	trîp	var	nim	halt
Pl. 2.	trîbet	vart	nëmt	haltet

Infinitiv.

trîben	varn	nëmen	halten

Participium.

Præs.	trîbende	varnde	nëmende	haltende
Præt.	getriben	gevarn	genomen	gehalten

B. Schwache Form.

1. Erste Conjugation; (mit Umlaut).

a) Verba mit kurzer Wurzelsilbe. b) mit langer Wurzelsilbe.

Præsens.

	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.
Sg. 1.	ner	ner	lege	lege	brenne	brenne
2.	nerst	nerst	leg(e)st	legest	brennest	brennest
3.	nert	ner	leg(e)t	lege	brennet	brenne
Pl. 1.	nern	nern	legen	legen	brennen	brennen
2.	nert	nert	leg(e)t	leget	brennet	brennet
3.	nernt	nern	legent	legen	brennent	brennen

Præteritum.

Sg. 1.	nerte	nerte	leg(e)te	leg(e)te	brante	brante
2.	nertest	nertest	leg(e)test	leg(e)test	brantest	wie Indic.
3.	nerte	wie Indic.	leg(e)te	wie Indic.	brante	
Pl. 1.	nerten		leg(e)ten		branten	
2.	nertet		leg(e)tet		brantet	
3.	nerten		leg(e)ten		branten	

Imperativ.

Sg. 2.	ner	lege	brenne
Pl. 2.	nert	leg(e)t	brennet

Infinitiv.

nern	legen	brennen

Participium.

Præs.	nernde	legende	brennende
Præt.	genert	gelegt	gebrant, gebrennet

2. Zweite Conjugation; (ohne Umlaut, 2. und 3. ahd.).

a) kurzsilbige Wörter. b) langsilbige.

Præsens.

	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.
Sg. 1.	lobe	lobe	salbe	salbe
2.	lobest	lobest	salbest	salbest
3.	lob(e)t	lobe	salbet	salbe
Pl. 1.	loben	loben	salben	salben
2.	lob(e)t	lobet	salbet	salbet
3.	lobent	loben	salbent	salben

Præteritum.

Sg. 1.	lobete	lobete	salbet(e)	salbte	Conj. wie Ind.
2.	lobetest	wie Indic.	salbetest	salbtest	
3.	lobete		salbet(e)	salbte	
Pl. 1.	lobeten		salbeten	salbten	
2.	lobetet		salbetet	salbtet	
3.	lobeten		salbeten	salbten	

Imperativ.

Sg. 2.	lobe		salbe
Pl. 2.	lob(e)t		salbet

Infinitiv.

loben		salben

Participium.

Præs.	lobende		salbende
Præt.	gelob(e)t		gesalbet

Bildungen mit el en er et.

Præsens.

Sg. 1.	rigele	sëgene	kobere	klingel	wunder	wâfen	enthoubete
2.	rigelest	sëgenest	koberest	klingelst	wunderst	wâfenst	enthoubetst
3.	rigelet	sëgenet	koberet	klingelt	wundert	wâfent	enthoubet
Pl. 1.	rigelen	sëgenen	koberen	klingeln	wundern	wâfen	enthoubeten
2.	rigelet	sëgenet	koberet	klingelt	wundert	wâfent	enthoubet
3.	rigelent	sëgenent	koberent	klingelnt	wundernt	wâfent	enthouptent

Præteritum.

Sg. 1.	rigelte	sëgente	koberte	klingelte	wunderte	wâfente	enthoubete
2.	rigeltest	sëgentest	kobertest	klingeltest	wundertest	wâfentest	enthoubetest
3.	rigelte	sëgente	koberte	klingelte	wunderte	wâfente	enthoubete
Pl. 1.	rigelten	sëgenten	koberten	klingelten	wunderten	wâfenten	enthoubeten
2.	rigeltet	sëgentet	kobertet	klingeltet	wundertet	wâfentet	enthoubetet
3.	rigelten	sëgenten	koberten	klingelten	wunderten	wâfenten	enthoubeten

Imperativ.

Sg. 2.	rigele	sëgene	kobere	klingel	wunder	wâfen	enthoubete
Pl. 2.	rigelet	sëgenet	koberet	klingelt	wundert	wâfent	enthoubet

Infinitiv.

rigelen	sëgenen	koberen	klingeln	wundern	wâfen	enthoubeten

Participium.

Præs.	rigelende	sëgenende	koberende	klingelnde	wundernde	wâfende	enthouptende
Præt.	gerigelet	gesëgenet	gekoberet	geklingelt	gewundert	gewâfent	enthoubet

---

Neuhochdeutsche Conjugation.

A. Starke Form.

Præsens.

	Ind.				Conj.			
Sg. 1.	treibe	biete	nehme	halte	treibe	biete	nehme	halte
2.	treib(e)st	biet(e)st	nimmst	hältst	treibest	bietest	nehmest	haltest
3.	treib(e)t	bietet	nimmt	hält	treibe	biete	nehme	halte
Pl. 1.	treiben	bieten	nehmen	halten	treiben	bieten	nehmen	halten
2.	treib(e)t	bietet	nehm(e)t	haltet	treibet	bietet	nehmet	haltet
3.	treiben	bieten	nehmen	halten	treiben	bieten	nehmen	halten

Præteritum.

Sg. 1.	trieb	bot	nahm	hielt	triebe	böte	nähme	hielte
2.	trieb(e)st	bot(e)st	nahmst	hielt(e)st	triebest	bötest	nähmest	hieltest
3.	trieb	bot	nahm	hielt	triebe	böte	nähme	hielte
Pl. 1.	trieben	boten	nahmen	hielten	trieben	böten	nähmen	hielten
2.	trieb(e)t	botet	nahm(e)t	hieltet	triebet	bötet	nähmet	hieltet
3.	trieben	boten	nahmen	hielten	trieben	böten	nähmen	hielten

Imperativ.

Sg. 2.	treib	biet	nimm	halt
Pl. 2.	treib(e)t	bietet	nehm(e)t	haltet

Infinitiv.

treiben	bieten	nehmen	halten

Participium.

Præs.	treibend	bietend	nehmend	haltend
Præt.	getrieben	geboten	genommen	gehalten

B. Schwache Form.

1. Verba ohne Ableitungsvocal im Præt. 2. mit Abltgsvoc.

a) nicht rückumlautend. b) rückumlautend.

Præsens.

	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.
Sg. 1.	nähre	nähre	brenne	brenne	schade	schade
2.	nähr(e)st	nährest	brenn(e)st	brennest	schadest	schadest
3.	nähr(e)t	nähre	brenn(e)t	brenne	schadet	schade
Pl. 1.	nähren	nähren	brennen	brennen	schaden	schaden
2.	nähr(e)t	nähret	brenn(e)t	brennet	schadet	schadet
3.	nähren	nähren	brennen	brennen	schaden	schaden

Præteritum.

Sg. 1.	nährte	nährte	brannte	brannte	schadete	schadete
2.	nährtest	wie Indic.	branntest	wie Indic.	schadetest	wie Indic.
3.	nährte		brannte		schadete	
Pl. 1.	nährten		brannten		schadeten	
2.	nährtet		branntet		schadetet	
3.	nährten		brannten		schadeten	

Imperativ.

Sg. 2.	nähre	brenne	schade
Pl. 2.	nähr(e)t	brenn(e)t	schadet

Infinitiv.

nähren	brennen	schaden

Participium.

Præs.	nährend	brennend	schadend
Præt.	genähr(e)t	gebrannt	geschadet

Bildungen mit el er ig en em.

Præsens Indic.

Sg. 1.	läch(e)le	wund(e)re	huldige		seg(e)ne	widme
2.	lächelst	wunderst	huldig(e)st	segenst	segnest	widmest
3.	lächelt	wundert	huldig(e)t	segent	segnet	widmet
Pl. 1.	lächeln	wundern	huldigen		seg(e)nen	widmen
2.	lächelt	wundert	huldig(e)t	segent	segnet	widmet
3.	lächeln	wundern	huldigen		seg(e)nen	widmen

Præs. Conj.

Sg. 1.	läch(e)le	wund(e)re	huldige		seg(e)ne	widme
2.	läch(e)lest	wund(e)rest	huldigest		seg(e)nest	widmest
3.	läch(e)le	wund(e)re	huldige		seg(e)ne	widme
Pl. 1.	läch(e)len	wund(e)ren	huldigen		seg(e)nen	widmen
2.	läch(e)let	wund(e)ret	huldiget		seg(e)net	widmet
3.	läch(e)len	wund(e)ren	huldigen		seg(e)nen	widmen

Præt. Ind. Conj.

Sg. 1.	lächelte	wunderte	huldigte	segente	segnete	widmete
2.	lächeltest	wundertest	huldigtest	segentest	segnetest	widmetest
3.	lächelte	wunderte	huldigte	segente	segnete	widmete
Pl. 1.	lächelten	wunderten	huldigten	segenten	segneten	widmeten
2.	lächeltet	wundertet	huldigtet	segentet	segnetet	widmetet
3.	lächelten	wunderten	huldigten	segenten	segneten	widmeten

Imperativ.

Sg. 2.	läch(e)le	wund(e)re	huldige		seg(e)ne	widme
Pl. 2.	lächelt	wundert	huldig(e)t	segent	segnet	widmet

Infinitiv.

	lächeln	wundern	huldigen		seg(e)nen	widmen

Participium.

Præs.	lächelnd	wundernd	huldigend		segnend	widmend
Præt.	gelächelt	gewundert	gehuldig(e)t	gesegent	gesegnet	gewidmet

Die Anomalien der Conjugation.

1. Reste der bindevocallosen Conjugation.

a. Das Verbum sein.

Die Stämme.

1. Wurzel as.

	Sanskr.	Griech.	Lat.	Lit.	Lett.	Aslav.	Got.	An.	Ags.
Sg. 1.	ás-mi	[ἐσ-μί] ἐμμί	[e]s-u-m	es-mì	es-mu	jes-mĭ	i[s]-m	ë[r]-m	eo[r]-m
2.	á[s]-si	ἐσ-σί	e[s]-s	es-sì	es-si	je[s]-si	i[s]-s	ër-t	ear-t
3.	ás-ti	ἐσ-τί	es-t	ès-ti	ir	jes-tĭ	is-t	ër-	is-
Du. 1.	[a]s-vas	—	—	ès-va	—	jes-vê	[i]sij-u	—	—
2.	[a]s-thas	ἐσ-τόν	—	ès-ta	—	jes-ta	[i]sij-u-ts	—	—
3.	[a]s-tas	ἐσ-τόν	—	wie 3.S.	—	jes-ta	—	—	—
Pl. 1.	[a]s-mas	ἐσ-μές	[e]s-u-mus	ès-me	es-mi	jes-mŭ	[i]sij-u-m	ër-u-m	wie 3
2.	[a]s-tha	ἐσ-τέ	es-tis	ès-te	es-sa-t	jes-te	[i]sij-u-th	ër-u-dh	wie 3
3.	[a]s-ánti	[ἐσ]-εντί	[e]s-unt	wie 3.S.	wie 3.S.	[je]s-ąti	[i]s-ind	ër-u-	[i]s-ind

2. Wurzel bhû.

Præsens.

	Sanskr.	Zend.	Griech.	Got.	Ahd.
Sg. 1.	bháv-â-mi	bav-â-mi	φύ-ω-	bau-a-	pûw-u-
2.	bháv-a-si	bav-a-hi	φύ-ει-ς	bau-i-s	pûw-i-s
3.	bháv-a-ti	bav-ai-ti	φύ-ε-(τ)ι	bau-i-th	pûw-i-t
Du. 1.	bháv-â-vas	—	—	bau-ôs	—
2.	bháv-a-thas	bav-a-thô?	φύ-ε-τον	bau-a-ts	—
3.	bháv-a-tas	bav-a-tô	φύ-ε-τον	—	—
Pl. 1.	bháv-â-mas	bav-â-mahi	φύ-ο-μες	bau-a-m	pûw-a-mês
2.	bháv-a-tha	bav-a-tha	φύ-ε-τε	bau-i-th	pûw-a-t
3.	bháv-a-nti	bav-ai-nti	φύ-ο-ντι	bau-a-nd	pûw-a-nt

Reduplicirtes Præteritum. Perfectum.

	Sanskr.	Got.	Anord.	Ahd.	
Sg. 1.	babhû'v-a	[baibau]	bio	[piu]	[piru]
2.	babhû'v-i-tha	od. [baibô]	bio-t	[piuw-i]	[piruw-i] Cj. biruwîs
3.	babhû'v-a		bio	[piu]	[piru]
Du. 1.	babhûv-i-vá		—	—	—
2.	babhûv-á-thus		—	—	—
3.	babhûv-á-tus		—	—	—
Pl. 1.	babhûv-i-má		biogg-u-m	[piuw-u-mês]	[piruw-u-m]
2.	babhûv-á		biogg-u-dh	[piuw-u-t]	[piruw-u-t]
3.	babhûv-ús		biogg-u-	[piuw-u-n]	[piruw-u-n] biruwun

Vielförmiges Augment-Præteritum. 5. Bildung. Aoristus II.

	Sanskr.	Griech.	Aslav.	Lit.	Ags.	As.	Ahd.
Sg. 1.	ábhûv-am	ἔφυ-ν	bi-m(ŭ)	—	beó-m	biu-m	pi-m
2.	ábhû-s	ἔφυ-ς	bi-(s)	—	bi-st	bi-st	pi-s
3.	ábhû-t	ἔφυ-(τ), φύ	bi-(t)	bì-t	bi-dh	—	[pi-t]
Du. 1.	ábhû-va						
2.	ábhû-tam						
3.	ábhû-tâm						
Pl. 1.	ábhû-ma		bi-mŭ				piru-mês
2.	ábhû-ta		bi-ste		beó-dh		piru-t
3.	ábhûv-an	ἔφυ-ν	bą				[piru-n]

Imperativ. Aor. I.

	Sanskr.	Griech.	Germ.	Got.	Ahd.	Mhd.	Nhd.
Sg. 2.	[bhû-sa] bhû-sha	φῦ-σον	[bi-si]	[bi-s]	pi-s	bi-s	bi-s

3. Wurzel vas.

Skr. vasâmi, Perf. uvâsa, bleiben, verweilen. Got. visan μένειν, ἐνδημεῖν: visa vas vêsum visans. Ahd. wësan esse, fore: wisu was wârumês kawësan. Mhd. wësen esse: wise was wâren gewësen. Nhd. (wesen, wese) war waren gewesen.

Gotisch.

	Præs. Ind.	Præs. Conj.		Præt. Ind.	Præt. Conj.
Sg. 1.	im	sijau	siau	vas	vêsjau
2.	is	sijais	siais	vast	vêseis
3.	ist	sijai	siai (sai)	vas	vêsi
Du. 1.	siju	[sijaiva]		vêsu	vêseiva
2.	[sijuts]	[sijaits]		vêsuts	vêseits
Pl. 1.	sijum sium	sijaima		vêsum	vêseima
2.	sijuth siuth	sijaith		vêsuth	vêseith
3.	sind	sijaina		vêsun	vêseina

Imperativ.	Infinitiv.	Participium.	
Sg. 2. [vis]	visan	Præs. visands	Præt. [visans]

Althochdeutsch.

	Præs. Ind.		Præs. Conj.		Præt. Ind.		Præt. Conj.	
Sg. 1.	pim	pin bim bin	sî		was		wâri	
2.	pis	pist u. s. w. b	sîs	sîst	wâri		wârîs	wârist
3.	ist	is	sî		was		wâri	
Pl. 1.	pirum(ês)	pirun	sîmês	sîn	wârum(ês)	-un -on	wârîmês	wârîm -în
2.	pirut,	birnt bint	sît,	sînt	wârut,	wârent	wârît	
3.	sint,	sindun	sîn		wârun -on		wârîn	

Imperativ.

Sg. 2.	pis	—	wis	
Pl. 2.		sît	sîet, sint	wësat, wësent

Infinitiv.

	sîn	wësan

Participium.

Præs.	—	wësanti, fl. -êr -u -az
Præt.	—	[kawësan]

Mittelhochdeutsch.

	Præs. Ind.		Præs. Conj.			Præt. Ind.		Præt. Conj.	
Sg. 1.	bin		sî	sîe	sîge	was		wære	
2.	bist	bis	sîst	sîs	sîest sîgest	wære	wært	wærest	
3.	ist		sî	sîe	sîge	was		wære	
Pl. 1.	sîn	birn, bin	sîn	sîen	sîgen	wâren		wæren	
2.	sît, sint	birt, bint	sît	sîet	sîget	wâret, -ent	wânt	wæret	
3.	sint		sîn	sîen	sîgen	wâren	wân	wæren	

Imperativ.

Sg. 2.	bis	wis	
Pl. 2.		sît	wëset

Infinitiv.

	sîn	wësen

Participium.

Præs.	sînde	wësende
Præt.	gesîn	gewësen, gewëst

Neuhochdeutsch.

	Præs. Ind.	Præs. Conj.	Præt. Ind.	Præt. Conj.
Sg. 1.	bin	sei	war	wär(e)
2.	bist	sei(e)st	warst	wär(e)st
3.	ist	sei	war	wär(e)
Pl. 1.	sind	seien	waren	wären
2.	seid	seiet	war(e)t	wär(e)t
3.	sind	seien	waren	wären

Imperativ.

Sg. 2.	(bis)	sei	
Pl. 2.		seid	

Infinitiv.

	sein	

Participium.

Præs.	seiend		
Præt.		gewesen	gewest

b. Das Verbum tun.

Wurzel dhâ setzen stellen tun.

		Sanskr.	Griech.	Lit.	As.	Ags.	Afris.	Ahd.
Sg.	1.	dádhâmi	τίθημι	dĕmi dedù	dôm	dô	dûe	tuom
	2.	dádhâsi	τίθης	dedì	dôs	dêst	. . .	tuos
	3.	dádhâti	[τίθητι] τίθησι	dĕst dêda	dôd	dêdh	dêth	tuot
Du.	1.	dadhvás	—	dêdava	—	—	—	—
	2.	dhatthás	τίθετον	dêdata	—	—	—	—
	3.	dhattás	τίθετον	wie 3. Sg.	—	—	—	—
Pl.	1.	dadhmás	[τίθεμες] τίθεμεν	dêdame	dôd	dôdh	dûath	tuomês
	2.	dhatthá	τίθετε	dêdate	dôd	dôdh	dûath	tuot
	3.	dádha[n]ti	[τιθέντι] τιθέᾱσι	wie 3. Sg.	dôd	dôdh	dûath	tuont

Gotisch.

Præs. [dôm] nicht vorhanden

Præt. (Endungen des schw. Verbum).

Skr. Pf.		Ind.	Conj.
dadhâ'u	*Sg.* 1.	[di]da	dêdjau
dadhâ'tha, dadhitá	2.	[di]dês	dêdeis
dadhâ'u	3.	[di]da	dêdi
dadhivá	*Du.* 1.	dêdu	dêdeiva
dadháthus	2.	dêduts	dêdeits
dadhimá	*Pl.* 1.	dêdum	dêdeima
dadhá	2.	dêduth	dêdeith
dadhús	3.	dêdun	dêdeina

Althochdeutsch.

	Præs. Ind.	Præs. Conj.	Præt. Ind.	Præt. Conj.
S. 1.	tuom O: duan	tuoe O: due N: tuoje	tëta O: dëta	tâti O: dâti
2.	tuos -st duas(t) duis(t)	tuoês tuojêst	tâti tâtist dâti	tâtis-st dâtîst
3.	tuot tôit duat duit	tuoe due tuoje	tëta dëta	tâti dâti
P. 1.	tuomês duen	tuoêmês duêmês tuojên	tâtumês dâtun	tâtîmês dâtîn
2.	tuot	tuoêt tuojênt	tâtut dâtut	tâtît dâtît
3.	tuont duent duant	tuoên tuojên	tâtun dâtun	tâtîn dâtîn

Imper.	Infinitiv.	Particip.
Sg. 2. tuo O: dua	tuon tôen O: duan	Præs. tuonti, -êr -u -aȥ
Pl. 2. tuot duet N: tuont		Præt. kitân O: gidân

Mittelhochdeutsch.

	Præs. Ind.	Præs. Conj.	Præt. Ind.	Præt. Conj.
Sg. 1.	tuon tuo dûn	tuo dû tüeje (-ge)	tëte tët tete dede	tæte dâde dêde
2.	tuost dûst deist	tuost (tuo?) tüejest	tæte	tætest
3.	tuot dût deit	tuo tüeje	tëte tët tete dede	tæte
Pl. 1.	tuon dûn	tuon tüejen	tâten dâden	tæten
2.	tuot dût	tuot tüejent	tâtet	tætet
3.	tuont dûnt	tuon tüejen	tâten	tæten

Imper.	Inf.	Partic.
Sg. 2. tuo dû	tuon dûn dôn	Præs. tuonde tüende?
Pl. 2. tuot dût		Præt. tân getân

Neuhochdeutsch.

	Præs.		Præt.	
	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.
Sg. 1.	tue	tue	tat	täte
2.	tust	tuest	tat(e)st	tätest
3.	tut	tue	tat	täte
Pl. 1.	tun	tu(e)n	taten	täten
2.	tut	tu(e)t	tatet	tätet
3.	tun	tu(e)n	taten	täten

Imp.	Inf.	Part.	
Sg. Pl. tu. tut	tun	Præs. tuend	Præt. getan

c. Das Verbum gehn.

Wurzel gâ.

	Sanskr.	Griech.	Lat.	As.	Ags.	Afris.	Ahd.
Sg. 1.	jígâmi	[βίβημι]	-go	—	gâ	—	kâm
2.	jígâsi	[βίβης]	-gâs	—	gæst	—	kâs
3.	jígâti	[βίβητι]	-gât	gêd	gædh	gâth geith	kât
Du. 1.	[jigivás]	—	-—	—	—	—	—
2.	[jigithás]	[βίβατον]	-—	—	—	—	—
3.	[jigitás]	[βίβατον]	-—	—	—	—	—
Pl. 1.	[jigimás]	[βίβαμες]	-gâmus	—	—	gâth	kâmês
2.	[jigithá]	[βίβατε]	-gâtis	—	—	gâth	kât
3.	[jiga(n)ti]	[βιβάντι]	-gânt	—	—	gâth	kânt
		βιβάς	navi-gâ-re				

Erweiterung und Nasalierung der Wurzel.

	Got.	As.	Ags.	Ahd.	Mhd.	Nhd. mdartl.
Sg. 1.	gagga	gangu	gange	kanku	gange	gang
2.	gaggis	[gangis]	gangest	kankis	gangest	
3.	gaggith	gangid	gangedh	kankit	ganget	
Du. 1.	gaggôs	—	—	—	—	
2.	gaggats	—	—	—	—	
Pl. 1.	gaggam	[gangad]	gangadh	kankamês	gangen	gangen
2.	gaggith	gangad	gangadh	kankat	ganget	
3.	gaggand	gangad	gangadh	kankant	gangent	

Wurzel i.

	Sanskr.	Griech.	Got.	Ags.
Sg. 1.	iy-ây-á	ἴημι-α ἵημα	[ij-ā-] iddja	eode
2.	iy-áy-i-tha iyê'tha	ἴημι-ε-ς	[iddjês]	eodest
3.	iy-â y-a	ἴημι-ε ἵημε	iddja	eode
Du. 1.	îy-i-vá	—	[iddjêdu]	—
2.	îy-á-thus	ἴ-τον	[iddjêduts]	—
3.	îy-á-tus		—	—
Pl. 1.	îy-i-má	ἴ-ο-μεν	iddjêdum	eodon
2.	îy-á-[tha]	ἴ-τε	iddjêduth	eodon
3.	îy-ús	ἴημι-σαν	iddjêdun	eodon

Gotisch.

Præs. gagga gaggis gaggith u. s. w. Præt. [gaigagg]
Cj. gaggau gaggais gaggai u. s. w. gaggida Luc. 19, 12.
Infin. gaggan *S.* iddja [iddjês] iddja
Imp. gagg u. s. w. *D.* [iddjêdu iddjêduts]
Part. Præs. gaggands Præt. gaggans *P.* iddjêdum iddjêduth iddjêdun
Cj. [iddjêdjau]...iddjêdeina

Althochdeutsch.

Præs. Ind.	*Sg.*	1.	kâm	kân	gâm gân	[kêm]	gên	
		2.	[kâs]	kâst	gâs gâst		[gês] gêst	geist
		3.	kât		gât		gêt	geit
	Pl.	1.	kâmês		[gân]		[gên]	
		2.	[kât]		gât, gânt		gêt	
		3.	kânt		gânt		gênt	
Conj.	*Sg.*	1.	[kâe]		[gâe]	[kêe]	[gêe]	[gê]
		2.					[gêês]	gês
		3.					[gêe]	gê
	Pl.	1.			[gâêmes] gâmês		[gêêmes]	gêmês
		2.					[gêêt]	gêt
		3.					gêên	gên
Imp.	*Sg.*	2.			—		—	
	Pl.	2.			gânt		gêt	
Infin.			kân		gân		gên	
Part.	Præs.		kânti		gânde gâende		gênti	

Præs. Ind.	*Sg.*	1.	kanku		kangu	gangu	
		2.	kankis		kangis	gangis	gengist
		3.	kankit	kenkit	kangit	gangit	gengit
	Pl.	1.	kankamês				
		2.	kankat			gangat	ganget
		3.	kankant		kangant	gangant	gangent
Conj.	*Sg.*	1.	kanke			gange	
		2.	kankês		kangês -est	gangês -est	
		3.	kanke		kange	gange	
	Pl.	1.	kankêmês			gangêmês	gangên
		2.	kankêt			gangêt	
		3.	kankên		kangên	gangên	

Præt. Ind. kêanc kênc gênc kianc giang gieng
Conj. kianki giangi
Imp. *Sg.* kanc ganc gang
Pl. —
Inf. kankan cangan gangan gangen
Part. Præs. kankanti canganti ganganti gangende
Præt. kekankan kekangan gigangan gegangen

Mittelhochdeutsch.

Præs. Ind.	*Sg.*	gân	gâst	gât	gên	gêst	gêt	geist	geit
	Pl.	gân	gât	gânt	gên	gêt	gênt		
Conj.	*Sg.*	gâ	gâst	gâ	gê	gêst	gê		
	Pl.	gân	gât	gân	gên	gêt	gên		
Imp.	*Sg.*	(gâ)			(gê)				
	Pl.	gât			gêt				
Inf.		gân			gên	Præt. *Sg.* 1.		gie	3. gie
Part. Præs.		gânde			gênde				
Præt.		gegân							

Præs. Ind.	*Sg.*	gange	gangest	ganget	Præt. Ind.		gienc
	Pl.	gangen	ganget	gangent	Conj.		gienge
Conj.	*Sg.*	gange	gangest	gange	Imp.	*Sg.*	ganc genc
	Pl.	gangen	ganget	gangen		*Pl.*	(ganget)
			Infin. (gangen)				
			Part. Præt. (ge)gangen				

Neuhochdeutsch.

Præs. Ind.	*Sg.*	geh(e)	geh(e)st	geh(e)t	Præt. Ind.		gieng
	Pl.	geh(e)n	geh(e)t	geh(e)n			
Conj.	*Sg.*	gehe	gehest	gehe	Conj.		gienge
	Pl.	gehen	gehet	gehen			
Imp.	*Sg.*	geh		Infin.	geh(e)n		
	Pl.	geh(e)t	Part. Præs.		geh(e)nd	Præt.	gegangen.

d. Das Verbum stehn.

Wurzel stâ.

	Sanskr.	Griech.	Zend.	Pers.	Lat.		Lit.		Ahd.
Sg. 1.	tíshṭhâmi	ἵστημι	histâmi	hestem	sisto	sto	stówmi	stówju	stâm stêm
2.	tíshṭhasi	ἵστης	histahi	hestî	sistis	stâs		stówi	stâs
3.	tíshṭhati	ἵστητι	histati	hest	sistit	stat		stów	stât
Du. 1.	tíshṭhâvas	—	—		—	—		stówiwa	—
2.	tíshṭhathas	ἵστατον	histathô?	—	—	—		stówita	—
3.	tíshṭhatas	ἵστατον	histatô	—	—	—		wie 3. Sg.	—
Pl. 1.	tíshṭhâmas	ἵσταμες	histâmahi	hestîm	sistimus	stâmus		stówime	stâmês
2.	tíshṭhatha	ἵστατε	histatha	hestîd	sistitis	stâtis		stówite	stât
3.	tíshṭhanti	ἱστάντι	histenti	hestend	sistunt	stant		wie 3. Sg.	stânt

Erweiterung und Nasalierung der Wurzel.

	Altsl.	Got.	As.	Ahd.	Mhd.	Nhd. mdartl.
Sg. 1.	staną	standa	standu	stantu	stande	stand
2.	staneshi	standis	[standis]	stantis		
3.	stanetĭ	standith	standid	stantit		
Du. 1.	stanevê	standôs	—	—		
2.	staneta	standats	—	—		
3.	staneta	—	—	—		
Pl. 1.	stanemŭ	standam		stantamês		standen
2.	stanete	standith		stantat		
3.	stanąti	standand	standad	stantant		

Gotisch.

Præs. Ind. standa standis standith etc. Præt. Ind. stôth stôst stôth etc.
Conj. standau standais standai etc. Conj. stôthjau, -eis, -i etc.
Imp. stand etc.
Inf. standan
Part. Præs. standands Præt. [standans] stôthans

Althochdeutsch.

Præs. Ind.	*Sg.*	1. stâm	stân	stêm stên	
		2. stâs	stâst	stês stêst	steist
		3. stât		stêt	steit
	Pl.	1. stâmês	stân	stêmês stên	
		2. stât,	stânt	stêt	
		3. stânt		stênt	
Conj.	*Sg.*	1. [stâe]		[stêe] stê	
		2. [stâês]		[stêês]	
		3. [stâe]		[stêe] stê	
Imp.	*Sg.*	2. [stâ]		[stê]	
	Pl.	2. stât		stêt	
Inf.		stân		stên	
Part.	Præs.	stânti	stânde	stênti stênde	
	Præt.	—			

Præs. Ind.	*Sg.*	stantu	stantis	stentis	stantit stentit
	Pl.	stantamês	stantat		stantant
Conj.	*Sg.*	stante	stantês		stante
	Pl.	stantêmês	stantêt		stantên standên
Præt. Ind.		stônt	stuont	stuant	stuot stuat
Conj.		stônti	stuonti	stuanti	
Imp.	*Sg.*	stant			
	Pl.	stantat -et			
Inf.		stantan			
Part.	Præs.	stantanti -di			
	Præt.	(ga)stantan			

Mittelhochdeutsch.

Præs. Ind.	*Sg.*	1. stân	stên	stê	
		2. stâst	stêst	steist	
		3. stât	stêt	steit	
	Pl.	1. stân	stên		
		2. stât	stêt,	stânt	
		3. stânt	stênt		
Part.	Præs.	stânde	stênde		
Præs. Ind.		(stande)			
Præt. Ind.		stuont	(stuot)	stûnt stût stôt	
Imp.	*Sg.*	stant			
Inf.		(stanten)			

Præs. Conj.	*Sg.*	1. stâ		stê
		2. stâst		stêst
		3. stâ etc.		stê etc.
Imp.	*Sg.*	2. [stâ]		[stê]
	Pl.	2. stât		stêt
Inf.		stân		stên
Part.	Præt.	gestân		
Præs. Conj.		(stande)		
Præt. Conj.		stüende	stûnde	stundo
Part.	Præs.	—		
	Præt.	(ge)standen		

Neuhochdeutsch.

Præs.	Ind.	*Sg.*	steh(e) steh(e)st steh(e)t	Præt. Ind.	stund stand
		Pl.	steh(e)n steh(e)t steh(e)n		
	Conj.		stehe	Conj.	stünde stände
	Imp.	*Sg.*	steh *Pl.* steh(e)t		
	Inf.		steh(e)n		
Part.	Præs.		steh(e)nd	Præt.	gestanden

e. Das Verbum wollen.

Wurzel var wälen.

Præs. (Aor.) Opt. der 2. skr. Hptconjug. 2. Klasse od. Wurzelklasse.

		Ig. Grdf.	Lat.		Got.	Ahd.
Sg.	1.	var-yấ-m	[veliêm]	velîm	viljau	wili
	2.	var-yấ-s	[veliês]	velîs	vileis	wili wilîs
	3.	var-yấ-t	[veliêt]	velît	vili	wili
Du.	1.	var-yấ-va			[vileiva]	—
	2.	var-yấ-tam			vileits	—
	3.	var-yấ-tâm			—	—
Pl.	1.	var-yấ-ma	[veliêmus]	velîmus	vileima	[wilîm]
	2.	var-yấ-ta	[veliêtis]	velîtis	vileith	[wilît]
	3.	var-yấ-nt	[veliênt]	velînt	vileina	[wilîn]

Præs. 9. Kl. nâ-Klasse.

Ind.

		Ig. Grdf.	Skr.	Germ.	Got.	Ahd.
Sg.	1.	varnấmi	vṛṇấmi	[vilnami]	[villa]	willu
	2.	varnấsi	vṛṇấsi	[vilnisi]	[villis]	willis
	3.	varnấti	vṛṇấti	[vilnithi]	[villith]	willit
Du.	1.	varnâvás	vṛṇîvás	[vilnavas]	[villôs]	—
	2.	varnâthás	vṛṇîthás	[vilnatas]	[villats]	—
	3.	varnâtás	vṛṇîtás	—	—	—
Pl.	1.	varnâmás	vṛṇîmás	[vilnamas]	[villam]	wëllam
	2.	varnâthá	vṛṇîthá	[vilnitha]	[villith]	wëllat
	3.	varnánti	vṛṇánti	[vilnandi]	[villand]	wëllant

Opt.

Sg.	1.	varnayấm	vṛṇîyấm	[vilna-jâm]	[villau]	wëlle
	2.	varnayấs	vṛṇîyấs	[vilna-jis]	[villais]	wëllês
	3.	varnayất	vṛṇîyất	[vilna-jith]	[villai]	wëlle
Du.	1.	varnayấva	vṛṇîyấva	[vilna-ivā]	[villaiva]	—
	2.	varnayấtam	vṛṇîyấtam	[vilna-itas]	[villaits]	—
	3.	varnayấtâm	vṛṇîyấtâm	—	—	—
Pl.	1.	varnayấma	vṛṇîyấma	[vilna-imā]	[villaima]	wëllêm
	2.	varnayấta	vṛṇîyấta	[vilna-itha]	[villaith]	wëllêt
	3.	varnayấnt	vṛṇîyús	[vilna-in(d)]	[villaina]	wëllên

Gotisch.

Præs.	Cj.	*Sg.*	1. viljau	2. vileis	3. vili	Præt. Ind. vilda
		Du.	1. [vileiva]	2. vileits		wie nasida S. 78.
		Pl.	1. vileima	2. vileith	3. vileina	Cj. vildêdjau
	Inf.		viljan			wie nasidêdjau
Part.	Præs.		viljands	Præt. [vilds]		

Althochdeutsch.

Præs. Conj. und Ind.

Sg. 1.	wili	wëlle wëlla wolle	wille willu -o -a
2.	wili wilîs wile wilt	wëllês -st wollês -st	wilis
3.	wili	wëlle wolle	wilit
Pl. 1.	[wilîm]	wëllêmês wëllên wollêmês wollên	[wëllamês]
2.	[wilît]	wëllêt wollêt	[wëllat] -et, wëllent wollet, wollent
3.	[wilîn]	wëllên wollên	wëllant, -ent wollent

Præt.

	Ind.	Conj.
Sg. 1.	wëlta wolta	wëlti wolti
2.	wëltôs woltôs -st woltâs	woltîst
3.	wie 1	wolti
Pl. 1.	[wëltum] wëltun woltun -on	woltîn
2.	wëltut woltut	woltît
3.	wie 1	woltîn

Inf. wëllan -en wollen

Part. Præs. [wëllanti] wëllenti wollenti

Mittelhochdeutsch.

Præs.

	Ind.			Conj.		
Sg. 1.	wil	wël • wille		wëlle	wolle	wille
2.	wil wilt wolt	wëlt	willes wils	wëllest	wollest	willes -st
3.	wil	wël	willet wilt	wëlle	wolle	wille
Pl. 1.	wëllen wollen	wën	willen	wëllen	wollen	willen
2.	wëllet wollet	wënt	willet	wëllet	wollet	willet
3.	wëllen wollen	wën	willent	wëllen	wollen	willen

Præt.

Sg. 1. 3.	(wëlte) wolte -de	(wëlte) wolte -de wölde
2.	woltest -dest wolde	
Pl. 1. 3.	wolten -den	
2.	woltet -det	

Imp. *Sg.* wëlle *Pl.* wëllet

Inf. wëllen wollen willen

Part. Præs. wëllende

Neuhochdeutsch.

Præs. Ind.	*Sg.* 1. will	2. willst	3. will	*Pl.* 1. wollen	2. wollet	wollt	3. wollen
Conj.	wolle	wollest	wolle	wollen	wollet		wollen
Præt. Ind. Conj.	wollte	wolltest	wollte	wollten	wolltet		wollten

Imp. *Sg.* wolle *Pl.* wollet

Inf. wollen

Part. Præs. wollend Præt. gewollt

2. Prăteritopræsentia. Verschobenes Præteritum.

Das Præsens ein altes Perfectum m. d. 2 Sg. Ind. -t; das Præt. ſchw. ohne Abltgsvocal.

		Præs. Sg.	Præs. Pl.	Præt.	Part. Præt.	Inf.
I. 1.	Got.	nicht vorhanden.				
	Ahd.	-an	unnun	unda		unnen
		2. [anst]		onda onsta		
	Mhd.	g-an	g-unnen	g-unde	geg-unnet	g-unnen
		2. ganst gans	g-ünnen	g-onde	geg-unnen	
	Nhd.	gönne schwach.				
2.	Got.	kann	kunnum	kuntha	kunths	kunnan
		2. kant				
	Ahd.	chan	chunnun	chunda	(chund) Adj.	chunnan
		2. chanst		chonda -sta		
	Mhd.	kan	kunnen	kunde		kunnen
		2. kanst kans	künnen	konde		künnen
	Nhd.	kann	können	konnte	gekonnt	können
		2. kannst				
3.	Got.	tharf	thaúrbum	thaúrfta	thaúrfts	[thaúrban]
		2. tharft				
	Ahd.	darf	durfun	dorfta		durfen
		2. darft				
	Mhd.	darf	durfen	dorfte	gedorft	durfen
		2. darft -fst	dürfen			dürfen
	Nhd.	darf	dürfen	durfte	gedurft	dürfen
		2. darfst				
4.	Got.	-dars	-daúrsum	-daúrsta	[daúrsts]	-daúrsan
		2. [darst]				
	Ahd.	-tar	-turrun	-torsta	gitorran	[turran]
		2. tarst				
	Mhd.	tar	turren	torste	geturren	turren
		2. tarst tars	türren		getürren	türren
	Nhd.	erloschen.				
II. 5.	Got.	mag	magum	mahta	mahts	[magan]
		2. magt				
	Ahd.	mac	makun	mahta		magan
		2. maht	mugumês	mohta		mugen
	Mhd.	mac	mugen magen	mahte		mugen
		2. maht	mügen megen	mohte		mügen
	Nhd.	mag	mögen	mochte	gemocht	mögen
		2. magst				
6.	Got.	-nah	[naúhum]	[naúhta]	-naúhts	[naúhan]
	Ahd.	-nah	[nuhum]	[nohta]		[nohan]
	Mhd.	Nhd. erloschen.				
III. 7.	Got.	man	munum	munda	munds	-munan
		2. [mant]				
	Hd.	nicht vorhanden.				

	8. Got.	skal 2. skalt	skulum	skulda	skulds	[skulan]
	Ahd.	scal scol 2. scalt	sculumês	scolta		scolan
		sal sol	sulen suln	solta		suln
	Mhd.	sol schol sal 2. solt	suln süln	solte		suln
	Nhd.	soll 2. sollst	sollen	sollte	gesollt	sollen
IV.	9. Got.	ôg 2. [ôht] Imp. Sg. 2 ôgs	ôgum	ôhta	[ôhts]	[ôgan]
	Hd.	nicht vorhanden.				
	10. Got.	-môt 2. [môst]	-môtum	-môsta	[môsts]	[môtan]
	Ahd.	muoz 2. muost	muozun	muosa muosta		[muozan]
	Mhd.	muoz 2. muost	müezen	muoste muose		[müezen]
	Nhd.	muß 2. must	müßen	muste	gemust	müßen
V.	11. Got.	vait 2. vaist	vitum	vissa	[viss]	vitan
	Ahd.	weiz 2. weist	wizzumês	wissa -sta wëssa -sta	giwizzan	wizzan
	Mhd.	weiz 2. weist	wizzen	wisse -ste wësse -ste	gewist -ëst gewizzen gewëzzen	wizzen
	Nhd.	weiß 2. weist	wißen	wuste	gewust	wißen
	12. Got.	lais 2. [laist]	[lisum]	[lista]	[lists]	[lisan]
	Hd.	nicht vorhanden.				
	13. Got.	aih (aig) 2. [aiht]	aigum aihum	aihta	[aihts]	aihan
	Ahd.	[êh] 2. [êht]	eigun	[êhta]		[eigan]
	Mhd.	[êch]	eigen			
	Nhd.	erloschen.				
VI.	14. Got.	daug 2. [dauht]	[dugum]	[daúhta]	[daúhts]	[dugan]
	Ahd.	toug 2. [tôht]	tugun	tohta		[tukan]
	Mhd.	touc	tugen tügen	tohte		tugen tügen
	Nhd.	tauge schwach.				

3. Flexionsmischungen.

a) Præsens schwach, Præteritum und Part. Præt. stark.

II. Got. bidjan. Prs. bidja (usbida Röm. 9, 3), bidjis, bidjith, bidjôs, bidjats, bidjam, bidjith, bidjand; Cj. bidjau, bidjais, bidjai, bidjaith. ImpSg. bidei, Pl. bidjith. PartPræs. bidjands. Præt. bath (bad Luc. 5,12. 8,31. 41. 15,28. 18,11. 1 Cor. 16, 12), [bêdum], bêduth, bêdun; Cj. Pl. 1 bêdeima. PartPræt. [bidans]. — Ahd. pittan K, bittan T, bitten O, piten N. Præs. pitju pittju pittu bitju bittu, bitis, pitit, pittamês, bittet, pittent; Conj. pitte, pittêmês. Imp. biti T, pite N. PartPræs. pittanti. Præt. pat, pâtun. Part. kapëtan. — Mhd. biten. Præs. bite, bitest, bit, biten. ImpSg. bite bit. — Nhd. bitten; bitte, bat, baten, gebeten.

Got. ligan; liga, lag, [lêgum, ligans]. — Ahd. likkan liggan ligen. Præs. [likku], ligit, liccant liggent ligent; Cj. licke ligge lige. ImpPl. liccet. PartPræs. lickanti. Præt. lac lag, lâgun. Part. kilëgan. — Mhd. (licken) ligen; lige, ligen; lac, lâgen; gelëgen. — Nhd. liegen; liege, lag, lagen, gelegen.

Got. sitan; sita, sat, sêtum, sitans. — Ahd. sizzan sizzen. Præs. sizzo, sizzis, sitzit, [sizzamês], sizzet, sizzent; Cj. sizze. ImpSg. sizzi sizze. PartPræs. sizzanti. Præt. saz, sâzun. PartPræt. kisëzzan — Mhd. sitzen. Præs. sitze, sitzen; Cj. sitze. Præt. saz, sâzen. PartPræt. gesëzzen. — Nhd. sitzen; sitze, saß, saßen, gesessen.

IV. Got. frathjan; frathja, frôth, frôthum, [frathans].

Got. hlahjan. Præs. [hlahja], PartPræs. hlahjands. Præt. [hlôh], hlôhum. PartPræt. [hlahans].

Got. [rathjan; rathja, rôth, rôthum], rathans.

Got. skapjan; skapja, skôp, [skôpum], skapans.

Got. skathjan; skathja, skôth, skôthum, [skathans].

Got vahsjan; vahsja, vôhs, [vôhsum], vahsans.

Got. hafjan; hafja, hôf, hôfum, hafans. — Ahd. hefjan heffan heffen hepfan hefan hevan. Præs. heffu hepfu hevu; Cj. heffe heve. Imp. heffe hevi, hefjat hefjet. PartPræs. hepphanti heffenti heventi. Præt. huop huob, huobun. PartPræt. haban hapan. — Mhd. hefen heven heben (haben Myst. 1, 154, 16); hebe, huop, huoben, gehaben. — Nhd. heben; hebe, hob hub, hoben (huben), gehoben erhaben.

Got. [safjan]. — Ahd. [sefjan seffan]. Præs. [seffu, sefis, sefit]. Præt. intsuab, insuabun. PartPræt. [saban sapan]. — Mhd. entseben; entsebe, entsuop, entsuoben, entsaben.

Got. svaran; svara, svôr, svôrum, [svarans]. — Ahd. swerjan swerjen swerran swerren sweren. Præs. swerju swerru sweru, sweris, swerit; Conj. swerje swerre swere, swerjês swerês. ImpSg. sweri. PartPræs. swerranti swerenti. Præt. swuor, swuorun. PartPræt. [giswaran] gisworan. — Mhd. swern (amhd. swerigin Diem. 101, 13, swergen 20, 25); swer, swuor, swuoren, gesworn (östr. geswarn : bewarn Nib. 421, 6 BCD. Helbl. 2, 50. 4, 653. : varn Nib. 2086, 1 C. Bit. 3445. : unervarn Dietr. Fl. 4069). — Nhd. schwören; schwöre, schwur schwor, schwuren schworen, geschworen.

b) Præsens stark, Præteritum schwach: N-Bildungen.

Nur im Gotischen. Bildungen auf na fürs Præsens, nô fürs Præteritum. Das Præsens stark flectiert, das Præt. nach der 2. schwachen Conjugation. Abgeleitete Verba, von starken Verben und Nominibus gebildet, mit intransitiv-passivischer Function. Beispiele:

StV. 1	andbindan losbinden		andbundnan sich auflösen
	[tindan] brennen	tandjan anzünden	tundnan sich entzünden
3	gataíran zerreißen, auflösen		gataúrnan vergehn
4	ufarhafjan überheben		ufarhafnan sich überheben
5	disfkreitan zerreißen tr.		disfkritnan zerreißen intr.
6	giutan gießen		gutnan gegoßen werden
	fraliusan verlieren		fralusnan verloren gehn
11	gaskaidan scheiden		gaskaidnan sich scheiden
12	biaukan vermehren		biauknan sich vermehren
13	andlêtan entlaßen		andlêtnan abfcheiden
Adj.	blinds blind	gablindjan bl. machen	gablindnan bl. werden
	hails heil	hailjan heil machen	hailnan heil werden
	mikils groß	mikiljan verherlichen	mikilnan verherlicht w.
	qius lebendig	qiujan leb. machen	qiunan leb. werden
	gábigs reich	gabigjan reich machen	gabignan reich werden
	veihs heilig	veihjan heiligen	veihnan geheiligt w.
	mêrs bekannt	usmêrjan bek. machen	usmêrnan bek. werden
	dauths tot	dauthjan töden	dauthnan tot w., sterben
	ganôhs genügend	ganôhjan gen. machen	ganôhnan gen. werden
Comp.	mins minder	[minzjan] vermindern	minznan sich vermindern
Subst.	gavaírthi Friede	gagavaírthjan Fr. machen	gagavaírthnan in Fr. sein
	[bata] Nutzen	[batjan] Nutzen schaffen	batnan zum N. werden

	Præsens.		Præteritum.	
	Ind.	Conj.	Ind.	Conj.
Sg. 1.	fullna	fullnau	fullnôda	fullnôdêdjau
2.	fullnis	fullnais	fullnôdês	fullnôdêdeis
3.	fullnith	fullnai	fullnôda	fullnôdêdi
Du. 1.	fullnôs	fullnaiva	fullnôdêdu	fullnôdêdeiva
2.	fullnats	fullnaits	fullnôdêduts	fullnôdêdeits
Pl. 1.	fullnam	fullnaima	fullnôdêdum	fullnôdêdeima
2.	fullnith	fullnaith	fullnôdêduth	fullnôdêdeith
3.	fullnand	fullnaina	fullnôdêdun	fullnôdêdeina

Imperativ.	Infinitiv
Sg. 2. fulln	fullnan
Du. 2. fullnats	
Pl. 1. fullnam	Partic. Præs.
2. fullnith	fullnands

c) Præsens stark, Præteritum schwach: bringen.

Præs. stark mit Schwächung des Wurzelvocals; Præt. schwach ohne Abltgsvocal, mit Aufgeben der Nasalierung.

Got. briggan. Præs. brigga, -is, -ith. Imp. brigg, briggith. Præt. brąhta (aus brang-da), brąhtêdum. — Ahd. prinkan pringan bringan; prinku, brank, brungun, prunkan; daneben vorwiegend Præt. prâhta, Cj. prâhti; PartPræt. prâht. — Mhd. bringen; bringe, brâhte, brâht. — Nhd. bringen; bringe, brachte, gebracht. Zum Præt. s. S. 101.

d) Das Verbum fragen.

Præsensstamm auf na.

Got. Præs. Ind. fraíhna, -is, ith; Cj. [fraíhnau, -ais,] -ai. Imp. fraíhn, fraíhnith. Inf. fraíhnan. Part. fraíhnands. Præt. Sg. frah, Pl. 3 frêhun; Cj. [frêhjau]. PartPræt. fraíhans. — An. frëgna; frëgn, frâ, frâgum, frëginn. Auch schwach: Præs. frëgni, Præt. frëgnda, zuw. frëgna, frëgnadha. — Ags. frignan, frigne, [fräg, frægon, frëgen] gefregen gefrägen. Mit durchgeführtem Nasal: frignan; frigne, frägn gefregn gefrägen ic gefregen ic, frugnon, frugnen. Mit versetztem u. durchgef. Nasal: gefringan; gefringe, gefrang, gefrungon, gefrungen. Mit ausgestoß. Gutt. u. durchgef. Nasal: frinan; frine, fran, frunon, frunen. Mit schw. Præs.: Inf. fricgan fricgean, Ind. fricge, Pl. fricgadh, Cj. fricge, Pl. fricgen fricgean, Imp. frige, Part. frigende. — Afris. Inf. fregja fragja. PræsInd. [frege], fregest, fregath, Cj. fregje fregja, Imp. frega, PartPræt. fregad freget. — As. Inf. [frëgnan]; [frignu], fragn gifragn gifrang, frugnun. Daneben fragôn fragôjan, Præt. fragôda. Oder â in d. Wzsilbe? — Ahd. dat gafregin ih Weßobr. Geb. 1; ër frêget Notk. Ps. 23, 8; frahên bei Kero; gew. frâkên frâgên -ân u. frâgôn, Præt. frâgêta -âta -ôta, PartPræt. gifrâgêt. — Mhd. vrâgen schw. V. Einzeln fregen (ë?), fregete, gefreget, zsgz. freite, gefreit. — Nhd. fragen; frage, fragst, fragt, auch frägst, frägt; Præt. fragte, auch frug, frugen; PartPræt. gefragt.

4. Zusammenziehungen.

a) Das Verbum haben.

Mittelhochdeutsch.

	Præs. Ind.	Conj.	Præt. Ind.	Conj.
Sg. 1.	hân	hab(e)	hâte hêt(e) hæte hiet(e) hët(e) het(e) hatte heite	hæte hête hiete hëte hete hette
2.	hâs hâst heist	habest	hâtest hæte	hætest
3.	hât heit	hab(e)	hâte	hæte
Pl. 1.	hân haben hein	haben	hân hâten	hæten
2.	hât habet heit	habet	hât hâtet	hætet
3.	hânt habent heint	haben	hân hâten	hæten

Imp.	Infin.	Part.
Sg. hab(e)	hân	Præs. —
Pl. habet		Præt. gehabet gehapt gehât, gehebet gehebt, gehân

Neuhochdeutsch.

	Præs. Ind.	Conj.	Præt. Ind.	Conj.
Sg. 1.	habe	habe	hatte	hätte
2.	hast	habest	hattest	hättest
3.	hat	habe	hatte	hätte
Pl. 1.	haben	haben	hatten	hätten
2.	hab(e)t	habet	hattet	hättet
3.	haben	haben	hatten	hätten

Imp. *Sg.* 2. hab(e) Inf. haben Part. Præs. habend
Pl. 2. hab(e)t Præt. gehabt

b) Bildung des schwachen Præt. ohne Abltgsvocal.

Wie bei den Præteritopræsentien.

Got. brûkjan. Præs. brûkja. Præt. brûhta. PartPræt. [brûhts].

Got. bugjan. Præs. bugja. Præt. baúhta. PartPræt. baúhts.

Got. [kaupatjan]. Præs. [kaupatja]. Præt. kaupasta (aus kaupat-da). PartPræt. kaupatiths.

Got. thagkjan. Præs. thagkja. Præt. thąhta. PartPræt. [thąhts]. — Ahd. denchan thenkan denchen. Præs. denku. Præt. dâhta. PartPræt. gidâht gedenchet. — Mhd. denken. Præs. denke. Præt. dâhte, 2. Pers. dâhtes dæhte. Cj. dæhte. PartPræt. gedâht. — Nhd. denken; denke; dachte, du dachtest; gedacht, (mdartl. denkt).

Got. thugkjan. Præs. thugkja. Præt. thųhta. PartPræt. [thųhts]. — Ahd. [dunchan] dunchen; duncho, dûhta, kadûht. — Mhd. dunken. Præs. Ind. Cj. dunke. Præt. Ind. dûhte (dunkte); Cj. dûhte diuhte. PartPræt. gedûht (gedunket). — Nhd. dünken. Præs. Ind. Cj. dünke (falsch mich däucht statt dünkt). PartPræs. dünkend. Præt. Ind. däuchte (eigentl. dauchte); Cj. däuchte. PartPræt. gedäucht (eigentl. gedaucht). Daneben Præt. Ind. Conj. dünkte, Part. gedünkt.

Got. vaúrkjan. Præs. vaúrkja. Præt. vaúrhta. PartPræt. vaúrhts. — Ahd. wurchan wirkan. Præt. wurhta worhta s. unten.

Got. viljan. Præs. viljau. Præt. vilda. PartPræt. [vilds]. — — Ahd. wëllan; wili wëlle willu, wëlta wolta. — Mhd. wëllen wollen; wil, wëlte wolte. — Nhd. wollen; will, wollte, gewollt. S. 94 fg.

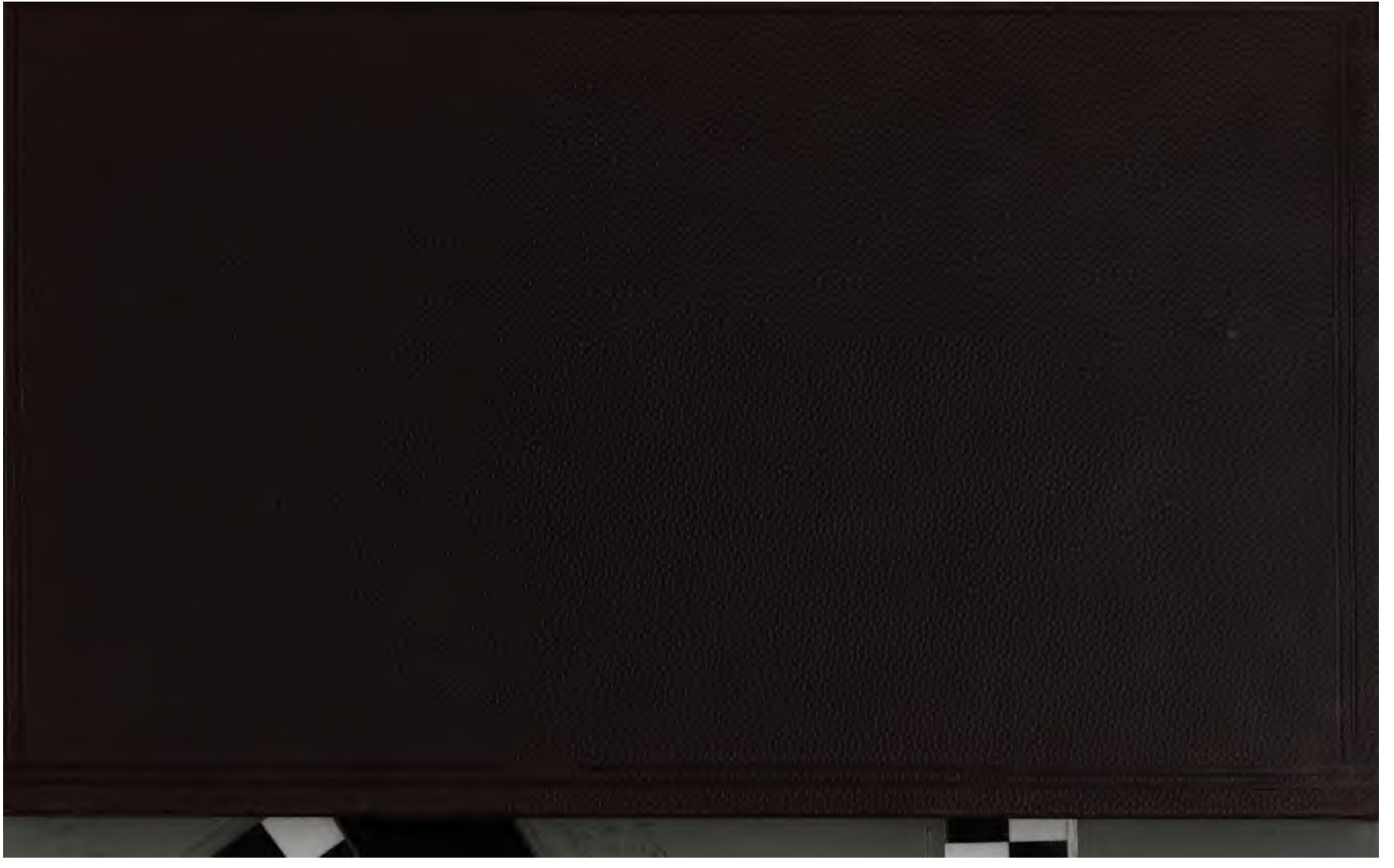
Got. briggan. Præs. brigga. Præt. brąhta. PartPræt. [brąhts]. — Ahd. prinkan; prinku, prâhta, prâht. — Mhd. bringen; bringe, Præt. brâhte, 2. Pers. bræhte; Cj. bræhte. PartPræt. brâht. — Nhd. bringen; bringe; brachte, brachtest; gebracht.

5. Vocalschwankungen.

Got. trudan; [truda], [trath, trêdum], trudans Luc. 10, 19. 6, 44. 8, 5. — An. trodha; trodh trëdh, tradh, trâdhum, trodhinn. — Ags. trëdan; trëde, träd, trædon, trëden. — Afris. trëda. — Ahd. trëtan (O: drëtan); tritu, trat, trâtun, katrëtan. — Mhd. trëten; trite, trat, trâten, getrëten. — Nhd. treten; trete, trat, traten, getreten.

Ahd. wurchan wurchen wirkan wirken. Præs. Ind. wurchu wirku; Cj. wurche wirke. ImpSg. wurchi wirki. PartPræs. wurachanti wurchente wirkenti. Præt. Ind. wurhta worhta worahta warahta; Conj. worhti worahti. PartPræt. kiwurchit gewurchet gewurht giworht kaworaht. — Mhd. würken wurken wirken. Præs. Ind. Cj. würke wirke. Præt. Ind. worhte warhte warehte wurhte; Cj. worhte wörhte würhte. PartPræt. geworht gewurht gewürket. — Nhd. würken wirken, würkte wirkte, gewürkt gewirkt.

Ahd. furhtan furihtan forhtan forahtan forahten. Præs. Ind. furhtu furihtu furahtu forhtu forahtu; Cj. furhte furihte forhte forahte. Præt. Ind. forhta forahta forohta. PartPræt. kifurhtit gaforht kaforahtêr. — Mhd. vürhten vurhten vorhten. Præs. vürhte vorhte. Præt. Ind. vorhte; Cj. vörhte. PartPræt. gevorht gevürhtet gevorhten. — Nhd. fürchten, fürchtete, gefürchtet; (mdartl. forchte, geforcht geforchten).

Halle a. S., Buchdruckerei des Waisenhauses.

Halle a. S., Buchdruckerei des Waisenhauses.